



Oberurseler Woche

Auflage: 21.400 Exemplare

Wöchentlich erscheinende unabhängige Lokalzeitung für Oberursel mit den Stadtteilen Bommersheim, Stierstadt, Oberstedten und Weißkirchen.

Terrassendächer
mit integriertem Sonnenschutz
in großer Auswahl.
Individuelle
Gestaltungsmöglichkeiten.

WAREMA Markisen
Sonnenschutztechnik
bei uns erhältlich

Stumpf
Hohemarkstr. 15
61440 Oberursel
Tel: 0 61 71 / 28 66 80
Fax: 0 61 71 / 28 66 81
www.stumpf-sonnenschutz.de

Herausgegeben vom Hochtaunus Verlag GmbH · Vorstadt 20 · 61440 Oberursel · Telefon 0 61 71 / 62 88 - 0 · Telefax 0 61 71 / 62 88 - 19

18. Jahrgang

Donnerstag, 25. April 2013

Kalenderwoche 17



Um die Verkehrsführung am Bahnhof ging es am Dienstag in einer Bürgerversammlung. Ein von Bürgern erarbeiteter Vorschlag sieht vor, dass der Kraftfahrzeugverkehr über die Grünfläche und die U-Bahn-Gleise hinweg an die S-Bahn-Trasse herangeführt wird. Foto: Klein

Verkehr am Bahnhof beschäftigt 250 Bürger

Von Beppo Bachfischer

Oberursel. Kritisch und kontrovers, aber zugleich konstruktiv diskutierten etwa 250 Bürger in der Stadthalle mit Bürgermeister Hans-Georg Brum, Stadtentwickler Arnold Richter und weiteren Vertretern aus dem Rathaus über die Verkehrsführung im Bahnhofsbereich.

Eine gute Verkehrsführung in diesem zentralen Eingangsbereich zur Innenstadt sei müsse darauf gerichtet sein, auf der Verbindung zwischen Drei Hasen und Weingärtenumgehung den Verkehr aus der Stadt herauszuhalten, so Brum. „Das ist die Grundlage für eine gute Innenstadtentwicklung.“ Zugleich soll die Verkehrsbelastung der Anwohner der Nassauer Straße reduziert werden. Der Planungsentwurf der Stadt sieht deshalb vor, über das mittlerweile im Eigentum der Stadt befindliche Gelände eines Autoverleihs eine U-förmige Straße zu den S-Bahn-Gleisen und in Höhe der Zeppelinstraße über einen Kreisverkehr zurück auf die Nassauer Straße zu führen. Darüber könnten auf dem brachliegenden Bahngelände etwa fünf Hektar hochwertiges Bauland in bester Lage für Gewerbe- oder Wohnbebauung erschlossen werden. Drei Hektar davon hat die Stadt von der Bahn gekauft, vom Rest gehört der Löwenanteil der

Verkehrsgesellschaft Frankfurt. Das Geld aus der Vermarktung täte dem klammen Stadt - säckel gut. Und wenn es gelingt, zukunfts - fähige Betriebe anzusiedeln, würde sogar noch dauerhaft Gewerbesteuer fließen.

Da der derzeitige „Park and Ride“-Platz nur als Provisorium angelegt ist und die Neubaueine zusätzliche Parkraum-Nachfrage schafft, soll östlich der Personenunterführung an der Bahntrasse ein Parkdeck gebaut werden. Von rund 200 Stellplätzen war mehrfach die Rede. Der aus Richtung A 661 zu- und abfahrende Verkehr würde über die neue Straße führen, ohne Anwohner der Nassauer Straße zu belasten.

Auch die Bushaltestellen könnten von ihrem nicht ganz gefahrlosen Standort an der Nassauer Straße in den Bereich der Unterführung mit nur wenig weiteren Wegen zur U-Bahn, aber kürzesten Wegen zur S-Bahn verlagert werden. Besonders wenn diese Option weiterverfolgt wird, wäre eine durchgehende Verbindung zumindest für Busse zwischen der neuen Erschließungsstraße und der Ausfahrt zur Kreuzung Nassauer/Feldbergstraße sinnvoll. Gegen die Freigabe für den Individualverkehr könnte die heute schon sehr hohe Fußgängerdichte am Ausgang der Fußgängerunterführung sprechen. Ein Großteil davon sind Schüler, die über die neue Straße und Fußgänger -

(Fortsetzung auf Seite 3)

klein
BAUSCHREINEREI

Wir machen Ihre Traumfenster!

Ausstellung: Do-Fr: 15.00-18.00
Sa: 10.00-13.00

KLEIN GmbH - Oberursel
Gablonzer Straße 43
Telefon 06171 - 98 22 29
www.bauschreinerei-klein.de

FENSTER | TÜREN | ROLLLÄDEN | EINBRUCHSCHUTZ

ServiceWelleBrigitte
Ihr Friseur im 1. Stock

TERMINE NACH VEREINBARUNG TEL: 06171 - 32 41

swbrigitte@arcor.de | www.swbrigitte.de

CHRISTINA BATZ
IST AM 02.05 WIEDER DA!

UNTERE HAINSTRASSE 20 61440 OBERURSEL/TS.

Wir bringen Sie sicher in Ihr neues Zuhause...

Umzüge & Lagerung
National + International
SPEDITION DI MARCO
D - 61440 Oberursel/Taunus

Telefon: 0 61 71 / 7 32 98
Fax: 0 61 71 / 98 32 36
info@spedition-dimarco.de
www.spedition-dimarco.de

Bundesverband
Umzugs- & Lagerung
spedition (AMG) e.V.

Kapitän Meyer-Brenkhof
Yachtschulen

Untere Hainstraße 26
61440 Oberursel

Bootsführerscheine
Segeln - Motorboot - Funkscheine

Info-Abend Do., 2.5. 13, 20 Uhr
Infos unter: 06132 / 5 74 92 oder 0171 / 85 490 58
www.yachtschule-oberursel.de

Die richtigen Spezialisten für die schönste Kapitalanlage der Welt

KLASSIK GARAGE KRONBERG

www.klassikgarage.com · Telefon +49 6173 783 131

Grillseminar mit Outdoorchef
Fingerfood-Variationen!

Mi., 8.5., ab 17.00 Uhr

Teilnahme: 49,00 p. Person
Anmeldung im Bauzentrum

Bauzentrum und Gartenland
Maeusel GmbH
Zeppelinstr. 25, 61118 Bad Vilbel, Gewerbegebiet Am Stock
8.00-20.00 (Sa. 19.00) · Tel. 0 61 01 / 98 55 - 0 · www.maeusel.de

Meine Bank
Raiffeisenbank Oberursel eG

Bekannte Gesichter, neue Filiale!

TAGE DER OFFENEN TÜR
3. und 4. Mai

Nassauer Straße 10, Oberursel, gegenüber des Oberurseler Bahnhofs

Besuchen Sie uns in unserer neuen Filiale!

SIE haben WÜNSCHE?

WIR haben die IDEEN!

Gartengestaltung und Pflege
kreativ, professionell, perfekt!

„Der Garten - Fritz“™ & Team
Meisterbetrieb · www.der-garten-fritz.com

06174 - 61 98 98
0162 - 86 82 258

Ihre persönlichen Experten im Garten ...
... schnell, zuverlässig, preis - wert, gut !!

Sie haben ein Transportproblem?

Wir haben die Lösung!

Volkswagen Nutzfahrzeuge bei **Auto Bach** in Bad Homburg

Auto Bach GmbH
Urseler Straße 61 · 61348 Bad Homburg
Tel. 06172 3087-0 · www.autobach.de

Das Auto. Audi Service Nutzfahrzeuge **Auto Bach**

VERANSTALTUNGEN Oberursel

Ausstellungen

„**Colormania**“ – Bilder von Gabriele Kleist, Aumühlenresidenz, Aumühlenstraße 1A, täglich 9 – 19 Uhr (bis 2. Mai)

„**Achtung Langer** – Mein Viertel im Viertel“, Bilder von Peter Zielatkeiwicz, Artcafé Macondo, Strackgasse 14 (bis 4. Mai)

„**Rost-Art**“ – Werke von Gerhard Sprankel, Restaurant „Die Linse“, Krebsmühle in Weißkirchen (bis 20. Mai)

„**Faszination Afrika**“ – Fotografien von Anja Georgi, Klinik Hohe Mark, Friedländerstraße 2, geöffnet täglich (20. April bis 8. Juni)

„**Smarter Realismus – Existenz**“ – Werke von Petra Sauer, Bild & Rahmen Hofmann, Oberhöchstatter Straße 4a-6, dienstags bis freitags 9.30-18.30 Uhr und samstags 9.30-14 Uhr (28. April bis 30. Mai)

„**Zeugnisse der Erdgeschichte** aus dem Taunus und Umgebung“, Stadtgeschichte, Industrie geschichte, Vorgeschichte, Mittelalter, Bücher, Hans Thoma, Seifenkisten sowie „Bauern, Handwerker und Krieger“ (Dauerausstellung), Vortraumuseum, Marktplatz, mittwochs 10-17 Uhr, samstags 10-16 Uhr und sonntags 14-17 Uhr

Technik und Historie im Rolls-Royce-Museum, Museumseingang über Haupteingang gegenüber der Rolls-Royce-Wiese, geöffnet am vierten Freitag des Monats 15-18 Uhr

Kinos in Bad Homburg

in der Taunus Therme

(Tel. 489209, www.galax-cinema.de)

„**Die Croods**“
Donnerstag, Freitag, Dienstag, Mittwoch 15 Uhr,
Samstag + Sonntag 15 + 17.15 Uhr
„**Django unchained**“
Freitag + Samstag 20 Uhr
„**Lincoln**“
Sonntag + Dienstag 20 Uhr
„**Life of Pi – Schiffbruch mit Tiger**“
Donnerstag 20 Uhr
„**Hitchcock**“
Donnerstag, Samstag, Sonntag, Mittwoch 20 Uhr
Freitag + Dienstag 17.15 + 20 Uhr
„**Anna Karenina**“
Donnerstag, Dienstag, Mittwoch 17.15 Uhr,
„**Kokowäh 2**“
Donnerstag + Sonntag 17.15 Uhr,
„**Schlussmacher**“
Freitag + Samstag 17.15 Uhr
„**Hotel Transsilvanien**“
Donnerstag 15 Uhr
„**Die Vampirschwestern**“
Freitag - Sonntag, Dienstag + Mittwoch 15 Uhr
„**Die Vermessung der Welt**“
Mittwoch 17.15 Uhr

Tanz in den Mai in der Stadthalle

Oberursel (ow). Der Tanzsportclub der TSGO und die Tanzschule Pritzer präsentieren gemeinsam den „Tanz in den Mai“ am Dienstag, 30. April, ab 20.30 Uhr als Höhepunkt der Ballsaison in Oberursel. Der Ball findet in der Stadthalle Oberursel statt; Einlass ist ab 20 Uhr. Platzkarten gibt es je nach Sitzplatzkategorie von 15 Euro bis 32 Euro. Die Karten sind ausschließlich online erhältlich auf www.pritzer.de oder an der Abendkasse der Stadthalle ab 19.30 Uhr. Es werden einige ausgewählte Tanzdarbietungen gezeigt. Die Musikbegleitung übernimmt die „Manhattan Showband“.

Donnerstag, 25. April

Lesung „Gott 9.0“ mit Tilman Haberer, Kulturzentrum „Alte Wache“ in Oberstedten, Pfarrstraße, 20 Uhr
Stadtheater, Schauspiel „Kollaboration“ mit Peter Bause, Volkshochschule Hochtaunus, Stadthalle, 20 Uhr

Freitag, 26. April

Ausbildungstour mit Schulen und Unternehmen, Veranstalter: Stadt Oberursel, 14-19 Uhr (Shuttlebusse ab Bahnhof im 15-Minuten-Takt)
Festkonzert zum 25. Jubiläum, Musikschule Oberursel, Stadthalle, 19 Uhr
Konzert „A-cappella mit Schwung“ mit „F ore-caste“, Kirchsaal der Klinik Hohe Mark, Friedländerstraße 2, 19.30 Uhr
Live-Musik mit „Bob Crook & the Criminals“, Artcafé Macondo, Strackgasse 14, 20 Uhr

27. und 28. April

Autoschau „Autos in der Allee“ mit Neuwagen-Ausstellung, Oldtimern, Kindermeile und Französischem Markt, Veranstalter: fokus O., Innenstadt, Samstag 10 – 18 Uhr, Sonntag 11-18 Uhr

Samstag, 27. April

Bücherflohmarkt im Treffpunkt „Aktiv im Norden, Im Rosengärtchen 37, 10-13 Uhr
Modenschau, Friseur Skelzin Maksuti, Catwalk in der Unteren Hainstraße, Empfang 17 Uhr, Modenschau 18 Uhr
Benefizkonzert zugunsten des Hospizes St. Barbara, mit „Bryan69“ und „U12“, großer Sitzungssaal des Rathauses, 18 Uhr
Kabarett „Puderose“ mit Claudia Schuma, Artcafé Macondo, Strackgasse 14, 18.30 Uhr
Konzert mit dem Blasorchester des TV Stierstadt, TV-Turnhalle, Platanenstraße, 19 Uhr
Kindermusical „Das Dschungelbuch“, Kinderland-Hort St. Ursula, Taunushalle, Landwehr in Oberstedten, 19.30 Uhr

Sonntag, 28. April

Theater „Peter und Wolf“. Papiertheater Tschaya, Neurothstraße 4, 16 Uhr
Literarischer Salon „Nachlese zur Leipziger Buchmesse“, Verein „Literatouren“, Café Erste Sahne, Ackergasse 9, 18.30 Uhr

Montag, 29. April

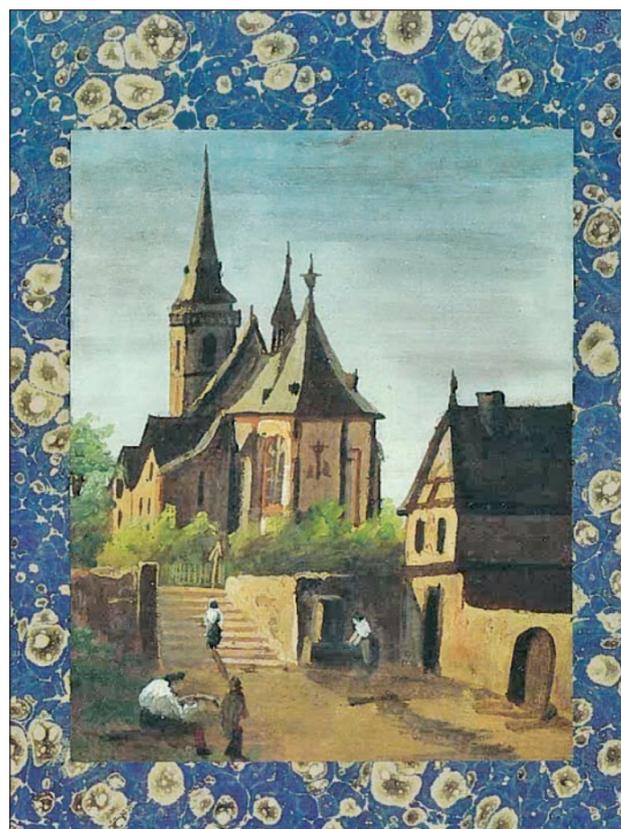
Vortrag „Demokratie von unten – die Arbeit und Bedeutung unserer kommunalen Parlamente“ von Stadtverordnetenvorsteher Dr. Christoph Müllerleile, Arbeitskreis „Gott und die Welt“, Versöhnungsgemeinde Stierstadt/Weißkirchen, Weißkirchener Straße 62, 20 Uhr

Dienstag, 30. April

Literaturcafé mit Manfred Volbers, Mühlenstube der Aumühlenresidenz, Aumühlenstraße 1A, 15.30 Uhr
Jubiläumsfeier des Vereinsheims „Baubnaas“, Bommersheimer Carnevalverein, Lange Straße, 19 Uhr
Tanz in den Mai mit der Manhattan Showband, TSGO und Tanzschule Pritzer, Stadthalle, 20.30 Uhr
Tanz in den Mai mit DJ Param, Tanzschule Pritzer, Bahnhof, 21 Uhr

Mehr als ein Bilderbuch über St. Ursula

Der Heimatforscher Josef Friedrich hat ein „Bilderbuch“ über „St. Ursula zu Oberursel“ herausgegeben, das deutlich mehr ist als die Bezeichnung vermuten lässt. Mit „Geschichte und Geschichten“, die im zweiten Teil des Titels genannt sind, bietet das Werk im besten Sinne etwas, was heutzutage als „Infotainment“ bezeichnet wird. Mal spannend, mal amüsant, in jedem Fall aber höchst interessant vermittelt der Autor viele Details zur Bau- und Kunstgeschichte der Stadt, zur Vergangenheit der Stadt und der Menschen, die im Lauf der Jahrhunderte hier eine Heimat gefunden haben. Zugleich bietet er dabei kurzweilige Unterhaltung beim Streifzug durch die verschiedenen Stationen von St. Ursula und Oberursel. Nach dem 198 Seiten dicken Werk mit vielen ausklappbaren Zeichnungen, Skizzen und Bildern versteht der Leser und Betrachter die Verbundenheit der Oberurseler zu ihrer Stadt und die besondere Beziehung zu ihrer Kirche. „Mit diesen Aufsätzen nahm ich eine Spur auf, von der ich erhoffte, dass sie nach mir weiter gegangen wird“, schreibt Josef Friedrich im Nachwort. Denn: „Es gibt immer wieder Fragen, die auf eine Lösung warten. Oder eine



andere Sichtweise, als ich sie zu sehen gelernt habe.“ Er habe „kritisch die Literatur durchforscht“ und versucht, „immer allen Spuren nachzugehen, die sich mir als unakademischer Volksschüler erschlossen haben“. Die hand-

gefertigte Broschüre in Blockheftung mit vielen, meist farbigen Abbildungen ist in einer limitierten Auflage zum Selbstkostenpreis von 35 Euro erhältlich in der Buchhandlung von Nolting, Kumeliusstraße 3.

FÜR DEN NOTFALL

Apothekendienst

Der Apotheken-Notdienst ist von morgens 8.30 Uhr an für 24 Stunden dienstbereit. Der Apotheken-Notdienst besteht, damit jederzeit für wirklich dringende Fälle Arzneimittel zur Verfügung stehen. Machen Sie deshalb nur in tatsächlichen Fällen davon Gebrauch. In der Zeit von abends 20 Uhr bis morgens 6 Uhr, an Sonn- und Feiertagen ganztägig, wird eine gesetzlich festgelegte Notdienstgebühr von 2,50 Euro erhoben. Telefonisch kann man die aktuelle Notdienstapothekerfahren über Handy 22833 und über Festnetz 0137 888 22833.

Donnerstag, 25. April

Apothek am Holzweg, Oberursel, Holzweg 13, Telefon 06171-51955
Burg-Apothek, Friedrichsdorf-Burgholzhausen, Königsteiner Straße 22, Telefon 06007-2525

Mittwoch, 1. Mai

Altstadt-Duathlon ab Marktplatz ab 8.45 Uhr und Sprintwertung des **Radrennens „Rund um den Finanzplatz Eschborn-Frankfurt“** am Marktplatz, ca. 12.15 Uhr

Donnerstag, 2. Mai

Live-Musik mit „April King mit Band“, Alt-Oberurseler Brauhaus, Ackergasse 13, 20 Uhr

3. bis 5. Mai

Frühlingsfest der Feuerwehr Mitte, Gerätehaus Marxstraße, Freitag und Samstag ab 19 Uhr, Sonntag 11-17 Uhr

Freitag, 3. Mai

Schwank „Hannes ist der Beste“, Theatergruppe der Feuerwehr Oberstedten, Reihe „Kultur im Hof“ der Straußwirtschaft Alt Orschel, Wiederholstraße, 19.30 Uhr

Jazzkonzert mit „Casual Friday“, Kirchsaal der Klinik Hohe Mark, Friedländerstraße 2, 19.30 Uhr
Live-Musik mit Robert Cotton, Artcafé Macondo, Strackgasse 14, 20 Uhr

Samstag, 4. Mai

Flohmarkt, Versöhnungsgemeinde Stierstadt/Weißkirchen, Weißkirchener Straße 62, 9-13 Uhr
Bücherflohmarkt des Fördervereins „Freunde der Stadtbücherei“, Bücherei, Eppsteiner Straße 16-18, 10-13 Uhr

Jazz-Open Air mit „Fehlgriff“, Verein zum Erhalt der Johanniskirche, Johanniskirche in Weißkirchen, Urselbachstraße 33, 19 Uhr

Schwank „Hannes ist der Beste“, Theatergruppe der Feuerwehr Oberstedten, Reihe „Kultur im Hof“ der Straußwirtschaft Alt Orschel, Wiederholstraße, 19.30 Uhr

Vinylabend für Nostalgiker und Plattenfans, Artcafé Macondo, Strackgasse 14, 21 Uhr

Freitag, 26. April

Hof-Apothek, Louisenstraße 55, Bad Homburg, Telefon 06172-92420

Samstag, 27. April

Rosen-Apothek, Oberursel, Adenauerallee 21, Telefon 06171-51038
Rosen-Apothek, Bad Homburg-Ober-Erlenbach, Wetterauer Straße 3a, Telefon 06172-49640

Sonntag, 28. April

Neue Markt-Apothek, Bad Homburg, Louisenstraße 19, Telefon 06172-24316

Montag, 29. April

Regenbogen Apothek, Oberursel, Camp-King-Allee 8, Telefon 06171-21919
Philipp-Reis-Apothek, Friedrichsdorf, Hugenottenstraße 86, Telefon 06172-71449

Dienstag, 30. April

Bären-Apothek, Bad Homburg, Haingasse 20, Telefon 06172-22102

Mittwoch, 1. Mai

Kapersburg-Apothek, Friedrichsdorf-Köppern, Köpperner Straße 87, Telefon 06175-636
Schützen-Apothek, Oberursel, Liebfrauenstraße 3, Telefon 06171-51031

Donnerstag, 2. Mai

Engel-Apothek, Bad Homburg, Schulberg 7-9, Telefon 06172 -22227

Freitag, 3. Mai

Landgrafen-Apothek, Friedrichsdorf, Hugenottenstraße 100, Telefon 06172-74439
Sonnen-Apothek, Oberursel, Dornbachstraße 34, Telefon 06171-917770

Samstag, 4. Mai

Max & Moritz-Apothek, Bad Homburg, Urseler Straße 26, Telefon 06172-303130 + 35251

Sonntag, 5. Mai

Lilien-Apothek, Friedrichsdorf, Houiller Platz 2, Telefon 06172-778406
Taunus-Apothek, Oberursel, Eppsteiner Straße 1c, Telefon 06171-54700

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr	112
Notarztwagen	112

Zentrale Rettungsleitstelle des Hochtaunuskreises; Notarzt, Rettungs-Krankenwagen **06172/19222**

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
Hochtaunus-Klinik Bad Homburg, Urseler Straße 33, täglich von 19 bis 6 Uhr sowie freitags 19 Uhr bis montags 6 Uhr außerdem
Dienstag, 30. April, 18 Uhr bis Donnerstag, 2. Mai 6 Uhr **06172/19292**

Bundesweiter Ärztlicher Bereitschaftsdienst **116117**

Kinder- und jugendärztliche Notfälle
Samstag, Sonntag und an Feiertagen von 10 bis 12 Uhr

27./28. April
Dr. med. Birger Christiansen
Oberursel, FacharztZentrumOberursel
Nassauer Straße 10 **06171/55222**

1. Mai
Dr. med. Mahmoud Sharifi
Bad Homburg, Hessenring 109 **06172/86486**

Zahnärztlicher Notdienst **01805/607011**

Hochtaunus-Klinik
Bad Homburg **06172/140**

Polizeistation
Oberhöchstatter Straße 7 **62400**

Bereitschaft Stadtwerke
Oberursel **509120**

Gas-Notruf
TaunaGas, Oberursel **509121**

Zentrale Notrufnummer (auch nachts)
TaunaGas/Stadtwerke/
Wasserversorgung Steinbach **509205**

Wochenend-Notdienst der Innungen
Elektro **06172-3880940**
Sanitär und Heizung **06172-26112**

Giftinformationszentrale **06131/232466**

BEILAGENHINWEIS

Unsere heutige Ausgabe enthält eine Beilage



Niederstedter Weg, im Gewerbegebiet
61348 Bad Homburg



Forum der Selbständigen Oberursel e.V.

„Autos in der Allee“ von fokus O.

Ein Teil unserer heutigen Ausgabe enthält eine Beilage



Untere Hainstraße 20
61440 Oberursel

Wir bitten unsere Leser um freundliche Beachtung.



Groß war in der Bürgerversammlung das Interesse der Besucher an den Planungen der Stadt und an Alternativvorschlägen, die von Bürgern erarbeitet wurden. Foto: Bachfischer

Verkehr am Bahnhof ...

(Fortsetzung von Seite 1)

überwege am Kreisel ihre Schulen ohne Querung der U-Bahn erreichen. Für Brum und Richter steht außer Frage, dass Maßnahmen zur Minderung der „heute schon kritischen“ Verkehrsbelastung in der Nassauer Straße ergriffen werden müssen. Ein verkehrsberuhigter Bereich zwischen Feldbergstraße und Adenauerallee hätte Berechnungen zufolge eine Minderung auf der gesamten Länge um bis zu mehr als 3000 Fahrzeugen zur Folge. Was einen Bürger allerdings zu der Frage führte, welchen Sinn es macht, durch den Lückenschluss die Kapazität für den abfließenden Verkehr zu erhöhen, wenn ein paar Meter weitere Maßnahmen zur Verminderung ergriffen werden. Andere sprachen konkret die Ampel beim Autoverleih an. Sie werde „Staus bis halb nach Bad Homburg“ produzieren. Eine Anwohnerin der Nassauer Straße trat aus Lärm und Sicherheitsgründen nachdrücklich für Tempo 30 ein. Erster Stadtrat Christof Fink und Richter erklärten jedoch, dass die Stadt auf einer Hauptdurchgangsstraße kein Tempolimit verfügen könne, wenn es sich nicht nachweislich um einen Unfallschwerpunkt handelt. Alternative Konzepte, die von Bürgern erarbeitet wurden, stellte Bernd Peppler vor. Das eine sieht eine Verschwenkung der Nassauer Straße von der Brücke „An den Drei Hasen“ an die S-Bahn und ihre Rückführung auf die bestehende Trasse über die U-Bahn in der

Gleiskurve und über die Grünanlage am Platz des 17. Juni vor. Das andere beruht auf einem Einbahnstraßensystem, das ohne Ampeln auskommt. Danach würde die Fahrtrichtung am Bahnübergang stadteinwärts umgedreht. Spektakulär der Gedanke, über die Brücke „An den Drei Hasen“ den Verkehr nur stadteinwärts laufen zu lassen und die Autos in Richtung Bad Homburg über einen Kreisverkehr unter der Brücke zu leiten. Völlig anders ist die Anbindung an die Weingärtenumgehung mit einer zusätzlichen Brücke und einer Fahrbahn über das Waldgelände an der Ventilatorenfabrik mit Einmündung durch einen Kreisverkehr in die Umgehung gegenüber der provisorischen Hessentagsstraße. Peppler machte deutlich, dass es sich bei den Vorschlägen nicht um ein fertiges Konzept handelt, sondern um einen „Baukasten“ zum Weitertüfteln.

Brum sieht in den Vorschlägen „wertvolle Anregungen“. Einen Kreisverkehr an der Weingärtenumgehung könne er sich aber nicht vorstellen. Auch mit dem Einbahnstraßenmodell kann er sich nicht anfreunden. Eine schräge U-Bahn-Querung in der Kurve sei „tückisch“. Sie erfordere Signalanlagen und zerschneide die Grünfläche. Einige sind Bürger und Verwaltung, dass sie gemeinsam an dem Thema weiterarbeiten wollen. Brum nannte als wichtigste Kriterien die Berücksichtigung des Fußgänger-Radfahr- und öffentlichen Personenverkehrs, die Entlastung und Qualitätssteigerung der Innenstadt und eine gute Verträglichkeit aller angestrebter Maßnahmen. Von Bedeutung seien auch die Herstellung eines zügigen Verkehrsflusses, die städtebaulichen Entwicklungsmöglichkeiten, dazu Sicherheit, Ordnung, soziale Kontakte, Lärm- und Staubentlastung sowie die Bau- und Folgekosten. Es könnten heute noch keine seriösen Beträge genannt werden, so Brum. Als optimistischer Zeitrahmen der Umsetzung wurden „etwa vier bis fünf Jahre“ genannt. Für die Anbindung an die Weingärtenumgehung müssten „ein paar Jahre draufgesattelt“ werden.



Bernd Peppler erläuterte eine Trassenführung entlang der S-Bahn und ein Einbahnstraßenmodell ohne Ampeln. Foto: Bachfischer

Französischer Markt

Oberursel (ow). Vom 26. bis 28. April kommt der Französische Markt erneut auf den Rathausplatz. An 13 Marktständen präsentieren original französische Markthändler erlesene kulinarische Köstlichkeiten aus dem Nachbarland. Viele der angebotenen Produkte sind vom französischen Landwirtschaftsministerium mit einer Gold-, Silber- oder Bronze-Medaille ausgezeichnet worden. Der Französische Markt hat an allen drei Tagen durchgehend von 10 bis 19 Uhr geöffnet.

Rathaus geschlossen

Oberursel (ow). Wegen einer Mitarbeiterversammlung bleibt das Rathaus am Mittwoch, 24. April, ab 14.30 Uhr geschlossen. Die Sprechzeiten am Nachmittag entfallen.

Wochenmarkt eher

Oberursel (ow). Wegen des Feiertags am 1. Mai wird der Mittwochsmarkt auf dem Epinay-Platz auf Dienstag, 30. April, vorverlegt.

Flohmarkt der Versöhnungsgemeinde

Oberursel (ow). Die Versöhnungsgemeinde Stierstadt/Weißkirchen lädt zum neunten Flohmarkt am Samstag, 4. Mai, von 9 bis 13 Uhr auf dem Parkplatz der Versöhnungsgemeinde, Weißkirchener Straße 62, ein. Die Gemeinde bittet um Spenden gebrauchsfähiger Gegenstände aller Art aus Kleider-, Küchen- und Bücherschrank. Abgeben kann man die Spenden in der Woche vom 29. April bis 3. Mai von 10 bis 12 Uhr und von 15 bis 17 Uhr im Gemeindehaus, Weißkirchener Straße 62. Dies gilt auch für den 1. Mai, allerdings ist an diesem Tag die Weißkirchener Straße zeitweilig gesperrt. Kinder können ihre Sachen selbst verkaufen und das Geld behalten. Die Standgebühr beträgt einen Kuchen. Die Cafeteria hält Kaffee und Kuchen, Würstchen und Getränke bereit. Weitere Fragen beantworten Hildegunde Danielzik, Tel. 06171-79116 und Helga Storch, Tel. 06171-56316.

Radtreffsaison hat begonnen

Stierstadt (ow). Der Radfahrverein „Fahr Wohl“ bietet Fahrten in der Radtreffsaison von April bis September an. In vier Gruppen werden Fahrten über 20 und 30 Kilometer in zwei Leistungsstufen angeboten. Der Start ist donnerstags am Vereinsraum in der Gartenstraße vor dem Feuerwehrgerätehaus. Die 20er-Gruppe startet um 18 Uhr, die 30er-Gruppe um 18.30 Uhr. Eingeladen sind alle Mitglieder so wie Gäste welche am Radfahren Spaß haben. Hinzu kommen weitere Angebote zur Teilnahme an Volksradfahren und Radtouren. Weitere Informationen findet man im Internet unter www.lsbh.de/rvstierstadt.

„Girls Only“

Oberursel (ow). Am Sonntag, 28. April, ist ab 15 Uhr „Girls only“ im Café Portstraße, Hohemarkstraße 18, Zumba beim Workshop mit Maxima. Nach dem einstündigen Fitnessprogramm, das für die Teilnehmerinnen kostenfrei ist, hat das Café noch bis 18 Uhr geöffnet; genug Zeit also für Gespräche bei alkoholfreien Fitness-Cocktails und lockeres Chillen nach dem Sportprogramm.

Taoist Tai Chi™

Finde Deine Mitte
Intensiv-Wochenende

27. / 28. April 2013
Sa. 10-18 Uhr / So. 10-15 Uhr
Gemeindezentrum Liebfrauen,
Berliner Str. 61, Oberursel

Kosten: 100 €
Infos und Anmeldung
Taoist Tai Chi Gesellschaft
Deutschland e.V.
Tel.: 069 - 90 54 99 80
Frankfurt@Taoist-Tai-Chi.de

www.taoist-tai-chi.de
www.taoist.org

Dr. Olaf Hattenhauer & Valerie Flach
TIERÄRZTE
PARTNERSCHAFT

Gewerbegebiet An den Drei Hasen
Karl-Hermann-Flach-Str. 36
61440 Oberursel

Tel. 06171- 503 18 27
Fax 06171- 503 18 28
www.tierarzt-oberursel.de
mail@tierarzt-oberursel.de

Montag, Mittwoch, Freitag
Dienstag, Donnerstag
Samstag

8:00 - 18:00 Uhr
8:00 - 19:00 Uhr
9:00 - 12:00 Uhr

Dipl.-Kfm.
Elisabeth Müller
Steuerberaterin

me
steuerberatung

info@me-steuerberatung.de
www.me-steuerberatung.de

persönlich · individuell · kompetent

Steinbacher Straße 18a · 61440 Oberursel
Tel 06171 581 779 · Fax 06171 581 780
Termine nach Vereinbarung

BAD HOMBURGER BAUMSCHULEN

Englisches Gartenfest

28.4.2013
10.00 - 17.00 Uhr

BAD HOMBURGER BAUMSCHULEN

Mit dem „Cafehaus Trio“ (11.30-16.30 Uhr)
Kulinarisches von Thomas' Finest Bistro & Lunch
Hüpfburg für die Kinder

Familie Peselmann · Tannenwaldallee 61 · 61348 Bad Homburg
Tel. 06172-31716 · www.baumschule-peselmann.de
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr · Sa. 9.00 - 15.00 Uhr

CAFE ARTE

Das Cafe der besonderen Art

GROSSE NEUERÖFFNUNG

Tanzen und feiern Sie mit uns
am 30.04.13 ab 19.00 Uhr in den Mai

61440 Oberursel · Rathausplatz 9
Telefon 06171 - 51396

Jetzt Bettenfedern reinigen lassen, zum Aktionspreis!

Kopfkissenreinigung 80 x 80 cm inkl. neuem Inlett	Federbett 135 x 200 cm inkl. neuem Inlett
nur 16€	nur 59€

Meiss

■ Wohnen ■ Küchen ■ Betten

Louisenstraße 98 · 61348 Bad Homburg · www.moebelmeiss.de

TV Oberstedten sucht Frühjahrsputzer

Oberstedten (ow). Am Samstag 27. April, steht ab 10 Uhr der Frühjahrsputz auf dem Vereinsgelände des TV Oberstedten auf dem Programm. Das Außengelände mit Beachfeld, Leichtathletikanlage und vereinseigener Turnhalle wird für die kommenden Saison auf Vordermann gebracht. Fleißige Helfer sind willkommen. Für das leibliche Wohl bei einem gemeinsamen Mittagessen ist gesorgt. Helfer melden sich bei Klaus Kleemann, Tel. 06172-35888 oder per E-Mail an mar_keting@tv-oberstedten.de.

Naturfreunde

Oberursel (ow). Die Naturfreunde Oberursel treffen sich am Sonntag, 28. April, zur Wanderung zur Kapersburg um 9 Uhr an der Rolls-Royce-Wiese. Von hier wird gemeinsam mit den Autos nach Wehrheim gefahren, um zur Kapersburg zu laufen.

Möbelhaus STUHLIK
mit Küchen- und Bettenstudio



Oberursel – Obere Hainstraße 3
Tel. 06171/52721

Der Bauantrag kann digital bearbeitet werden

Oberursel (ow). Für Bauherren wie auch Architekten wird mit der voll digitalisierten Bearbeitung von Bauvorlagen „eine zeitgemäße Möglichkeit eröffnet, den Bauantrag oder die Bauvoranfrage via Internet und in nur wenigen Schritten komfortabel einzureichen“, freut sich Erster Stadtrat Christof Fink. Das Verfahren werde dadurch transparenter und wird wesentlich schneller.

Postversandwege entfallen ebenso wie Papier- und Portokosten, wenn digitale Pläne im PDF-Format direkt hochgeladen werden. Außerdem entfällt Arbeitszeit für den Antragsteller. Weiter wird Zeit im Ablauf des gesamten Verfahrens gespart, da alle Behörden, die eine Stellungnahme abgeben, gleichzeitig Zugriffsmöglichkeiten haben und den Vorgang parallel bearbeiten können. Informationen zum aktuellen Sachstand wie auch der Rücklauf von Stellungnahmen sind für alle Beteiligten jederzeit verfügbar. Dadurch können schnell und unkompliziert Sachverhalte geklärt, fehlende Unterlagen ergänzt und Pläne ausgetauscht werden. Technische Voraussetzungen sind lediglich ein Internetanschluss und eine E-Mail-Adresse. Selbstverständlich können Anträge weiterhin in Papierform eingereicht werden. Sie werden dann aber durch die Bauaufsicht eingescannt und digital weiter bearbeitet. Bereits seit 2011 wurde das digitale Verfahren im Rathaus technisch vorbereitet. Die politische Entscheidung traf der Magistrat in seiner

Sitzung am 22. August 2012. Ab Februar dieses Jahres wurde die Software installiert und seit 2. April ist das Verfahren für die Öffentlichkeit online. Die Bauaufsicht Oberursel ist die erste in Südhessen, die das komplette digitale Verfahren anbietet. Dafür fallen auch Kosten an. Sie setzen sich zusammen aus einmaligen Lizenzgebühren im Leasingverfahren über fünf Jahre und Betriebskosten für das Rechenzentrum, das die Datenplattform betreibt. Während der ersten fünf Betriebsjahre entfallen rund 117 000 Euro auf die Einführung, danach reduzieren sich die Kosten auf jährlich rund 20 000 Euro.

Demgegenüber stehen die Einsparungen in Porto und Versand sowie durch einen effizienteren Personaleinsatz. Dass für abgeschlossene Verfahren zukünftig keine Archivflächen mehr erforderlich sind, wird als großer Vorteil angesehen. Denn jährlich bearbeitet die Bauaufsicht rund 200 Bauanträge und 20 Bauvoranfragen. Seit der Einführung des digitalen Verfahrens „ELBA“ wurden 13 Bauanträge eingereicht, vier davon digital. Damit beträgt die Akzeptanz bereits zu Beginn rund 30 Prozent. Fink sieht in der elektronischen Bauakte ebenso wie in der zentrale Kindergartenanmeldung einen wichtigen Schritt zur Modernisierung der Verwaltung und Kosteneinsparung. Damit werde „gerade in der aktuellen Konsolidierungsphase ein Zeichen für die Leistungsfähigkeit der Stadtverwaltung gesetzt“.



Die Teilnehmer des Jubiläumstreffens auf der Stufen des Haupteingangs der Schule Mitte: Dr. Annedore Bastian, dahinter Ingrid Langendörfer geb. Becker, dahinter vor der Säule Beate Heinrich geb. Reimherr, ganz vorne Jutta Burkard geb. Willigens, schräg dahinter Kristin Becker-Grünwald geb. Grünwald, dahinter Bernhard Steinhauer, dahinter Helga Fleischmann geb. Müller, vorne im schwarzen Pullover Dr. Christoph Müllerleile, dahinter Irmlud Friedrichowitsch geb. Schreiber, dahinter Paul Koch, neben ihm Inge Heim geb. Martin, vorne Thea Helfrich geb. Brands, dahinter Bärbel Heil geb. Stock, Christel Brand geb. Bauss, ganz hinten Gabriele Voigtländer-Tetzner-Laubenstein geb. Voigtländer-Tetzner, vorne mit Fotoapparat Prof. Dr. Winfried Kurtz, dahinter Helga Waldschmidt geb. Blum, neben ihr Ursula Gier geb. Barkowsky, dahinter Wolfgang Gerth, neben ihm Lothar Kreitz und Enrick Sörensen, davor Uta Thebi geb. Meyer, ganz vorne Peter Dötsch, schräg dahinter Wolfram Limburger und Schulleiter Clemens Steden, vorne Karl-Axel Halm und Karl-Heinz Homm (v.l.).

Nach 60 Jahren gings zurück an die Schule

Oberursel (ow). Es war am 15. April 1953 als der Jahrgang 1946/47 in die Volksschule Mitte in Oberursel eingeschult wurde. 60 Jahre später, am 13. April, fanden sich 29 der ehemaligen Volksschüler des Einschulungsjahrgangs 1953 in den Schulräumen ein. Eingeladen waren alle, die mit dem Jahrgang im Laufe seiner Geschichte bis zum Abschluss 1961 zu tun hatten, also auch die später Hinzugekommenen. Schulleiter Clemens Steden empfing die Gäste in der Mensa der Schule und gab ihnen einen Einblick in das pädagogische Konzept, die Neubaumaßnahmen und die aktuelle Situation der heutigen Grundschule Mitte. Dann führte er sie durch die alten und neuen Gebäude.

Die Gäste staunten nicht schlecht, was heute für die Kinder getan wird. Die Klassenstärken der beiden Einschulungsklassen von 1953 reichten an die 50 heran. Mädchen und Jungen waren strikt getrennt, außer im Religionsun-

terricht. Erst ab der fünften Klasse gab es gemeinsamen Unterricht. Heute liegen die Klassenstärken bei 25. Es gibt zahlreiche Fachräume und eine Nachmittagsbetreuung, von der die Pennäler vor 60 Jahren nur träumen konnten.

Ein gemeinsames Gruppenfoto rundete die Begegnung mit der alten Schule ab. Anschließend gingen die Schuljubilare zum gemeinsamen Abendessen in die „Jahnstuben“ in der Korfstraße. Dort wurden ausgiebige Erinnerungen ausgetauscht und dazu Fotos herumgereicht. Das nächste größere Treffen soll in fünf Jahren stattfinden. Organisiert hatten die Begegnung Dr. Christoph Müllerleile und Christel Brand. Beide gehören auch zu einem Kreis von etwa fünfzehn ehemaligen Volksschülern des Jahrgang, der sich an jedem ersten Dienstag im Quartal um 19 Uhr zum Stammtisch trifft und auch sonst zahlreiche gemeinsame Aktivitäten unternimmt.

Beim Sparen geht es jetzt an das Eingemachte

Oberursel (ow). Die Genehmigung des Haushalts durch die Aufsichtsbehörde „enthält Auflagen, die uns noch für das Jahr 2013 zu erheblichen Einsparungen zwingen werden“, teilte Stadtkämmerer Thorsten Schorr dem Haupt- und Finanzausschuss mit. Wesentlich seien aber „auch die Vorgaben für die folgenden Jahre, die ausdrücklich als Auflagen definiert sind“.

Grundsätzlich ist der Haushalt im ordentlichen Ergebnis auszugleichen. Auch Abschreibungen und Rückstellungszuführungen sind deshalb durch Einnahmen zu finanzieren. Das bedeutet, dass künftig ein Defizit von elf Millionen Euro jährlich zu decken ist, indem sowohl Ausgaben nachhaltig reduziert als auch Einnahmen zusätzlich generiert werden. Noch 2013 müssen zu den bereits im Haushaltssicherungskonzept ausgewiesenen Einsparungen von Personal- und Sachaufwendungen sowie Zuschüssen in Höhe von 1,3 Millionen Euro weitere 700 000 Euro eingespart werden. Ab 2016 verlangt die Aufsichtsbehörde ausgeglichene Haushalte. „Dies wird zu Diskussionen in Verwaltung, Politik und mit den Bürgern führen“, so der Kämmerer. „Mit dieser Zeitvorgabe werden aber auch viele Diskussionen inhaltlich stark eingeschränkt.“ Zusätzliche neun Millionen Euro Einsparungen sind nur durch die Schließung von Einrichtungen, die Erhöhung der Einnahmen, die Anhebung von Steuern- und Gebühren sowie durch weitere gravierende Maßnahmen zu erreichen. Bei den Investitionen schränkt die

Aufsichtsbehörde auf notwendige Pflichtaufgaben ein. Die Finanzierung dieser Maßnahmen ist weitgehend über die Veräußerung von Vermögensgegenständen sicherzustellen. Da die Investitionsmöglichkeiten auf den Pflichtbereich beschränkt worden sind, können keine neuen freiwilligen Maßnahmen begonnen werden. Der Schwimmbadneubau wird wie geplant fortgeführt, da seine volle Finanzierung durch die Grundstücksverkäufe gewährleistet ist. Allerdings ist bei jeder weiteren freiwilligen Baumaßnahme eine Diskussion mehr möglich, was den Stadtkämmerer zu der Feststellung führt: „Wir erleben eine Einschränkung der kommunalen Handlungsfähigkeit für unsere Bürger, die noch nie da gewesen ist.“

Besonders weh tun auch Sparmaßnahmen mit einem zusätzlichen Volumen von 150 000 Euro für Kultur und Gesellschaft, nachdem die Mittel im vergangenen Jahr bereits deutlich zurückgefahren worden sind. „Oberursel ist eine sehr lebendige Stadt. Die hohe Attraktivität verdankt sie zu einem Großteil ihrem guten Kultur- und Vereinsleben“, stellt Bürgermeister Hans-Georg Brum fest und folgert: „dass durch die Kürzungen Kultur und Vereine möglichst wenig beeinträchtigt werden und für die Zukunft keinen Schaden leiden“ sollen. Im Einzelnen: In der Fassenacht wurden die Kosten für Empfänge reduziert. Die Veranstaltung Kinderfassenacht am Rosenmontag in der Stadthalle wurde gestrichen. Als Ersatz für städtische Zuschüsse wurde für den Taunus-Karnevalszug mit der Frankfurter Volksbank für das nächste Jahr ein privater Sponsor gefunden. Beim Theater im Park wird das Büh-

nenbild günstiger und weniger aufwändig produziert. Die vorhandene Logistik vom Vorjahr wird genutzt und Sponsoren übernehmen Kosten für diverse logistische Leistungen. Die städtische Kulturbühne wird im Jahr 2013 und für die Zukunft komplett eingestellt. Die Aktivitäten für die Städtepartnerschaften werden in diesem Jahr leicht zurückgefahren, die Kosten für die einzelnen Veranstaltungen reduziert, ohne dass sich dadurch an der Qualität der Treffen etwas ändert. Gleichzeitig wird die Eigenbeteiligung der Teilnehmer an den Kosten erhöht. Schließlich sollen durch Stundenreduzierung bei den städtischen Mitarbeitern Kosten „von wahrscheinlich über 20 000 Euro eingespart werden.“

Es müsse klar sein, so Brum, dass eine Mittelreduzierung in dieser Größenordnung auch an den zentralen Veranstaltungen nicht spurlos vorübergeht. Beim Brunnenfest wurde ein Sponsor für die Bühne gefunden und die Zahl der Toilettencontainer soll durch eine bessere Kooperation mit den Wirten reduziert werden. Beim Weinfest werden die Standgebühren für die Gewinner erhöht und auf das Bühnenprogramm ganz verzichtet. Besonders schwer falle es, am Weihnachtsmarkt zu sparen, so Brum. Wahrscheinlich müssten die sehr große Zahl der Hütten und die städtischen Programmpunkte etwas zurückgefahren werden. Gleichzeitig sollen die hohen Kosten für Transport, Auf- und Abbau der Hütten durch eine Beteiligung der Standbetreiber reduziert werden. Gezielte Sponsorenakquise und der Einsatz von ehrenamtlichen Kräften sollen gewährleisten, dass Qualität und Optik der Veranstaltungen erhalten bleiben.

Der bisher bestehende Anspruch der Oberurseler Vereine und Institutionen auf 50-prozentige Erstattung der Hallenmieten in der Stadthalle, Burgwiesenhalle und Taunushalle wurde auf Beschluss des Magistrats gestrichen. Rund 38 000 Euro hatte der städtische Geschäftsbereich Kultur und Gesellschaft dafür jährlich zu berappen. Nun soll die Unterstützung der Stadt für die Vereine bei ihren Veranstaltungen nicht ganz wegfallen.

Wer einen Saal benötigt, muss sich allerdings mit dem Geschäftsbereich Kultur und Gesellschaft beraten und abstimmen. Statt des großen Saals der Stadthalle, der hohe Kosten verursacht, können bei kleineren Veranstaltungen in vielen Fällen kostengünstigere Lösungen gefunden werden. Sollten die Vereine dennoch die Stadthalle in Anspruch nehmen wollen, so müssen sie einen Antrag bei der Stadt oder beim KSfO stellen. Dort wird die Förderungsfähigkeit geprüft und bewertet.

Aus der Sicht des Geschäftsbereichs Kultur und Gesellschaft ist diese Variante gegenüber einer Kürzung der Vereinszuschüsse die für die Vereine verträglichere Lösung. Mit Musikschule, Chopin-Gesellschaft, Vereinsring, Frohsinn, Narrenrat, VHS und weiteren Veranstaltungen wurden laut Brum bereits Gespräche geführt und Lösungen für dieses Jahr erarbeitet. Für die Stadt wichtige Veranstaltungen werden auch weiterhin in Stadthalle und Burgwiesenhalle durchgeführt. Ein Zuschuss wird aber nicht mehr automatisch für die anteiligen Mietkosten gewährt, sondern nach Abstimmung mit der Kulturabteilung und dem KSfO für die inhaltliche Ausrichtung der Veranstaltung.

Dieb büßte Fahrrad und Beute ein

Oberursel (ow). Ein bislang unbekannter Täter entwendete am Freitag um 9.30 Uhr aus einem Geschäft in der Fußgängerzone „Vorstadt“ vier Espresso-Maschinen mit einem Gesamtwert von knapp 500 Euro. Diese verstaute er in einer mitgeführten Plastiktüte. Er verließ dann das Geschäft zu seinem davor abgestellten Fahrrad, wobei er dann an der beabsichtigten Wegfahrt durch einen nachgeeilten Mitarbeiter des Geschäftes gerade noch am Gepäckträger festgehalten werden konnte. Der Dieb stieß dann sein Fahrrad in Richtung dieses Mitarbeiters und flüchtete anschließend zu Fuß. Durch eine weitere Mitarbeiterin konnte

er jedoch verfolgt und nahe an der Stadthalle gestoppt werden. Der Mitarbeiterin gelang es hierbei, die Plastiktüte mit dem Diebesgut zu ergreifen. Der Dieb flüchtete danach zu Fuß und ohne Diebesgut. Dessen Beschreibung: männlich, circa 45 Jahre alt, etwa 1,80 Meter groß, kräftige Statur, kurzes liches dunkelblondes Haar mit Geheimratsecken, im Stirnbereich ein auf fallendes helles Muttermal, Dreitagebart, bekleidet mit dunkler Sweat-Jacke sowie einem schwarz-weißen Halstuch. Hinweise auf diese Person werden an die Polizeistation Oberursel, Tel. 06171-62400, erbeten.

SPD Oberursel nimmt Kurs auf den Wahlkampf

Oberursel (bg). Matthias Fuchs wurde bei der Jahreshauptversammlung der SPD mit großer Geschlossenheit als 1. Vorsitzenden wiedergewählt. Neuer Vize wurde Rainer Hoffmann-Alfke, nachdem Lars Kieneck aus beruflichen Gründen nicht mehr zur Wahl antrat. Bei den weiteren Wahlen gab es keine Überraschungen: Die Schriftführer Ekkehart Kratsch und Veronika Glatzer, die Kassierer Rainer Maas und Gabriele Hesse so wie die Revisoren Wolfgang Glatzer und Harry Schröfel wurden in ihren Ämtern bestätigt.

Allerdings erhoffen sich die Genossen im Superwahljahr frischen Wind und tatkräftige Unterstützung durch zwei junge Kandidaten, die sie als Beisitzer nahezu einstimmig in den Vorstand wählten: Mirko Mettler, 19 Jahre, und Leonhard Creutzburg, 21 Jahre. Als weitere Beisitzer gehören Beate Kratsch, Horst Krüger und Silke Welteke dem Vorstand an. Es hatten sich annähernd 40 Mitglieder im Sitzungssaal des Rathauses eingefunden wie Landtagskandidat Manfred Gönsch, die Parteivorsitzenden von Bad Homburg, Elke Barth, und Königsstein, Dr. Ilja-Kristin Seewald, sowie Hans-Joachim Schabedoth, Kandidat für die Bundestagswahl. Kämpferisch rief er die Genossen auf, die Chance zu ergreifen und durch einen engagierten Wahlkampf für eine neue rot/grüne Regierung im Bund und im Land zu sorgen. „Wir haben ein gutes Programm mit Ecken und Kanten, die hat auch unser Kandidat, aber ohne Ecken und Kanten gibt es auch keine Anstöße“, beschwor er die Versammlung.

Über Veranstaltungen und Themenschwerpunkte im vergangenen Jahr berichtete Matthias Fuchs. „Ein wichtiges Anliegen der Partei ist die Gewinnung neuer Mitglieder, daran arbeiten wir noch“, erklärte er. Derzeit gehören der SPD Oberursel rund 300 Mitglieder an. Bei ihrer Veranstaltung „On Tour“ beschäftigt sich die SPD mit sozialen Fragen wie den Arbeitsbedingungen von Erzieherinnen und mit Umwelthemen wie der EU-Richtlinie zum Trinkwasser oder Fracking.

Zur Arbeit im Stadtparlament stellte der Vorsitzende klar, dass es keine formelle Koalition mit der CDU gibt. Auch wenn man bei wichtigen Entscheidungen wie dem Hallenbad gemeinsam abstimme, gebe es doch in vielen Punkten noch große Unterschiede. „Die Lage der Kommunen ist nicht einfach, aber wir ver-

suchen uns zu behaupten“, damit eröffnete Hans-Georg Brum seinen Redebeitrag und stellte fest: „Oberursel ist ein guter Wohn- und Gewerbeort“. Die Stadtentwicklung liegt ihm besonders am Herzen. Die weitere Entwicklung rund um den Bahnhof ist für ihn von zentraler Bedeutung. Zufrieden zeigte er sich auch über die Fortschritte bei der Vermarktung des Gewerbegebiets „An den Drei Hasen“, denn das helfe Steuereinnahmen zu generieren.

Ein wichtiges Thema für Sozialdemokraten sei der soziale Wohnungsbau. Im teuren Rhein-Main-Gebiet seien dafür aber intelligente Lösungen nötig, um die Städte finanziell nicht zu überfordern. „Wir müssen sparen“, betonte er, auch wenn bereits 1,3 Millionen Euro eingespart wurden. „Die Haushaltskonsolidierung ist ein langfristig angelegter Prozess“. Lobend äußerte er sich über den sachlichen Ton und den guten Umgang der Parteien im Stadtparlament. Die Debatten würden mit großer Sachkenntnis und Verantwortung geführt und wichtige Entscheidungen mit großer Mehrheit getroffen. Fraktionsvorsitzender Eggert Winter bekräftigte die Entscheidung zum Neubau des Hallenbads und bedauerte die Kehrtwende der OBG, der er Populismus vorwarf. Über zwei Jahre habe sie alle wichtigen Abstimmungen mitgetragen bis sie sich im September 2012 plötzlich gegen das neue Hallenbad aussprach. Dadurch mussten neue Mehrheiten gesucht und der Altkönigssportplatz geopfert werden.

Die Gemeinden sind chronisch unterfinanziert, führte er aus, denn Bund und Land setzen Standards, die Kommunen müssten zahlen und die Aufgaben erfüllen, ohne ausreichende Mittel zu erhalten. Für die Planungen rund um das Bahnhofsareal von der Weingärtenumgebung bis zu den „Drei Hasen“ müssten pragmatische und bezahlbare Lösungen gefunden werden, so Eggert Winter. Anschließend berichtete Horst Krüger von der Arbeitsgemeinschaft 60 Plus, der über 150 Mitglieder angehören und über die vielfältigen Exkursionen der fitten Senioren, die sich einmal monatlich treffen. Danach gab Simon Broer, als Sprecher der Jungsozialisten den Tätigkeitsbericht dieser AG.

Bürgersprechtag des Versorgungsamtes

Oberursel (ow). Das Versorgungsamt Frankfurt führt am Donnerstag, 2. Mai, von 14 bis 17.30 Uhr im Rathaus (Gebäude B, 1. Stock, Zimmer 151) einen Bürgersprechtag durch. Die Serviceleistungen des Amtes umfassen die Beratung und Hilfen zu folgenden Rechtsgebieten: Bundeserziehungsgeldgesetz, Schwerbehindertengesetz, soziales Entschädigungsrecht, Bundesversorgungsgesetz und Soldatenversorgungsgesetz. Um kompetent beraten zu können, wird um vorherige Terminabsprache unter Tel. 069-1567233 (Frischkorn), Fax 069-1567234, gebeten.

Neues Musical

Oberstedten (ow). Das Musical des Kinderland-Horts St. Ursula „Das Dschungelbuch 3.0“ wird am Samstag, 27. April, 19.30 Uhr, in der Taunushalle, Landwehr, aufgeführt. Einlass ist ab 19 Uhr. Der Eintritt ist frei, Spenden werden erbeten.

Dienstagskino

Oberursel (ow). Am Dienstag, 30. April, wird um 21 Uhr in der Bluebox Poststraße, Hoheparkstraße 18, eine Tragikomödie gezeigt.



Reformhaus- & Bio-Markt

Gehen Sie auf Entdeckungsreise in unserer Welt für Gesundheit, Wellness, Schönheit und Genuss

Holzweg 14, 61440 Oberursel
Tel.: 06171-59695 + 06171-4311
Mo – Fr 9.00 – 19.00h, Sa 9.00 – 18.00h
www.liwell-leben.de

Feiert mit uns und euren schönen Haaren den Umzug von Skelzen

S

Am 27. April 2013

ab 17.00 Uhr

Sekttempfang mit leckeren albanischen Spezialitäten

18.00 Uhr

Modenschau mit traumhafter Mode von Cocon, Haardesign von Skelzen und Make-up von Bujar und Kim

Danach Party mit DJ Tommek und DJ Yannisee
Special Guests: Law-Ra Vicious und Kande Rude

Untere Hainstraße 14
61440 Oberursel

S

Wir sind umgezogen!

Ab sofort befinden wir uns in unseren neuen Praxisräumen im **Facharztzentrum in der Nassauer Straße 10 in Oberursel.**
Telefon: 06171-52858

Wir freuen uns, Sie in unseren neuen Räumen begrüßen zu dürfen.

Ihr Praxisteam Dr. Daniela Greiner

Ärztin für Dermatologie und Venerologie, Allergologie, Phlebologie, ambulante Operationen, Lasertherapie

www.medicorium.de



Frühlingsfest bei der Feuerwehr

Oberursel (ow). Das Frühlingsfest der Freiwilligen Feuerwehr Oberursel-Mitte, Marxstraße 24, startet am Freitag, 3. Mai, mit einer Schlagerparty der Spitzenklasse mit „Rocky Hammer & die Pralinées“. Hits der 60er und 70er, aber auch die Neue Deutsche Welle verstehen sie gekonnt in Szene zu setzen. Trude Blume interpretiert ebenso Marianne Rosenberg wie auch Nena gekonnt mit Leib und Seele. Die Party beginnt um 19 Uhr. Die AC/DC Cover-Band „Hole full of Love“ wird den Gästen am Samstag, 4. Mai, ab 19 Uhr unter dem Motto „Rock im Spritzenhaus“ einheizen. Als Opener spielt die bekannte Band „Isle of Lucy“. Karten für beide Veranstaltungen können im Vorverkauf im Internet unter

www.feuerwehr-oberursel.de, bei Christoph's Backhaus, Hohemarkstraße 6, Brennerei Burkard, Weidengasse 8, der Videothek Empire, Schellbachstraße 9, und TÜ Taunus, Hans-Mess-Straße 2d, erworben werden. Der Sonntag ist für die ganze Familie gedacht mit dem Tag der offenen Tür. Ab 11 Uhr beginnt ein buntes Programm. Viele Attraktionen für Kinder mit Kletterhüpfburg, Kinderschminken und Brandschutzerziehung versprechen einen kurzweiligen Tag für die ganze Familie. Jugend- und Minifeuerwehr zeigen ihr Können. Einsatzvorführungen und die große Fahrzeugausstellung stehen dieses Jahr unter dem Motto „Katastrophenschutz“. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



Gabriele Hesse gratuliert im Namen aller Matthias Fuchs zur Wiederwahl. Foto: bg

Goldschmied-Aktion

KOMMEN SIE JETZT ZU UNSEREM AKTIONSORT ▶▶▶

**Mo,
29.04.**

bis

**Di,
30.04.**



Oberursel GmbH
Holzwegpassage 2a
61440 Oberursel
☎ 06171-6947585

- Kostenloser Service
- Top Beratung

SOFORT Bargeld

Wir kaufen (alt & neu)

- Gold · Schmuck · Münzen · Barren · Silberbesteck · Platin
- Tafelsilber (ab 800) · Zahngold (mit und ohne Zähne) · Silberbesteck auch mit Auflage

Beratung, Bewertung, Abwicklung – sicher und seriös.



Jetzt NEU: D-Mark Münzen Tausch!
(gebührenpflichtig)



Die 4. Klasse der Waldorfschule stellte bei der Frühlingsfeier in der Stadthalle den „Hunnenzug“ dar.

Waldorfschule feierte ein frühlingshaftes Fest der Sinne

Oberursel (ow). Wenn es noch eines Beweises bedurft hätte, dass die Waldorfschule Oberursel „cool“ ist, dann hat ihn die Frühlingsfeier geliefert. Die Zuschauer in der bis auf den letzten Platz gefüllten Stadthalle erlebten ein faszinierendes Leistungsspektrum. Dabei bildeten die Jahrgänge der Oberstufe den Schwerpunkt der Veranstaltung. Ob es „Pirates of the Caribbean“, gespielt vom Schulorchester, der selbst produzierte Film über die Skifreizeit der 10. Klasse oder die Aufführung der Theatergruppe war; das Publikum war beeindruckt. Insbesondere die Kinder aus den unteren Klassen saßen bei einigen Darbietungen vor Staunen mit offenem Mund da oder forderten begeistert Zugaben. Das galt insbesondere für die Trampolinvorstellung von Lars Weiland und Helle Runa. Weiland ist Silbermedaillengewinner der Ju-

nioren-Europameisterschaft in dieser Disziplin und besucht die zehnte Klasse der Waldorfschule Vordertaunus. Das galt aber genauso für die Schulband, die mit „Seven Nation Army“ und „Hey ya“ Konzertstimmung in die Halle brachte. Einige Schüler werden genau hingehört haben, als die Band um weitere Verstärkung warb. Da störte es auch nicht, dass der Kurzdokumentarfilm aus der Projektwoche der neunten bis 13. Klasse „Armut und Reichtum“ wegen technischer Schwierigkeiten nicht gezeigt werden konnte. Ein Eurythmieduett aus der zehnten Klasse, die Darbietung eines maritimen Liedes in französischer Sprache von der 4. Klasse sowie der „Hunnenzug“ von Börries Freiherr von Münchhausen, eurythmisch dargestellt von der vierten Klasse, rundeten das schwungvolle Programm ab.

Frühlingsbeginn bei den Stedter Wanderern

Oberstedten (ow). Für Samstag, 27. April, ist auf dem Vereinsgelände des Wanderclubs „Berg Auf“ am Furtweg ab 9 Uhr ein Arbeitsvormittag mit Frühjahrsputz geplant. Um alles für die kommende Saison herzurichten werden viele fleißige Hände gebraucht. Die erste Festivität startet am Mittwoch, 1. Mai, um 11 Uhr. Unter dem Motto: „Der Mai ist gekommen...“ beginnt die Grillsaison. Auch Tee, Kaffee und leckerer Stedter Kuchen erwartet die Feierwilligen, die auch Gäste willkommen heißen.

Verabschiedung von Pfarrer Schauß

Oberursel (ow). Die ev. Heilig-Geist-Kirchengemeinde lädt ein zum Abschiedsgottesdienst von Pfarrer Joachim Schauß am Sonntag, 28. April, um 9.30 Uhr in der Heilig-Geist-Kirche, Dornbachstraße 45. Nach dem auch für Kinder kurzweiligem Gottesdienst kann man sich bei einem Empfang persönlich von Pfarrer Schauß verabschieden. Er wird als persönlicher Referent des Kirchenpräsidenten in Darmstadt künftig gesamtkirchliche Aufgaben wahrnehmen.

Große Modenschau in der Unteren Hainstraße

Oberursel (ow). Am Samstag, 27. April, gibt es ab 18 Uhr eine Modenschau mit zahlreichen Models in der Unteren Hainstraße vor dem Haus Nummer 14. Bereits um 17 Uhr lädt Veranstalter Skelzen Maksuti zum Sekt-empfang mit albanischen Spezialitäten bevor die Dragqueens Law-Ra Vicious und Kande Rude die Modenschau moderieren. Im Anschluss folgt eine Party mit den DJs Tommek und Yannisee.

Unternehmen erwarten Teilnehmer der Ausbildungstour

Oberursel (ow). Bei der 1. Oberurseler Ausbildungstour können Jugendliche am Freitag, 26. April, auf einer kostenlosen Shuttlebus-Rundtour zwischen 14 und 19 Uhr mehr als 100 Berufsbilder kennenlernen. Organisiert hat die Veranstaltung die Stadt gemeinsam mit ansässigen Unternehmen und Schulen. 19 Betriebe präsentieren in ihren Räumlichkeiten Ausbildungsberufe und Karrieremöglichkeiten im Unternehmen. In der Hochttaunusschule und der Feldbergschule stellen über ein Dutzend weitere Unternehmen und Organisationen ihre Einstiegs- und Karriere-Chancen vor. Die Agentur für Arbeit bietet in der Hochttaunusschule um 15 und um 17.30 Uhr zwei zentrale Informationsveranstaltungen für Eltern an. Sie werden über Anforderungen, Chancen und Karrieren der dualen Berufsausbildung auf den neuesten Stand gebracht. Insgesamt werden über 100 Berufsbilder, Ausbildungs-, Studien- und Praktika-Möglichkeiten vorgestellt. Informiert wird dabei über alle möglichen Ausbildungswege, vom Praktikum über klassische Ausbildungsplätze bis hin zu den dualen Studiengängen. In fast allen Unternehmen werden die Gäste von Azubis und Studenten als persönliche Ansprechpartner empfangen. Von einem Unternehmen zum anderen kommt man mit den kostenlosen Shuttlebussen auf den Routen Nord und Süd. Die Busse zirkulieren im 15-Minuten-Takt. Zentraler Punkt für Ein- und Umstiege ist am Oberurseler Bahnhof, doch an allen gewünschten Anlaufstellen kann beliebig ein- und ausgestiegen werden. Am Info-Point am Bahnhof können

sich die Teilnehmer bereits ab 13 Uhr rund um die Veranstaltung informieren. Zudem stehen in den Bussen Scouts als Ansprechpartner zur Verfügung. Selbstverständlich können die Unternehmen auch individuell mit Fahrrad, Bahn, Roller oder PKW angesteuert werden.

Fassbieranstich im Hessenpark

Hochtaunus (how). Zum Tag des Deutschen Bieres findet am Sonntag, 28. April, im Freilichtmuseum Hessenpark eine Brauvorführung statt. In der Ausstellung zum Brauwesen in der Scheune aus Hadamar nehmen Auszubildende der Licher Privatbrauerei unter Anleitung von Braumeister Günter Halfter den Sudkessel in Betrieb und befeuern ihn mit Holzscheiten. Interessierte Besucher können nicht nur zuschauen, sondern auch all ihre Fragen loswerden. Den offiziellen Fassbieranstich übernimmt um 13 Uhr Korbmachermeister Horst Pfetzing, der am Sonntag sein 30-jähriges Dienstjubiläum im Hessenpark feiert. Begleitet wird er von Museumsleiter Jens Scheller. Den zweiten Fassbieranstich um 15 Uhr übernimmt der Geschäftsführer der Licher Privatbrauerei Dr. Ulrich Peters. Das Bier wird ausgeschenkt in 0,3-l-Hessenpark-Seideln zum Pauschalpreis von drei Euro; den Krug können die Besucher als Souvenir mit nach Hause nehmen. Wer auf den Geschmack gekommen ist, kann im Rahmen der Vorführung „Historische Hausfrauenarbeit“ von 13 bis 16 Uhr erfahren, wie man mit Bier kocht.

„Schaa & Schambes“ sind im Aumühlenhof der Aumühlenresidenz zu Hause.

Schaa: Unser Bollidicker sind ab sofort dem „Sparzwang“ verfallene.

Schambes: Isch habb gehört, zur Grundausstattung aller Stadträt gehört jetzt en Rotstift.

Schaa: Ei ja, 150 000 Euro für die Kultur will mer streische. Theater, Feste unn Fassenachta de.

Schambes: Dann sollt mer doch aach gleisch den Geschäftsbereich „Kultur unn Gesellschaft“ streische.

Schaa: Stimmt, die Abteilung wär dann ja, weil net mehr flüssisch, völlisch ibberflüssisch.

Schambes: Abber es dollste iss, bei Straßefeste will mer künfdisch aach an öf fentliche Toilette spar'n.

Schaa: Es wird erwartet, dass die Festbesucher ihr Geschäft in Lokale verrischte, obwohl se da gar nix getrunke habbe.

Schambes: Dess ärgert dann zw ar die Wirte, abber die Stadtväter stimmts freudisch, schließlich spart mer Toilettemänner – gelle. ww

...wenn Sie auch weiterhin gelassen bleiben wollen!

BRITTA STIEL

RECHTSANWÄLTIN

FACHANWÄLTIN
FÜR ARBEITSRECHT

FACHANWÄLTIN
FÜR FAMILIENRECHT

MEDIATORIN (BAFM)

Frankfurter Straße 1
(ggü. Berliner Platz)
61476 Kronberg/Taunus
Telefon: 0 61 73 - 96 75 10
www.stiel-rechtsanwaelte.de



Musik von Händel

Oberursel (ow). Mit festlicher Barockmusik von Georg Friedrich Händel wird die musikalische Wochenschlussandacht am Samstag, 27. April, 18 Uhr, in der Christuskirche gefeiert. Der Evangelische Posaunenchor Oberursel unter der Leitung von Pit Weigand wird durch Händels abwechslungsreiches Werk führen. So werden unter anderem Sätze aus der berühmten Feuerwerks- und Wassermusik zu hören sein, tänzerische Klänge einer barocken Suite, und auch das beliebte Largo aus der Oper „Xerxes“ wird nicht fehlen. Die Liturgie der Andacht hält Pfarrerin Dr. Dorette Seibert.

Kaffeegebabbel

Oberstedten (ow). Die AWO veranstaltet ein Kaffeegebabbel am Dienstag, 30. April, um 15 Uhr in der Altenwohnanlage in der Hauptstraße. Es geht um „Sicherheit im Alter“ wie Telefontricks, Haustürbetrug und Enkeltrick. Ein Vertreter der Polizeistation wird wichtige Hinweise geben.

Tanz in den Mai

Oberursel (ow). Außerhalb der monatlichen Reihe mit der Taunus Disco gibt es im Bahnhof eine große Party zum „Tanz in den Mai“ am Dienstag, 30. April. Das ist für Liebhaber von aktueller Musik eine gute Gelegenheit zum Feiern und Tanzen. Beginn ist um 21 Uhr; der Eintritt kostet acht Euro. Weitere Informationen unter www.taunusdisco.de.



SCHLOSSHOTEL KRONBERG

*Herzlich willkommen
im Mai*

MUTTERTAGSBRUNCH am 12. Mai 2013

PFINGSTBRUNCH am 19. Mai 2013

Jeder Brunch mit musikalischer
Begleitung · Beginn jeweils 11.30 Uhr,
58,00 Euro pro Person.

RESERVIERUNG für alle Termine erbeten.

Telefon: 0 61 73 / 701 566
E-Mail: banqueting@schlosshotel-kronberg.de



SCHLOSSHOTEL KRONBERG
HAINSTRASSE 25 · 61476 KRONBERG IM TAUNUS
WWW.SCHLOSSHOTEL-KRONBERG.DE

Die **Oberurseler Woche** sucht
zuverlässige Träger

Folgendes Gebiet ist ab sofort neu zu besetzen:

Oberstedten / Hauptstraße

Nähere Infos unter Tel. 06 17 1 / 6 28 8 -0



Eva Beyer, Hildgard Calmano und Claudia Rinn im Büro in der neuen Beratungsstelle des Vereins Frauen helfen Frauen in der Oberhöchstader Straße 3. Foto: bg

Neue Beratungsstelle des Vereins Frauen helfen Frauen eröffnet

Oberursel (bg). Über 100 Gäste wollten sich die neuen Räume der Beratungsstelle ansehen und bei der Einweihungsfeier unbedingt dabei sein. „Wir wussten ja, was uns zukam, stellte dazu Hildegard Calmano lachend fest, sie hatten sich ja alle angemeldet“. Und der Verein Frauen helfen Frauen war für den Ansturm gut gerüstet, hatte für Getränke und ein opulentes Büfett gesorgt, alles getragen von den zahlreichen Vereinsmitgliedern, die während der Einweihungsfeier im Einsatz waren.

Im Jahr 2012 als das neue Frauenhaus bezogen werden konnte, kam auch das Aus für die Beratungsstelle des Vereins am Markplatz. Das alte Haus wechselte seinen Besitzer und der wollte die Immobilie selbst nutzen. Neue, bezahlbare Räume mussten gefunden werden – in Oberursel keine leichte Aufgabe. Fündig wurde der Verein im Haus Windecker, Oberhöchstader Straße 3. Die neue Adresse, für alle Frauen, die zur Beratung kommen wollen, ist gut und barrierefrei zu erreichen. Eine Bushaltestelle liegt fast vor der Haustür und der Bahnhof ist fußläufig in wenigen Minuten erreichbar. Die neuen Räume, hell und freundlich, bieten ausreichend Platz und Komfort. Die Mitarbeiterinnen haben ein eigenes Büro, es gibt ein separates Beratungszimmer, eine Küche und einen großen Gruppenraum. Dies ist ein echter Glücksfall für den Verein, denn der Vermieter kam ihnen beim Preis entgegen. Bei der Einweihungsfeier drängelte sich neben Vereinsmitgliedern, Kirchenvertretern, Freunden und Förderern auch die politische Prominenz, nicht nur aus Oberursel sondern auch vom Kreis und aus Bad Homburg. Die beeindruckende Einweihungsfeier begann mit einem fetzigen musikalischen Auftakt der Gruppe Jazz Cosy, die „Beratungen aller Art“ gekonnt auf die Schippe nahmen. Grußworte, in denen dem Verein Anerkennung und weitere Unterstützung für seine Arbeit zugesagt wurden, kamen von Uwe Kraft und Bürgermeister Hans-Georg Brum. Das Frauenhaus und die Beratungsstelle werden durch öffentliche Mittel des Landes Hessen, des Hochtaunuskreises und dessen Gemeinden finanziert. Außerdem erhält der Verein Spenden von

Stiftungen, Organisationen, Firmen und Privatpersonen und bekommt Bußgelder von Richtern zugewiesen. Damit die Spendengelder nicht versiegen, sind unermüdlich Fundraising-Frauen ehrenamtlich im Einsatz. Willkommen geheißen wurde die große Gästeschar von der Vereinsvorsitzenden Brigitte Nienhaus-Reißer. Hildegard Calmano, seit Gründung des Vereins 1981 immer mit dabei und seit 1990 in der Beratungsstelle aktiv, berichtete von Anfängen des Vereins bis heute. „Unser Ziel ist ja eine gewaltfreie Gesellschaft, das haben wir noch nicht erreicht, aber die Arbeit unseres Vereins wird inzwischen akzeptiert und anerkannt. Das war in den Anfängen nicht so“, erinnerte sie sich. Inzwischen gibt es den Gewaltschutzparagrafen, häusliche Gewalt ist verboten und wird zur Anzeige gebracht, das ist schon ein großer Fortschritt. „Mit Sorge stellen wir aber fest, dass es vermehrte Gewalt gegen ältere Menschen gibt“. Brigitte Nienhaus-Reißer dankte sich anschließend mit herzlichen Worten bei Eva Beyer, die nach langjähriger Tätigkeit in der Beratungsstelle im Sommer aus Altersgründen ihre Arbeit beenden wird. Ihre Nachfolgerin Claudia Rinn wird bereits eingearbeitet. Neben dem kalten Büfett gab es bei Kaffee und Kuchen noch einen regen Austausch und interessante Gespräche unter den Gästen. Die Einweihungsfeier endete mit der Vorführung des Films „Die Kehrtwende“.

AiA: Parkhäuser sind bis 1 Uhr nachts offen

Oberursel (ow). Die Stadtwerke Oberursel GmbH und die City-Parkhaus Betriebs GmbH bieten am Sonntag, 28. April, während der Veranstaltung „Autos in der Allee“ in allen Oberurseler Parkhäusern Sonderöffnungszeiten an. Die drei Parkhäuser City-Parkhaus, Parkhaus Altstadt und Parkhaus Stadthalle sind dann von 6.30 bis 1 Uhr nachts geöffnet.

Bücherflohmarkt

Oberursel (ow). Am Samstag, 27. April, findet von 11 bis 15 Uhr im „Treffpunkt Aktiv im Norden“, Im Rosengärtchen 37, ein Bücherflohmarkt statt. Angeboten werden gut erhaltene Bücher verschiedener Genres. Außerdem locken knusprige Brötchen zu einem gemütlichen Frühstück.

Lustige Lesung im Macondo

Oberursel (ow). Die Münchnerin Claudia Schuma lädt zur lustigen Lesung mit Gesang unter dem Motto „Puderdose“ am Samstag, 27. April, um 20 Uhr ins Artcafé Macondo, Strackgasse 13, ein. „Mit der Sonne strahlen, mit den Blümchen sprießen und mit den Bienchen summen – all das machen die Frühlingsgefühle mit uns“, heißt es bei der Kabarettistin, die an diesem Abend Eigenes liest und singt. Der Eintritt ist frei, es wird um Platzreservierung unter Tel. 06171-989300 im Macondo gebeten.

SPARGEL



Aktuelle Ernteinformationen und Öffnungszeiten unter www.bauer-wuerfl.de oder 06051-927150
Bauer Würfl auch auf facebook

Bauer Würfl-Scheune direkt am Spargelfeld Bad Homburg/Ober-Eschbach – Südring

Sie erreichen die Bauer Würfl-Scheune über Südring - Ortsumgehung Ober-Eschbach in Richtung Ober-Erlenbach, links zum Gewerbegebiet Atzelnest (Hewlett Packard), rechts die Südring-Überführung geradeaus zur Scheune.



304,9 Kilo Lebensmittel gesammelt



Mitglieder des Curves-Frauen-Fitnessstudios haben 304,9 Kilo Lebensmittel für den guten Zweck gesammelt. 104,9 Kilo gingen an das Kochprojekt des Cafés Portstraße. Sozialpädagogin Ellen Gromes (links) freute sich sehr über die materielle Zuwendung, womit Jugendliche jeden Dienstag einkaufen gehen und kochen. Höhepunkt ist das gemeinsame Essen im Café. So bekommen die Jugendlichen eine warme Mahlzeit, lernen leckere Gerichte zuzubereiten und zudem wird soziale Kompetenz und Gemeinschaftsempfinden gestärkt. 200 Kilo gehen an die Tafel-Ausgabestelle in Bommersheim. Derzeit werden in Oberursel 187 Haushalte mit insgesamt 417 Personen unterstützt. Dazu werden Kisten teilweise vorgepackt, je nach Haushalt, und zusätzlich gibt es frische Backwaren und Gemüse. Falls man etwas von den lange haltbaren Produkten nicht möchte, besteht die Möglichkeit, individuell zu tauschen. Dr. Felix Blaser freut sich sehr über die jährliche Unterstützung für die Tafel. Curves-Geschäftsführerin Margareta Dzambor hat mit einem Infostand am Edeka-Markt im Camp King und dem Erlös der Jubiläumstombola zum Fünffährigen des Studios gesammelt, sowie im Rahmen der Aktion auch die Aufnahmegebühr seitens Curves gespendet. 67 Mitglieder machten diesmal mit. Foto: Klein

– Anzeige –

Taunus Textildruck - größter Textilfabrikverkauf Deutschlands

Ob man in der Wohnung transparente Vorhangstoffe haben möchte, um sanfte Lichtstimmung in die Räume zu zaubern, oder einen robusten Polsterstoff, der den Sitzmöbeln neue Pracht verleiht, alles, was in Sachen Wohntextilien das Herz begehrt, findet man bei Taunus Textildruck in der Oberurseler Straße 83. Dort warten auf einer Verkaufsfläche von 500 Quadratmetern exklusive Stoffe und qualitativ hochwertige Heimtextilien in kaum überschaubarer Auswahl. Zusammen 150000 Meter Stoffe sind für die Kunden vorrätig.

Eine freundliche und kompetente Beratung ist bei dieser Fülle von Farben, Materialien und Formen besonders wichtig, um im Gespräch mit den Kunden ohne jeden Zeitdruck sicherzustellen, dass passende Kombinationen im gewünschten Wohnstil, die sich harmonisch in das bereits geschaffene Interieur der heimischen Umgebung einfügen, ausgewählt werden. Ob lieber modern oder eher klassisch, bei Taunus Textildruck wird jeder Geschmack bedient. Eine bestimmte Stilrichtung, die in der Nachfrage besonders herausragt, können die Mitarbeiter nicht ausmachen: „So verschieden wie die Leute sind,

so unterschiedlich sind ihre Wünsche.“ Doch ob der Geschmack exklusiv, prunkvoll, verspielt, klar strukturiert oder minimalistisch ist, das Preis-Leistungs-Verhältnis stimmt immer bei einem Einkauf in den großzügigen Räumen von Taunus Textildruck.

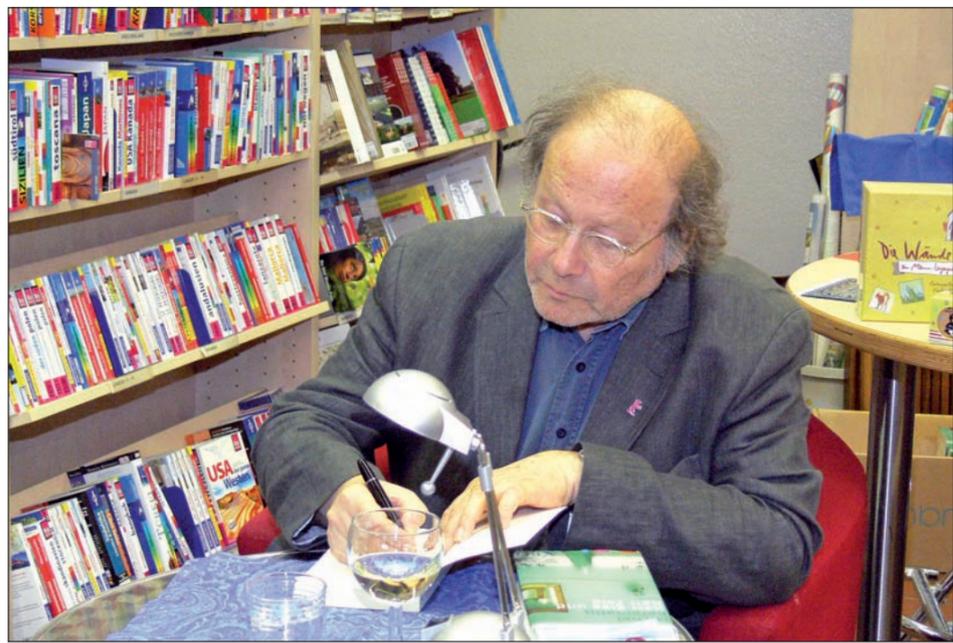
Der große Vorteil, den die Kunden besonders schätzen: Hier kommt alles aus einer Hand. Ob der repräsentative Wohnraum, das schnörkellose Büro, das gemütliche Esszimmer, die praktische Küche, der Schlafraum zum Wohlfühlen, der freundliche Empfangsbereich oder das frische Bad zu gestalten sind, immer werden Polsterstoffe, Hussen, lichtdurchlässige oder zur Verdunkelung geeignete Vorhänge, Kissen, Bett- und Tischwäsche, Deko- und Seidenstoffe, sogar Polstermöbel und Accessoires, die von der Vase und Lampe bis hin zur Schürze, zum Topflappen und zu Pantoffeln reichen, mit Erfahrung und Geschmack kombiniert, damit sie zu Hause eine harmonische Einheit ergeben.

Die Öffnungszeiten von Taunus Textildruck, Oberurseler Straße 83, sind montags, dienstags, mittwochs und freitags durchgehend von 10 bis 18.30 Uhr, donnerstags von 10 bis 20 Uhr und samstags von 10 bis 15 Uhr. Kundenparkplätze stehen direkt vor dem Geschäft zur Verfügung. Zu erreichen ist Taunus Textildruck unter Tel. 06171-63227 oder Fax 06171-632283. Weitere Informationen gibt es im Internet unter www.taunustextildruck.de.



150 Tsd. Meter Stoff auf 500 qm Verkaufsfläche · Fachberatung durchgehend geöffnet · gute Parkmöglichkeiten

TAUNUS
TEXTILDRUCK
Exklusive Stoffe und Heimtextilien
FABRIKVERKAUF
OBERURSEL/TS.



Michael Bergmann signiert sein Buch „Herr Klee und Herr Feld“.

Foto: bg

Unterhaltsame Lesung mit Michal Bergmann

Oberursel (bg). Michel Bergmann sorgte für gute Laune bei der Vorstellung seines Buches „Herr Klee und Herr Feld“ in der Buchhandlung Libra. Es war ein wirklich vergnüglicher, interessanter und gleichzeitig informativer Abend, der viel zu schnell zu Ende war. Stundenlang hätte man dem Autor noch zuhören können. Denn er hatte nicht nur etwas zu sagen, obendrein sagte er es auch mit viel Witz und Charme. Wenn er die gepfefferten Dialoge zwischen den beiden Brüdern Moritz und Alfred mit leichtem Frankfurter Dialekt vortrug oder das rollende „R“ der Haushälterin Frau Stöcklein, die aus Nidda in der Wetterau stammte, bei der Lesung imitierte, sorgte er für Heiterkeit und große Lacher beim Publikum. Das wiederum hatte sich zum Großteil schon vorab in seine Bücher eingelesen. Das neueste Werk gerade im Arche Verlag erschienen, ist der Abschlussband seiner Trilogie in der er recht autobiografisch über jüdisches Leben im Frankfurt der Nachkriegszeit berichtet. Der erste Band „Teilacher“ setzt im Jahr 1946 ein, der zweite „Machloikes“ spielt in den 1950er-Jahren und mit dem dritten Band ist er in der Gegenwart gelandet, mit vielen Erinnerungen der beiden Protagonisten, die ihren Lebensabend gemeinsam in einem großen Haus verbringen. Sie könnten unterschiedlicher nicht sein. Man merkt den Texten die Michel Bergmann für die Lesung ausgewählt hat an, dass er ein hervorragender Drehbuchautor ist. Die Zusammenleben der beiden Brüder, Alfred, ein alternder Schauspieler, und Moritz, ein emeritierter Professor, nimmt so richtig Fahrt auf, als die langjährige Perle, besagte Frau Stöcklein, in Rente geht. Ihre Nachfolgerin wird eine junge Frau aus Hebron. Eine Palästinenserin, die zwei älteren jüdischen Männern den Haushalt führt – diese Geschichte ist wirklich alles andere als langweilig. Hinzukommen spannende Momentaufnahmen aus Frankfurt in den 1950er-Jahren. Alfred verdient sich dabei Geld als Pizzabote. Michel Bergmann plauderte anschließend angeregt

über diesen Zeiten, in denen Daniel Cohn-Bendit bei ihm im Haus gewohnt habe. Auch von seinen Zeiten bei der FR und ihrem damaligen Chefredakteur und Herausgeber Karl Gerold, wo er erste Berufserfahrungen sammelte, erzählte er launige Anekdoten. Für die Oberurseler hatte er noch eine ganz spannende Geschichte auf Lager. Er wurde 1945 in der Schweiz geboren, lebte kurze Zeit in Paris und als sein Vater ein Textilgeschäft in der Goethestraße eröffnete, kam die Familie wieder in Frankfurt zusammen. Oberursel lernte er als kleiner Junge kennen. Er aß schlecht und war sehr mager. Im Kinderheim Soenecken, einige Gäste der Lesung erinnerten sich an das Haus und wussten zu berichten, dass es sich in der Füllerstraße befand, wurde er für einige Wochen aufgepäpelt. „Ich habe in Oberursel also essen gelernt mit Marmeladenbrot und viel Kakao“, sagte er schmunzelnd und beantwortete auch die Fragen nach den Buchtiteln „Teilacher“ und „Machloikes“ – Teilacher sind Handelsvertreter und Machloikes bedeutet Zwist und Durcheinander. „Ich habe die Romane eigentlich aus Trotz geschrieben, denn ich hatte vor, ein Drehbuch über diese spannende Nachkriegszeit in Frankfurt zu schreiben. Aber für mein Exposé hat sich niemand interessiert, ich bekam nur Absagen. Jetzt wo die Bücher vorliegen, werden sie veröffentlicht“, sagte er erschmunzelt lachend. Vor zwei Jahren habe sich der Regisseur des in Cannes ausgezeichneten Spielfilms „Irina Palm“, Sam Garbarski, bei ihm gemeldet. Das Projekt sei inzwischen gut vorangekommen, spätestens 2014 soll Drehbeginn sein. „Jetzt sind sie auf dem allerneuesten Stand“, sagte er abschließend fröhlich. Buchhändlerin Helga Heinicken-Krabbe bedankte sich mit einem kleinen Präsent bei Michel Bergmann für die herzerfrischende, engagierte Lesung und bekannte, „unser gesamtes Team hat Ihre Bücher gelesen und wir waren alle ausnahmslos begeistert, das kommt wirklich selten vor“. Anschließend erfüllte der Autor gerne die zahlreichen Signierwünsche.

Farbiger Tonfilm zeigte Oberursel im Jahr 1965

Oberursel (bg). Als Schmankerl zum Schluss der Jahreshauptversammlung war den Mitgliedern des Vereins für Geschichte und Heimatkunde ein alter Film über Oberursel angekündigt worden. Sie hatten lange unter dem Vorsitz von Marion Unger im Ferdinand-Balzer-Haus getagt, die Berichte der Arbeitsgruppen gehört, langjährige Mitglieder geehrt, den Vorstand neu gewählt und an einer neuen Satzung gearbeitet. Zu fortgeschrittener Stunde wurde dann ein wahrer Schatz gehoben. Vier Schüler der ehemaligen John-F.-Kennedy-Realschule hatten 1965 auf Anraten ihres Klassenlehrers Fellner einen Tonfilm über Oberursel gedreht. Für die „Bommersheimer Buben“ Klaus Burschil, Günther Friedl und Heinz Dieter Trefflich sowie Josef Jörges, der in der Kernstadt wohnte, war es ein tolles Wiedersehen nach 48 Jahren. In dieser Runde waren sie seither nie wieder zusammengelassen. Vor der Aufführung berichtete Klaus Burschil, der die alte Kamera und das Drehbuch dabei hatte, von dem Entstehen dieses einmaligen Oberurselfilms. Für die Mitglieder wurde die Aufführung zur bewegenden Zeitreise in die eigene Kindheit und Jugend. Wehmütig stellte man fest, wie sich das Stadtbild von Oberursel, das damals nur aus der Kernstadt und Bommersheim bestand, geändert hat. Beim Schwenk auf den Marktplatz war das „Wolf’sche Haus“ hinter dem gerade neu gestalteten St. Ursula-Brunnen zu sehen. Es wurde kurze Zeit später abgerissen um dem Neubau Platz zu machen, in dem sich jetzt seit vielen Jahren die Stadtbücherei befindet. Die alte Linie 24 mit den damals so modernen weiß/orangefarbenen Zügen fuhr am Bahnhof vor. Mit bescheidenen Mitteln, einer Kamera mit Federantrieb, stellte das Quartett den farbigen Tonfilm zusammen und war ein gutes Jahr damit beschäftigt. Die Filme waren für die Schüler eine kostspielige Angelegenheit, denn eine Rolle Farbfilm (vier Minuten) kostet 18

Deutsche Mark. Kamera und Regie führte Klaus Burschil, die Texte kamen von Josef Jörges und Heinz Dieter Trefflich. Für den Ton zeichnete Günther Friedl verantwortlich. Der Bericht über die Stadtgeschichte wurde mit Bildern über die malerische Altstadt, gefilmt von Kirchturm der St. Ursula, unterlegt. Auch die alte Vorstadt, durch die damals noch Autos fuhren, war zu sehen. Die vier zeigten mit ihrer Jahresarbeit „Oberursel früher und heute“, wichtige Gebäude der Stadt, Verkehrswege, Kulturschätze und berichteten über die Industriegeschichte. Ganz Oberursel war damals eine Baustelle. Die Kanonenstraße wurde gerade ausgebaut ebenso der neue Zubringer zur Autobahn, die heutige 661. Entlang der Dornbachstraße entstand ein neues Wohngebiet und die Hermann-Ortloff-Siedlung in Bommersheim war gerade fertiggestellt worden. Das Quartett zeigte auch Bilder vom damaligen Taunus, in den sie mit dem Fahrrad fuhren. Zum ersten Mal wurde der Film am 28. Februar 1966 im Gasthaus „Zum Schwanen“ der Öffentlichkeit präsentiert. Es war beim 18. Oberurseler Abend des Vereins für Geschichte und Heimatkunde den Reinhard Michel leitete. Er berichtete ausführlich und wohlwollend über dieses Ereignis. Der Tonfilm über „Oberursel, das Tor zum Taunus“ wurde damals mit viel Beifall aufgenommen. Heute ist diese einstige Schülerarbeit, unterlegt mit schwungvoller, aktueller Musik, ein einmaliges historisches Dokument über Oberursel im Jahre 1965. Damals wie heute ist er eine hinreißende Werbung für die kleine Stadt am Taunus, wie Heinz-Dieter Trefflich formulierte. Für alle Interessenten, die diese Zeitreise in Oberursels Vergangenheit erleben möchten: Der Film wird am 12. Mai im Vortausnumuseum anlässlich des Internationalen Museumstags noch einmal gezeigt. An diesem Tag wird um 15 Uhr eine Ausstellung zur Kulturgeschichte des Kalenders „Ach du liebe Zeit“ eröffnet. Ab 16 Uhr heißt es dann: „Film ab“.

„Autos in der Allee“: Sperrungen und Umleitungen

Oberursel (ow). Am Wochenende 27. und 28. Aprilveranstaltet fokus O. „Autos in der Allee“. Dadurch sind die Adenauerallee, die Liebfrauenstraße im Abschnitt zwischen Feldbergstraße und Adenauerallee, die Henchenstraße und die Oberhöchstadter Straße zwischen Austraße und Bärenkreuzung für den Kraftfahrzeugverkehr von Samstag, 27. April, 6 Uhr bis Sonntag, 28. April, 20 Uhr gesperrt. Die Umleitungsstrecke erfolgt über die Feldbergstraße, Nassauer Straße und Lindenstraße. Die Einbahnstraßenregelungen in der Lindenstraße im Abschnitt zwischen Amühlenstraße und Nassauer Straße und in der Nassauer Straße im Abschnitt zwischen Lindenstraße und der Adenauerallee werden aufgehoben sowie Haltverbote für die dort bestehenden öffentlichen Parkplätze eingerichtet. Wegen der Oldtimer-Ausstellung ist zusätzlich am Sonntag, 28. April, ganztägig der Holzweg gesperrt.

Die Busse der Linien 41, 42, 44 und 45 werden von Samstag bis Sonntag umgeleitet. Die Linie 41 fährt in beiden Richtungen über die Lindenstraße, Nassauer Straße, Feldbergstraße und den Homm-Kreisel. Die entfallende Haltestelle „Adenauerallee“ wird durch eine Haltestelle in der Lindenstraße ersetzt. Die Linie 42 fährt von der Feldbergstraße direkt in die Nassauer Straße und umgekehrt. Die Haltestelle „Bahnhof“ muss in die Nassauer Straße an die Kreuzung Feldbergstraße verlegt werden. Die Abendbuslinie 44 wird auch über die Lindenstraße umgeleitet und endet an der Ersatzhaltestelle „Bahnhof“. Von dort setzt sie ihre Fahrt als Linie 45 über die Feldbergstraße und den Homm-Kreisel nach Oberstedten fort. Die Haltestellen „Holzweg“ und „Eppsteiner Straße“ werden für die Linien 41, 42 und 45 auf die Feldbergstraße in Höhe der Josef-Baldes-Passage und des Epiny-Platzes verlegt.

Kostenlos parken

- die ersten 30 Minuten kostenlos
- weitere 80 Minuten, ab einem Einkaufswert von 15 €*

44% gespart

Schweinerückenbraten ohne Knochen auf Wunsch gefüllt

4.99 statt 8.99*

35% gespart

Delikatess Schwarzwälder Schinken geräuchert

1.29 statt 1.99*

41% gespart

Frischer Norweger Lachs* im Ganzen, ca. 3 bis 4 kg Ideal zum Kochen oder Braten

0.99 statt 1.69*

25% gespart

Emmi Swiss Yogurt verschiedene Sorten, 3,5 % Fett

0.59 statt 0.79*

Aktion

Deutscher Spargel weiß, 16 mm+ Kl. I

2.99 (1 kg = 5.98)

41% gespart

Ehrmann Almighurt verschiedene Sorten

0.29 statt 0.49*

31% gespart

Ritter Sport Schokolade verschiedene Sorten

0.59 statt 0.85*

31% gespart

Jacobs Kaffee Krönung verschiedene Sorten

3.79 statt 5.49*

20% gespart

Bitburger Pils verschiedene Sorten

9.99 statt 12.49*

* Bitte lassen Sie nach Ihrem Einkauf Ihr Park-Ticket zuerst an unserer Markt Kasse und dann am Kassensystem entwerfen.

Über 250 Angebote unter www.hit.de

Mit den Sternen durch die Woche

27. April bis 3. Mai 2013

<p>Widder 21.3.–20.4.</p> <p>Stier 21.4.–20.5.</p> <p>Zwillinge 21.5.–21.6.</p> <p>Krebs 22.6.–22.7.</p> <p>Löwe 23.7.–23.8.</p> <p>Jungfrau 24.8.–23.9.</p>	<p>Sie dürfen im entscheidenden Moment nicht mit einer windigen Ausrede kneifen. Ihre Kollegen haben sich auf Ihre Zusage verlassen und sich entsprechend vorbereitet.</p> <p>Sie kennen doch die alte Regel: Eine Hand wäscht die andere. Erst wenn Sie gezeigt haben, dass Sie zu Investitionen bereit sind, wird der andere auch Sie unterstützen.</p> <p>Sie müssen unbedingt versuchen, etwas Zeit zu gewinnen. In ein paar Tagen sind die Rahmenbedingungen für ein bestimmtes Vorhaben wesentlich günstiger als jetzt!</p> <p>Nach der Hektik der vergangenen Tage verspüren Sie den verständlichen Wunsch, sich in die eigenen vier Wände zurückzuziehen. Lassen Sie sich dabei durch niemanden stören!</p> <p>In dieser Woche ist von finanziellen Risiken – auch mit kleinen Einsätzen – generell abzuraten. Die Hoffnungen auf plötzliche Gewinne dürften vergeblich sein.</p> <p>In einer Auseinandersetzung sollten Sie nicht weiter auf Ihrer Position beharren. Suchen Sie einen Kompromiss, bei dem beide Seiten das Gesicht wahren können.</p>	<p>Ermahnen Sie einen Freund zu nüchterner Denkleistung, sonst fällt er leicht herein: Zum Beispiel auf den ersten Eindruck, den jemand bestimmtes auf ihn macht!</p> <p>Mit Ihrem Charme kommen Sie in den anstehenden Verhandlungen nicht weiter. Sie haben es mit knallharten Geschäftspartnern zu tun. Nur mit Fakten können Sie überzeugen.</p> <p>Ein Entschluss, dem nicht die Tat folgt, ist völlig wertlos. Sie müssen handeln! Und wenn dabei Fehler entstehen, sollten Sie Ihre Lehren ziehen, sich aber nicht entmutigen lassen.</p> <p>Einige aufregende Erlebnisse stehen Ihnen ins Haus. Ein Mensch, für den Sie sich sofort begeistern, taucht an einer Stelle auf, wo Sie es nie und nimmer vermutet hätten.</p> <p>Sie müssen einer äußerst verlockenden Versuchung widerstehen. Erst in der Beschränkung zeigt sich der Meister. Und Sie haben doch Alternativen! Oder etwa nicht?</p> <p>Setzen Sie den einmal eingeschlagenen Weg zielstrebig fort. Sie befinden sich nämlich in der glücklichen Lage, Ihr Schicksal selbst in die Hand nehmen zu können.</p>	<p>Waage 24.9.–23.10.</p> <p>Skorpion 24.10.–22.11.</p> <p>Schütze 23.11.–21.12.</p> <p>Steinbock 22.12.–20.1.</p> <p>Wassermann 21.1.–19.2.</p> <p>Fische 20.2.–20.3.</p>
--	---	--	--

Gutschein für den Kauf von Gardinen



Das Frühjahr macht Lust auf Neues. Monika Luxen (links) aus Königstein wird dieser Wunsch leicht gemacht, denn sie hat einen Gutschein im Wert von 100 Euro für den Kauf von Gardinen vom Inhaber von Betten Steinecker, Bernd Steinecker, überreicht bekommen. Dies war der Monatspreis der Oberurseler City-Card im März, den Betten und Gardinen Steinecker in der Unteren Hainstraße 2 zur Verfügung gestellt hat. Monika Luxen ist bei Steinecker schon sehr lange Kundin, kennt das Angebot dieses Fachgeschäfts sehr genau, weiß die gute und individuelle Beratung dort zu schätzen und wird sich bestimmt einen schönen Gardinenstoff für ihren Gutschein auswählen. Über ihren Gewinn, den sie bei einem Glas Prosecco überreicht bekam, freute sie sich jedenfalls sehr.

Foto: Dr. Elke Liedtke

Main Berater
... maßgeschneidert reisen
Tel.: 06195 - 976 976 0
www.main-berater.de

Ballonfahrten
- tolle Geschenkidee für jeden Anlass -
Infos unter Telefon 0 69/95 10 2574
www.main-taunus-ballonfahrten.de

>Nachhilfe.de
im studienkreis

1 Einfach gute Noten!
Profi-Nachhilfe von der Grundschule bis zum Abitur.
www.einfachnachhilfe.de
2 Probestunden gratis

Studienkreis Oberursel
Adenauerallee 32, 06171-56510
Rufen Sie uns an: Mo-Fr 13-18 Uhr

KUMON
KUMON-Lerncenter Oberursel
Birgit Kindermann · Adenauer Allee 16
Tel.: 06171.694.1265 · Mobil: 0151.1165.1922

Anzeigen Hotline
☎ 06171 62880

Energieberatung

Oberursel (ow). Die Verbraucherzentrale Hessen bietet im Rathaus (Zimmer 320 A) am Donnerstag, 2. Mai, einen Energieberatungs-Termin mit Uwe Kaska an. Beantwortet werden Fragen zur Energie-sparverordnung EnEV. Ei ne vorherige Anmeldung unter Tel. 06171-502310, ist erforderlich. Pro Beratung wird ein Entgelt in Höhe von fünf Euro für 30 Minuten und jede weitere Viertelstunde 2,50 Euro erhoben.

Film-AG der Feldbergschule hat die Endrunde erreicht

Oberursel (ow). Zum fünften Mal hat der Hessische Rundfunk (hr) Schüler zur Teilnahme am Filmwettbewerb „Meine Ausbildung – Schüler führen selbst Regie“ aufgerufen. Ausgerüstet mit Kamera und Mikrofon sollten die Jugendlichen einen rund fünfminütigen Film zum Thema Ausbildung drehen. Aus weit über 70 angemeldeten Filmen hat eine Jugendjury jetzt die zehn besten ausgewählt.

Für die Endrunde hat sich unter anderem die Feldbergschule in Oberursel qualifiziert (die Oberurseler Woche berichtete über die Dreharbeiten der Film-AG). Ebenfalls in der Endrunde mit dabei sind die Altkönigschule Kronberg und die Adolf-Reichwein-Schule Neu-Anspach. In einer zweiten Runde kürt eine Fachjury aus den zehn Nominierungen nun die ersten fünf Gewinner, die mit Geld- und Sachpreisen im Gesamtwert von über 11 000 Euro prämiert werden. Die feierliche Preisverleihung findet am 8. Mai im Frankfurter Funkhaus am Dornbusch statt und wird ab 11 Uhr unter meine-ausbildung.hr-online.de live im Internet übertragen. Am 24., 25. und 26. Juni werden dann alle zehn nominierten Filme im hr-fernsehen ausgestrahlt.

Die Fachjury wird auch in diesem Jahr v on Kathrin Fricke alias Coldmirror verstärkt, die vom hr-Radioprogramm You-FM entdeckt wurde und mittlerweile eine eigene kultige Video-show bei Einsfestival und You-FM.de hat. Bei der Liveübertragung der Preisverleihung haben die Zuschauer bei einem Gewinnspiel

außerdem die Chance, Eintrittskarten für die You-FM-Night und ein Konzert mit Philipp Poisel auf dem Hestentag in Kassel zu gewinnen.

Veranstaltet wird der Wettbewerb „Meine Ausbildung“, der in diesem Jahr mit dem Bernhard-Vogel-Bildungspreis ausgezeichnet wurde, vom Hessischen Rundfunk in Zusammenarbeit mit dem hessischen Kultusministerium, der Sparkassen-Finanzgruppe Hessen-Thüringen, der Fraport AG, der DGB-Jugend Hessen-Thüringen, den Hessischen Medienzentren sowie Proवाद (Partner für Bildung und Beratung GmbH). Gemeinsames Ziel ist es, mit dem Wettbewerb die Medienkompetenz der Schüler zu fördern und die Bedeutung der beruflichen Ausbildung stärker in den Fokus der Jugendlichen zu rücken. Ausführliche Informationen zum Wettbewerb finden sich im Internet unter meine-ausbildung.hr-online.de.

IMPRESSUM

Oberurseler Woche

Herausgeber: Hochtaunus Verlag GmbH

Geschäftsführer: Michael Boldt, Alexander Bommersheim

Geschäftsstelle: Vorstadt 20, 61440 Oberursel
Telefon: 06171 / 62 88-0, Fax: 06171 / 62 88-19
E-Mail: redaktion@hochtaunusverlag.de
E-Mail: verlag@hochtaunusverlag.de
www.hochtaunusverlag.de

Anzeigenleitung: Michael Boldt

Redaktion: Hubert Lebeau

Redaktionsschluss: Dienstag vor Erscheinen 15 Uhr (eingesandte Fotos bitte beschriften)

Erscheinungsweise: Wöchentlich donnerstags erscheinende unabhängige Lokalzeitung für die Stadt Oberursel mit den Stadtteilen Bommersheim, Oberstedten, Stierstadt, Weißkirchen

Auflage: 21 400 verteilte Exemplare

Anzeigenschluss: Dienstag vor Erscheinen 17 Uhr
Mittwoch vor Erscheinen 11 Uhr für Immobilien, Stellen, Todesanzeigen.
Private Kleinanzeigen Dienstag 14 Uhr

Anzeigen- und Beilagenpreise: Preisliste Nr. 18 vom 1. Januar 2013

Druck: Oberhessische Rollen-Druck GmbH (vormals Ehrenklau Druck)

Für eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung übernommen.

Damit Sie nicht eiskalt erwischt werden!

RAUHAUS KOCH
...immer für Sie da!

Räderwechsel-Aktion

am Samstag 27. April 2013 **nur 19,90 €**

Autohaus Koch GmbH · An den Drei Hasen 3 · 61440 Oberursel
Tel. 0 61 71 / 59 00-0 · www.AutohausKoch.com

Reservieren Sie diese Werbefläche für Ihre Anzeige unter Tel. 06171/6288-0

Sudoku

		5				8	6	2
	4				9			
						4	9	
1	9	4	3		7	5		
	3	2	5		1	9	8	
		6	4		2	7	3	1
	2	9						
			1				7	
5	7	1				6		

Die Auflösung des Sudokus finden Sie in der nächsten Ausgabe.

Auflösung des Sudokus der letzten Ausgabe

4	3	6	9	7	1	8	2	5
9	8	1	5	6	2	7	3	4
2	5	7	4	8	3	1	6	9
7	1	4	8	2	5	6	9	3
6	2	8	7	3	9	4	5	1
3	9	5	1	4	6	2	8	7
1	7	3	2	5	8	9	4	6
8	6	9	3	1	4	5	7	2
5	4	2	6	9	7	3	1	8

Das Wochenendwetter wird Ihnen präsentiert von:

Oberurseler Woche

Telefon 06171/6288-0 · Fax 06171/628819

Word©Wide

Freitag 19 = 10

Sonntag 18 = 9

Samstag 15 = 10

Großes Gewinnspiel



Oberurseler Woche

Wer den nachfolgenden Text aufmerksam liest, der ist im Vorteil, denn jede Firmenvorstellung enthält eine Gewinnspielfrage, die sich auf die jeweils vorgestellte Firma bezieht. Kleiner Hinweis: Die Lösung (besonders gekennzeichnet) ist den unter dem Firmenporträt aufgeführten Anzeigen zu entnehmen.

Die Lösungen bitte schriftlich an Hochtaunus Verlag, Vorstadt 20, 61440 Oberursel, per Fax an 06171 – 62 88 19 oder per E-Mail an verlag@hochtaunusverlag.de senden.

Der Gewinner wird aus den schriftlichen Lösungseinsendungen gezogen und darf sich über einen **GUTSCHEIN IM WERT VON 100 EURO** freuen. Einsendeschluss ist Sonntag, 5. Mai 2013. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



Neuer Shop-in-Shop bei Schuh Spahr eröffnet

Seit 2002 hat Schuh Spahr nach seinen Geschäften in Bad Nauheim auch eine Filiale in Oberursel im Holzweg 16. Geschäftsführer sind Tim und Marc Spahr. Angefangen hat es 1948 mit der Gründung eines Schuhgeschäfts in Braunfels von Robert Spahr. Der jetzige Inhaber der insgesamt drei Betriebe, Rudolf Spahr, übernahm nach seiner Ausbildung 1980 das väterliche Geschäft und eröffnete in Bad Nauheim seinen eigenen Laden. Seit elf Jahren ist Schuh Spahr im Holzweg 16 etabliert. Fünf „Shop in Shop“-Flächen mit den Qualitätsmarken Ecco, Ara, Rieker, Timberland und Tamaris sowie Schuhen von Clarks, Gabor, Lloyd und Sioux zeigen, dass es bei Schuh Spahr nur Qualitätsmarken gibt. Zum Jubiläum der Marke „Ecco“ wurde der „Shop in Shop“ neu gestaltet und präsentiert sich modern und sehr einladend. Karl Toosby alias Ecco gründete 1963 im dänischen Bredebro seine erste Schuhfabrik und gehört heute zu Skandinaviens größten Schuhherstellern. 1994 wurde das Unternehmen mit dem „Company of the Year“-Award der USA ausgezeichnet. 2011 wurde bereits der 1000. Shop eröffnet. Qualität setzt sich durch und Schuh Spahr steht für Qualitätsprodukte.

Als Schuh-Fachwirt ist Geschäftsführer Tim Spahr mit seinen acht Fachkräften für die Kunden da. Qualifizierte Beratung wird ganz groß geschrieben in dem renomierten Schuhfachgeschäft. Er und Mitarbeiterin Gabriela Foti präsentieren den neuen Ecco-„Shop in Shop“ mit Schuhen in frischen Sommerfarben (Foto).

Wenn ein Modell in der gewünschten Größe gerade nicht vorrätig ist, wird es bestellt und innerhalb kürzester Zeit geliefert. Für Reparaturen ist Orthopädie-Schuhtechnik und Schuhreparatur Bingenheimer an der Seite von Schuh Spahr. Auch hier ist beste Qualität gewährleistet. Um den Kunden auch das angenehmste Ambiente zu bieten, wird nach zehn Jahren wieder investiert und modernisiert. Im Rahmen des Ecco-Jubiläums und der Einweihung des neuen „Shop in Shops“ bietet Schuh Spahr einen Rabatt von zehn Prozent auf einen Schuh der Marke Ecco. Geöffnet hat das Schuh Spahr montags bis freitags von 9.30 bis 13 und von 14 bis 18.30 Uhr sowie samstags von 9.30 bis 14.30 Uhr. Das Schuhfachgeschäft findet man im Holzweg 16 und bei Fragen werden diese unter Tel. 06171-912357 gerne beantwortet.

Wo wurde 1963 die Schuhfabrik von Karl Toosby alias Ecco eröffnet?

_ M

D _ I _ C _ E _ _ _ E _ E _ R _

Reisebüro Gerecht
Adenauerallee 16
61440 Oberursel

SOTHYS
Nicol's
Kosmetikstudio

FRISEUR 2 in 1

Bollinger
Weinwerk im Camp Ring

Friseur
am Marktplatz
Ruppel

Augenoptik
Kempkes

ART & MORE
Geschenke machen

Reisefieber
»der bärenstarke Ausrüster«

Schuh-SPAHR

Luise Ewert

HolidayMAKER

Verkehrsbeeinträchtigung am 1. Mai

Oberursel (ow). Wegen der Sportveranstaltungen „Oberurseler Altstadt-Duathlon“ und des Radrennens „Rund um den Finanzplatz Eschborn-Frankfurt“ fahren am Mittwoch, 1. Mai, die Stadtbusse erst ab dem Nachmittag. Die Linie 41 wird um 14.50 Uhr an der Hans-Mess-Straße ihre Fahrt nach Weißkirchen-Ost aufnehmen, in umgekehrter Richtung starten die Busse um 14.31 nach Oberstedten. Die Linie 42 fährt erstmals um 14.43 Uhr am Hauptfriedhof ab und in Weißkirchen-Ost um 14.32 Uhr.

Die Veranstaltung „Altstadt-Duathlon“ in der Altkönigsstraße und rund um den Oberurseler Marktplatz endet erst am Abend, so dass die Linie 42 in beiden Richtungen über die Dornbachstraße, Lahnstraße und Hohemarkstraße umgeleitet wird. Die entfallenden Haltestellen in der Altkönigsstraße, sowie die Haltestellen „Am Borkenberg“, „Marktplatz“ und „Am Rahmtor“ werden durch die Haltestellen der Linie 41 in der Dornbachstraße und auf der Hohemarkstraße ersetzt.

Das erste der insgesamt drei Rennen des 8. Altstadt-Duathlons wird um 8.45 Uhr auf dem Marktplatz gestartet. Gegen 13 Uhr wird die Rad-Elite des traditionellen Radrennens „Rund um den Finanzplatz Eschborn-Frankfurt“, erwartet. Es wird eine Sprintwertung am Marktplatz geben. Auch das Streckenfest und die beliebte Kindermeile sind geplant. Daher wird der Innenstadtkern von 7 bis 19.30 Uhr komplett für den Durchgangsverkehr gesperrt. Zusätzlich ist von 9.30 bis 14 Uhr die Strecke von der Kanonenstraße über Hohemarkstraße zur Frankfurter und Homburger Landstraße gesperrt.

In der Zeit von 9.30 bis 13 Uhr werden zusätzlich die Kurmainzer Straße, die Weißkirchener Straße und der Zimmersmühlenweg gesperrt. Bewohner aus Weißkirchen können über die Oberurseler Straße in Richtung Zimmersmühlenweg/Weingärtenumgehung und in Richtung Frankfurter Landstraße/Homburger Landstraße abfahren. Der Durchlass wird am Kreisel Oberurseler Straße/Ludwig-Erhard-Straße eingerichtet. Die Polizei weist darauf hin, dass für sonstige Durchfahrten durch die abgesperrten Straßen keine Ausnahmen erteilt werden können.

Die U-Bahn-Linie U3 verkehrt zwischen 8.30 und 14 Uhr nur zwischen Südbahnhof und Bahnhof Oberursel. Der letzte durchfahrende Zug in Richtung Hohemark fährt um 7.15 Uhr ab Südbahnhof, in Richtung Südbahnhof um 8.03 Uhr ab Oberursel-Hohemark.

Urologische Praxis in Frankfurt und Oberursel ausgezeichnet

Hochtaunus (how). Die Deutsche Gesellschaft für Mann und Gesundheit (DGMG) zeichnete auf ihrem Jahreskongress „Männergesundheit erleben“ in Bad Homburg das Praxis-Netz Urogate als „Aktive Männergesundheitspraxis 2013“ aus. „Sie überzeugen sich durch ihre hervorragende Praxis-Homepage, auf der sie den Schwerpunkt Männergesundheit deutlich herausstellen und visualisieren. Die Seiten sind klar strukturiert und nicht überfrachtet.“ So lautet einer der Bewertungspunkte der Jury. Aber auch die patientenverständlichen Zusatzinformationen, auf Männer ausgerichteten Praxisnews und die eigene Sprechstunde zum Thema Potenzschwäche beim Mann überzeugten die Jury.

Das sind die drei Praxen, die den Preis als gleichwertige Partner erhalten: Urogate Hochtaunus – Urologische Praxis Engl & Beecken, Oberursel; Urogate Alte Oper – Vitalicum Urologie, Frankfurt und Urogate Paulskirche – Urologie an der Paulskirche, Frankfurt.

Die Auszeichnungen nahmen Priv.-Doz. Dr. med. Tobias Engl, Prof. Dr. med. Wolf-D. Beecken und Prof. Dr. med. Elmar Gerharz von Prof. Dr. Frank Sommer, Präsident der DGMG, persönlich entgegen. „Wir freuen uns sehr, diese Auszeichnung zu bekommen. Denn die aktive Aufklärung über mehr Männergesundheit ist uns sehr wichtig“, sagte Tobias Engl bei der Überreichung der Urkunden.

Die Laudatio hielt DGMG-Vorstandsmitglied Roland Rosenberg. Er war begeistert über die prompte Online-Terminvergabe. „Ich habe Donnerstag um 17 Uhr online einen Termin angefragt und bekam gleich für Freitagmorgen einen Termin – und das trotz meiner Anfrage als Kassenpatient“, sagte Rosenberg. „Das nenne ich Patientenfreundlichkeit.“

Das Vitalicum Urologie wurde explizit auch wegen seiner eleganten, dezenten und differenzierenden Namensgebung gelobt. In diesem Jahr wurde vor allem der patientenfreundliche Internetauftritt bewertet, aber auch spezielle Sprechstunden und Vorsorge-Informationen für den Mann. Insgesamt hatten sich rund 50 Praxen aus ganz Deutschland beworben.

Da eine Praxis immer nur so gut ist wie ihr Team, erhielten alle 20 Mitarbeiter der drei Praxen je einen Gutschein für einen Wellness-Tag in Bad Homburgs Wellness-Oase Kur-Royal.

Der Preis wird seit 2010 vergeben. Er soll Praxen motivieren, stärker auf die gesundheitlichen Belange der Männer einzugehen und sie zur Vorsorge zu motivieren. Männer gelten als Vorsorgemuffel. „Sie gehen lieber mit ihrem Auto zum TÜV als zur eigenen Vorsorgeuntersuchung“, sagt Prof. Frank Sommer. Er ist Deutschlands einziger Professor für Männergesundheit.

Glasfaserausbau hat schon begonnen



Wenn auf dem Baufahrzeug der Telekom zu lesen steht: „Das Giganetz ist da!“, so darf das wörtlich genommen werden. Auf dem Rathausplatz (Foto) und in der Vorstadt wird schon eifrig gebuddelt, auch in der Kolpingstraße, Korfstraße und Körnerstraße sind die Arbeiter im Auftrag der Telekom schon unterwegs. Anwohner und Geschäftsleute werden um Verständnis gebeten. Im „Aumühlenviertel“ zwischen Oberhöchstader Straße, Adenauerallee und Nassauer Straße sind die Hauptstränge für den Glasfaserausbau bereits vorhanden. Dort können sich die Bautrupps darauf beschränken, die Hausanschlüsse herzustellen. Alle Eigentümer, die sich bis 31. August dazu entschließen, ihre Immobilie im Ausbaubereich an das Glasfasernetz anschließen zu lassen, erhalten den Hausanschluss noch kostenlos.

Foto: Bachfischer

2. Tanztag im Rhein-Main-Gebiet

Hochtaunus (how). Am Samstag, 27. April, will das „Tanzlabor 21“ die Region in Bewegung versetzen. Im Rahmen des zweiten Tanztages Rhein-Main werden die tänzerischen Ressourcen im Rhein-Main-Gebiet genutzt, gefördert und vernetzt, um mit einer konzentrierten Aktion auf das vielfältige Tanzangebot aufmerksam zu machen. Einen ganzen Tag lang werden verschiedene Tanzschulen, -gruppen, -lehrer und -organisationen im gesamten Rhein-Main-Gebiet ihre Aktivitäten und ihre Begeisterung für den Tanz präsentieren und ihren Ort zum Tanzen bringen, indem Jung und Alt zur aktiven Teilnahme, zum Ausprobieren oder einfach zum Dabeisein und Zuschauen angeregt werden. Allein in Bad Homburg, Oberursel und Friedrichsdorf wird es ein Angebot von mehr als 40 Schnupperkursen geben, deren Bandbreite von orientalischem Tanz über Hip Hop bis hin zu klassischem Ballett reicht.

Beteiligte Institutionen sind in **Bad Homburg:** Tanzstudio Gläser-Stollberg, Tanz- und Yogastudio Alexander Wolf und Michaela Pludra, Tanzschule Karabey, Bad Homburger Rock'n'Roll-Tanzzentrum „8nach6“, „Freunde des Carnevals“; **Oberursel:** Tanzallee – Tanz- und Ballettstudio Böhme, Tanzschule Pritzer, VHS Hochtaunus; **Friedrichsdorf:** Ballettschule Barbara Meierhöfer; SPV-Bewegungszentrum Friedrichsdorf-Köppern; TV Burgholzhausen, Zumba Taunus. Krönender Abschluss des Tages wird ein gemeinsam begangenes Tanzfest am Abend im Künstlerhaus Mousonturm in Frankfurt sein, bei dem Tänzer und Gruppen zum gemeinsamen Mit- und Nachtanzen v verschiedener Tanzstile anleiten werden.

Die Kurse finden zwischen 10 und 20 Uhr statt. Das „Tanzlabor 21“ legt die Höhe des Eintritts nicht fest. An jedem Ort befinden sich „Bezahl-was-du-willst“-Kästen. Das am ersten Ort erworbene Tanztag-Armband berechtigt zur Teilnahme an allen weiteren Kursen und dem Tanzfest am Abend. Der Eintritt nur für das Tanzfest beträgt fünf Euro. Weitere Informationen und das ausführliche Programm finden sich im Internet unter www.tanzlabor21.de.

Nurkurt live in der Brennbar

Oberursel (ow). Am Donnerstag, 25. April, ist um 20 Uhr „Nurkurt“ mit Folk, Rock und Balladen in der Brennbar des Alt-Oberurseler Brauhauses, Ackergrasse 13, zu erleben. Nurkurt ist Kurt Sawalies. Er lernte seine ersten Gitarrengriffe im Alter von elf Jahren und spielte seitdem in zahlreichen Bands. Das Musikprojekt Nurkurt entstand i m Jahr 2000 durch einen beruflichen Aufenthalt in Stralsund. Er war Gitarrist und Sänger im Backybars-Duo und hatte seine Gitarren und die Anlage mitgenommen und trat mit einem kleinen Programm aus Folk und Eigenkompositionen zunächst im Raum Stralsund, bald jedoch auch im gesamten Bundesgebiet auf. Inspirieren ließ und läßt er sich von Gordon Lightfoot, Phil Collins, Cat Stevens und REM. Der Eintritt ist frei.

Die Oberurseler Woche im Internet:
www.hochtaunusverlag.de

Altes Handwerk wird demonstriert



Im Freilichtmuseum Hessenpark werden nicht nur Werkzeuge und Geräte alter ländlicher Handwerke bewahrt, sondern auch die traditionellen Arbeitstechniken. In zahlreichen Vorführungen – oft in der entsprechenden historischen Umgebung – können Besucher erleben, wie früher gearbeitet wurde. Eine besondere Gelegenheit dazu bietet sich bei der Veranstaltung „Handwerk im Museum“ am Sonntag, 28. April, zwischen 10 und 17 Uhr. Ihr Können zeigen unter anderem der Korbmacher, der Seiler, der Wagner (Bild), der Steinmetz, der Stockmacher, die Töpferin und die Weberin. An einigen Stationen können Besucher auch selbst Hand anle gen. Auf dem Programm steht zudem eine kleine Ausstellung über die Restauratoren im Handwerk und eine Vorführstrecke zum Thema „Vom Baum zum Fachwerk“. Dabei wird ein Baum gefällt, Ochse Freddi zieht ihn aus dem Wald und anschließend bearbeiten Zimmerleute den Stamm. Eine weitere Attraktion ist die Eröffnung der Drechslerei in der Hofanlage aus Emstal-Sand. Hier werden künftig in regelmäßigen Abständen Drechsel-Vorführungen angeboten.

FRÜHJAAA! BEI TOOM!
GUT, NAH & GÜNSTIG.



VERKAUFSOFFENER SONNTAG

AM 28.04.2013 VON 12 – 18 UHR

BEI COUPONABGABE AM 28.04.2013:

15%
AUF 1 ARTIKEL*

*Ausgenommen sind alle Dienst- und Serviceleistungen, ja!-Mobil-Produkte, Bücher, Zigaretten, Zeitschriften, Getränke, Süßwaren, Telefonkarten, Gutscheinerstellungen, Produkte aus aktuellen Werbebeilagen sowie bereits bestehende Kundenaufträge. Nicht mit anderen Rabatten oder Kundenkarten kombinierbar. Nur gültig im toom Baumarkt Oberursel.



An den drei Hasen 55
61440 Oberursel
Tel. 06171 50761-0

www.toom-baumarkt.de

toom
DER BAUMARKT

20 Jahre Reisefieber
Jeden Monat ein Angebot mit 20% Rabatt!
 Das aktuelle Angebot finden Sie monatlich unter www.reisefieber-outdoor.de

Reisefieber
 »der bärenstarke Ausrüster«
 Louisenstraße 123
 61348 Bad Homburg
 Mo – Fr 10 – 19 Uhr
 Sa 10 – 18 Uhr
www.reisefieber-outdoor.de

Luise Ewert
Wimpern-Dauerwelle bei Charly
Einführungspreis 15,- €

DAMEN- UND HERRENSALON · KOSMETIK
 KURMAINZERSTRASSE 79 · 61440 OBERURSEL/TS
 TELEFON 06171 / 72534 · PARKPLATZ AM HAUS

Bollinger
 Bücherwelt im Camp King

Mehrfach ausgezeichnete
Buchhandlung im Oberurseler Norden
 Gut sortiert – kompetent – schnell
 Hohemarkstr. 151 · Tel. 06171-284664

Jetzt noch größer: Mit separater Kinder- und Jugendbuchabteilung.

ART & MORE
 Geschenke machen

SPRING-SALE!
 Ziehen Sie bis zum 25.5. einen Glücksfrosch und gewinnen Sie 10 bis 25% Rabatt auf allen Schmuck.

Ich freue mich auf Ihren Besuch!
 Ihre Barbara Hunfeld

Adenauerallee 14
www.hunfeld-art.de

Studiosus

Erleben Sie Enos Welt und erfahren Sie die Schönheit Afrikas

Studiosus Premium Partner:
 Buchung und Beratung bei:
 Adenauerallee 16
 Tel. 06171 / 5 40 83
 E-Mail: info@reisegerecht.de
 61440 Oberursel
 Fax 06171 / 5 92 62
www.reisebuero-gerecht.de

Reisebüro Gereicht

Ausbildung in Besuchsseelsorge

Hochtaunus (how). Die Klinikseelsorge der Ev. anglikanischen Kirche im Hochtaunus bietet einen weiteren Ausbildungskurs in Besuchsseelsorge an, der von Pfarrer Reiner Guist und Pfarrerin Helgard Kündiger geleitet wird. Alle Menschen, die daran interessiert sind, andere Menschen ehrenamtlich zu besuchen, sich dafür aber fachlich qualifizieren möchten, sind eingeladen. Beginn ist am 22. Mai.

Themen der Ausbildung sind unter anderem: Gesprächsführung mit alten oder kranken Menschen und deren Angehörigen, Selbsterfahrung, Umgang mit psychischen Erkrankungen, Trauerarbeit, Selbstschutz, Vermittlung von seelsorgerlichen Grundkenntnissen sowie das Kennenlernen kirchlicher Rituale.

Die Ausbildung dauert ein Jahr. Sie umfasst die Teilnahme an den monatlichen Kursabenden mittwochs von 18 bis 21 Uhr, vier Studientage sowie ein Abschlusswochenende. Dazu kommt ein Praktikum. Die verpflichtende Teilnahme an allen Ausbildungsabschnitten wird vorausgesetzt. Alle Veranstaltungen finden in Usingen statt.

Die Aufnahme in den Kurs erfolgt nach einem persönlichen Gespräch mit der Kursleitung. Die Kosten belaufen sich auf 75 Euro. Anmeldungen und Informationen bei Pfarrer Reiner Guist unter Tel. 06081-926040, E-Mail pfarramt-1@evangelisch-usingen.de.

Ökumenischer Bibeltag

Weißkirchen (ow). „Wir sind Feuer und Flamme... – Pfingsten“ heißt es beim ökumenischen Bibeltag für Kinder von sechs bis elf Jahren am Pfingstamstag, 18. Mai, von 10.30 bis 14.45 Uhr im Gemeindezentrum St. Crutzen, Bischof-Brand-Straße. Die Möglichkeit zur Anmeldung bis zum 7. Mai gibt es in den Gemeindebüros St. Crutzen, Urselbachstraße 24, Tel. 06171-73406, St. Sebastian in Stierstadt, St. Sebastian-Straße 2, Tel. 06171-9798026, und Versöhnungsgemeinde, Weißkirchener Straße 62, Tel. 06171-72488.

Seniorenreise nach Oberammergau

Hochtaunus (how). Das Gesundheitszentrum Oberammergau liegt ruhig und dennoch zentral am Ortsrand und ist das Ziel einer begleiteten Seniorenreise des DRK-Kreisverbandes Hochtaunus vom 15. bis 29. Juni. Untergebracht ist die Gruppe in der Fachklinik am Kofel inklusive Halbpension. Diese Reise ist als behindertenfreundlich ausgewiesen. Es sind nur noch wenige Plätze frei. Die Reise richtet sich vor allem an ältere Personen über 50 Jahre, die sich eine normale touristische Reise nicht mehr zutrauen. Die Fahrt wird von einem ausgebildeten und erfahrenen DRK-Reisebegleiter betreut. Der Urlaub beginnt für die Reiseteilnehmer direkt vor der Haustür. Dafür sorgt innerhalb des Hochtaunuskreises der DRK Abholservice. Weitere Informationen über die Reise und die damit verbundenen Kosten gibt es beim DRK-Service Center unter Telefon 06172-129565.



Mit rotem Fachwerk präsentiert sich die vorbildlich und unter großem Aufwand restaurierte Fassade des Anwesens Sankt-Ursula-Gasse 13 von Jörg Steden. Fotos: Bachfischer

Schiefe Böden, krumme Balken und eine Plakette für Förderer

Oberursel (ach). Einst war es ein Schandfleck, heute ist es ein Schmuckstück: Das Fachwerkhaus von Jörg Steden in der Sankt-Ursula-Gasse 13. Vor drei Jahren haben umfangreiche Sanierungsarbeiten begonnen und der erste Bauabschnitt, die Außensanierung, ist abgeschlossen. Die Deutsche Stiftung Denkmalschutz (DSD) hat vor zwei Jahren aus den Erträgen der Lotterie Glücksspirale 50 000 Euro für die Wiederherstellung von Dach und Fenstern zur Verfügung gestellt. Nun überbrachte Staatssekretär a.D. Gerd Krämer vom DSD-Ortskuratorium Frankfurt eine Bronzetafel, die festgeschraubt am Haus auf diese Förderung hinweist.

„Das Schild ist keine Auszeichnung, sondern eine Information“, unterstrich Krämer. Allerdings: „Dass angesichts Tausender Anfragen und begrenzter Mittel eine Förderung überhaupt stattgefunden hat, ist ein Ausweis der historischen Bedeutung des Gebäudes.“ Jörg Steden hat tief in der Geschichte gegraben und herausgefunden, dass schon mit der Einführung der Kirchenbücher um 1580 seine Familie mit Kaspar Steden in Ursel erwähnt wurde. Um 1620 wurde der spätere Schmied Georg Steden geboren, der in der „Unterwacht“, dem heutigen Bereich der Hospitalstraße, seine Werkstatt hatte. Ob er schon vor dem Dreißigjährigen Krieg in der Oberwacht an der Kirche gewohnt hat, ist ungewiss.

Doch das Anwesen wird schon in Familienbesitz gewesen sein, denn nach dem großen Stadtbrand von 1645 baute Georg das heutige Haus ab 1656 wieder auf und verwendete dafür noch brauchbare Hölzer und Baumaterialien vom zerstörten Gebäude. Das Haus ist in Holzfachwerk durchweg mit Schlitz und Zapfen abgebunden. Mit seinen krummen Hölzern und alttümlich weit ausladenden Verstrebungen folgt es noch den Konstruktionsmerkmalen der Zeit vor dem 30-jährigen Krieg. Jörg Steden vermutet deshalb, dass es als eines der Ersten nach dem Brand aufgebaut wurde, wie es vorher war. Etwa um 1704 überbaute Georg Stedens Sohn Jakob die Gehöfteinfahrt mit dem Torhaus. Um 1800 wurde abermals umgebaut, eine Bundwand versetzt, die Fenster vergrößert, die Brüstungszier ausgebaut. Seitdem wurden kaum Veränderungen vorgenommen. Die letzten Bewohnerinnen waren bis Ende der 1970er-Jahre drei ledige Schwestern von Jörg Stedens Opa Johann Georg Steden. Seitdem steht das Haus leer. Jörg Steden hat es instand gehalten und vor dem Verfall bewahrt.

Dennoch haben die Jahrhunderte an dem Gebäude genagt. Schwere Schäden an der Fachwerkkonstruktion hatten zu enormen Verformungen und Schrägstellungen im Gefüge geführt. Der historische Raumzuschnitt hat hierdurch zum Teil extrem niedrige Deckenhöhen, die nicht selten unter zwei Meter liegen. Neben der Fachwerkkonstruktion waren auch das Dach und die Fenster stark geschädigt.

Hof- und straßenseitig wurden die Fachwerkfassaden in handwerklich hervorragender Qualität mit Eichenholz repariert. Für das um nahezu 50 Zentimeter abgesackte Dach der Tordurchfahrt musste das straßenseitige Rähm durch einen neuen Leimbinder stabilisiert werden. Der Fußboden des Dachgeschosses wurde durch eine Korkausgleichsschicht weitgehend geebnet. Um weitere Verformungen zu vermeiden, wurden fehlende Bundwände in Eichenholzkonstruktionen ergänzt. Der historische Dachstuhl, in dem extrem krummwüchsige historische Hölzer verwandt wurden, wie es zur Zeit nach dem Dreißigjährigen Krieg üblich war, wurde so aufgedoppelt, angepasst und ertüchtigt, dass er vollständig erhalten bleiben konnte. „Das war die zweithärteste Nummer in meiner Laufbahn, aber es hat viel Freude gemacht“, versicherte Architekt Stephan Dreier.

„Ohne den Hessentag wäre das mit der Sanierung nichts geworden“, räumt Steden ein, der mittlerweile neben Zuschüssen der Stadt, des Landes und der DSD „den Neubau eines Zweifamilienhauses investiert“ hat. Im Rückblick auf seine Zeit als Bürgermeister bemerkte Gerd Krämer, dass an einem solchen Projekt „die Stadt an ihre Grenzen stößt“. Umso lieber habe er „als Staatssekretär im richtigen Ministerium“ nach einer Lösung gesucht und war überglücklich, als Präsident Gerd Weiß vom Landesamt für Denkmalpflege nach einer Begehung 2009 feststellte: „Dieses Haus ist einmalig im Rhein-Main-Gebiet. Es muss erhalten bleiben.“ Brum dankte Steden und allen Beteiligten. „Ein Abriss und ein Neubau wäre hier nicht vorstellbar. Hier ist der Kern, die Identität unserer Stadt.“

Dass die Sanierung ohne Zeitdruck vorstatten gehen kann, ist laut Dreier der größte Vorteil dieser Maßnahme. So kann im zweiten Bauabschnitt der Innenausbau vollzogen werden. Im dritten Bauabschnitt soll auf dem großen Gartengrundstück hinter dem Haus, wo bis in die 80er-Jahre fünf Scheunen standen, ein Anbau mit normaler Zimmerhöhe und geraden Fußböden entstehen.



Zwei halten, zwei passen auf und einer schraubt: Tini Steden, Gerd Krämer, Jörg Steden, Florian Steden und Hans-Georg Brum (v.l.) bringen die DSD-Plakette am Haus an.

„Fehlgriff“ in der Johanniskirche

Weißkirchen (ow). Die Open Air-Saison in der Ruine der alten Johanniskirche in Weißkirchen beginnt am Samstag, 4. Mai um 19 Uhr, mit dem Konzert des Oberurseler „Fehlgriff Jazz Orchesters“. Die Musiker treten vorwiegend im Rhein-Main-Gebiet auf und sind in Oberursel bekannt durch ihre Auftritte beim Brunnenfest und Hessestag. Die Big Band existiert seit mehr als 25 Jahren und besteht nur aus Amateuren. Sie spielt auf einem so hohen Ni veau, dass häufig ange-

hende Berufsmusiker mit ihr zusammenarbeiten. Neben Klassikern wie von Glenn Miller, Duke Ellington oder Benny Goodman spielen sie auch Kompositionen von zeitgenössischen Musikern wie Chick Corea, Frank Zappa sowie Arrangements von Peter Herbolzheimer. Der Eintritt beträgt zehn, ermäßigt acht Euro. Die Mitglieder des Vereins zum Erhalt der Johanniskirche bieten den Besuchern Snacks und Getränke an. Bei Regen fällt das Konzert aus.

Die römische Kavallerie übt im Saalburg-Kastell

Hochtaunus (how). In römischer Zeit waren 120 Reitersoldaten auf der Saalburg stationiert. Archäologische Funde von Teilen der Reiterausrüstung belegen dies auf eindrucksvolle Weise. Die Equites, die berittenen Soldaten, waren eine wichtige Militärabteilung in der römischen Armee. In diesem Jahr präsentiert das Saalburgmuseum daher die berittenen Truppen der römischen Armee. Wie die Kavallerie ausgestattet war und für ihre Einsätze übte, kann man am Thementag am Sonntag, 28. April, von 10 bis 17 Uhr hautnah erleben. Reiter der Gruppe „Time-trotter“ halten im Kastell ein Trainingslager ab und lassen mit spektakulären Vorführungen diesen spannenden Teil der römischen Militärgeschichte auf der Saalburg lebendig werden.

Vorfürungen und Aktivitäten: Reitervorführung römischer Kavallerie um 11.30, 13.30 und 15.30 Uhr; Bogenschießen (wetterabhängig); Pferderennen mit Steckenpferden für Jung und Alt; Führungen ab 10 Uhr stündlich bis 16 Uhr und Basteln für Kinder. Der Eintritt beträgt an diesem Tag sieben Euro für Erwachsene und fünf Euro für Kinder. Die Familienkarte kostet 14 Euro. Es gibt keine Ermäßigungen und Gruppenpreise. Im Eintritt ist die Teilnahme an allen Führungen und Aktionen eingeschlossen. Die römischen Reiter sind auch noch nach dem Thementag vom 29. April bis 8. Mai mit Vorführungen auf der Saalburg präsent. An diesen Tagen gelten die üblichen Eintrittspreise für das Römerkastell Saalburg. Die Sonderaktionen sind kostenfrei.



Vorfürungen der römischen Kavallerie sind am Sonntag in der Saalburg zu sehen.

OBG macht sich stark für Schwimmbadkindergarten

Oberursel (ow). Nach Auffassung des OBG-Vorsitzenden Georg Braun sind die Haushaltsauflagen der Aufsichtsbehörde „die Quittung für den nicht vorhandenen Sparwillen der Schwimmbadkoalition“. Ausbaden müssten es die Bürger, so Braun. Durch die Verfügung des Landrates, die Investitionen auf die Pflichtaufgaben zu beschränken, werde der Stadt die Gestaltungsmöglichkeit genommen. Braun: „Jetzt werden wir nicht mal mehr eine neue Ruhebank für die Spaziergänger aufstellen dürfen.“ Auch CDU, SPD und Grüne sollten erkennen, dass das Machbare vor dem Wünschenswerten kommt. Die OBG hat sich gegen einen Neubau des Hallenbades entschieden. Auch wenn der zu erwartende Betriebsverlust bei den Stadtwerken untergebracht werden soll, obwohl die Stadtwerke im Jahr 2011 keinen Gewinn ausgewiesen haben, fallen dem Stadtsäckel die Investitionen und die Abschreibungen zur Last, so Braun. Oberursel müsse nun die Grundsteuer gemäß Auflage des Landrats kurzfristig um 50 Prozent erhöhen. Dies bringe etwa 2,8 Millionen Euro mehr im Jahr ein. Doch allein für die Abschreibung des Hallenbades werden weit über 500 000 Euro zusätzlich anfallen, die bisher nicht im Defizit eingerechnet sind. Aus Sicht des finanzpolitischen Sprechers der OBG, Andreas Bernhardt, müsse sofort angefangen werden, wirklich zu sparen. Da der Ausbau einer Sauna als neue freiwillige Leistung vom Tisch sei, fordere die OBG, unverzüglich alle Arbeiten einzustellen, die mit der

Vorrüstung für eine Sauna direkt zu tun haben. Der Magistrat sei gerade auf der Suche nach einem neuen Standort für eine Kindertagesstätte im Oberurseler Norden. Die für eine Sauna vorgesehenen Flächen im Hallenbadgebäude könnten hierzu genutzt werden. Die Einrichtung einer Kita, auch als „Schwimmbadkindergarten“ oder als „Feld- und Wiesenkindergarten“ könnte wegen des guten Standorts eine sinnvolle Alternative sein. Die Nutzung der Infrastruktur könne genutzt werden und spare Aufwendungen ein. Im Außenbereich ließen sich kostengünstig Spielmöglichkeiten einrichten, die zu den Schließzeiten der Kita auch von Kindern im Freibad genutzt werden könnten. Ein Schwimmbadkindergarten würde zudem einen frühkindlichen Schwimmunterricht ermöglichen.

Noch Karten für „Hannes ist der Beste“

Oberursel (ow). Die Theatergruppe der Feuerwehr Oberstedten zeigt am 3. und 4. Mai den Schwank „Hannes ist der Beste“ im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Kultur im Hof“ jeweils am 19.30 Uhr in der Straußwirtschaft Alt Orschel, Wiederholtstraße. Einlass ist ab 18 Uhr. Der Eintritt kostet zehn Euro zuzüglich der Vorverkaufsgebühr. Karten sind beim OK-Service, Kumeliusstraße 8, Tel. 06171-587299, erhältlich. Es gilt freie Platzwahl an Acht-Personen-Tischen.

„Bob Crook and the Criminals“ im Macondo

Oberursel (ow). „Bob Crook and the Criminals“ sorgen mit ihrem authentischen Rock’n’Roll am Freitag, 26. April, um 20 Uhr für gute Laune im Artcafé Macondo, Strackgasse 14. Die Gruppe ist ein Rockabilly Trio. Bekannte Hits aus den frühen 1960er-Jahren von Buddy Holly, Carl Perkins und Eddy Cochran bis zu den Shadows und den Ventures wird es geben.

Wanderort des Jahres gesucht

Hochtaunus (how). Zum dritten Mal sucht das Hessenradio den „hr4-Wanderort des Jahres“. Das Interesse an den hr4-Wandertagen war in den vergangenen beiden Jahren so groß, dass das Programm erneut alle hessischen Wanderfreunde aufruft, sich für ihre Gemeinde zu bewerben. Der Siegerort gewinnt den Titel und 5000 Euro – gestiftet von der Qualitätsmarke „Geprüfte Qualität – Hessen“. Bewerbungsabschluss ist der 31. Mai. Aus den Bewerbungen sucht eine Jury vier hessische Orte aus, in denen dann am 28. und 29. September sowie am 5. und 6. Oktober ge wandert wird. Der Ort, der an einem der hr4-Wandertage die meisten Menschen aktiviert mit zu wandern,

FRISEUR 2 in 1 Holzwegpassage 10
61440 Oberursel

Krystyna Bossmann

Für Damen: Kammsträhnen, Waschen, Schneiden, Föhnen nur45,- €

Für Herren: Waschen, Schneiden, Föhnen inkl. Kopfmassage 15,- €

Tel.-Fax: 06171 / 88 59 33
Öffnungszeiten: Di.-Fr. 9.00–18.00 Uhr, Sa. 9.00–13.00 Uhr
Termine nach Vereinbarung

gewinnt. Die Bewerbung sollte eine Beschreibung und Fotos des Ortes so wie der schönsten Wanderstrecken beinhalten – und sie sollte offiziell von der Gemeinde oder vom Tourismus- oder Verkehrsamt unterstützt werden. hr4 kommt an den Veranstaltungstagen mit den Moderato-

ren Tobias Hagen und Carsten Gohlke sowie Übertragungswagen in die Orte und stellt ein Bühnenprogramm auf die Beine, zu dem auch der Live-Auftritt eines bekannten Schlagerstars gehört. Weitere Infos zu den hr4-Wandertagen und zur Anmeldung stehen im Internet unter www.hr4.de.

Bücherflohmarkt

Oberursel (ow). Der Förderverein „Freunde der Stadtbücherei“ lädt ein zum Bücherflohmarkt am Samstag, 4. Mai, von 10 bis 13 Uhr in die Stadtbücherei, Eppsteiner Straße 16-18. Jeden ersten Samstag im Monat findet dort ein Bücherflohmarkt statt.

Kinderlähmung bleibt ein Problem

Oberursel (ow). „Schluckimpfung ist süß – Kinderlähmung ist grausam“ – mit diesem Aufruf wurden in den 1960er-Jahren in Deutschland alle Schulkinder mit einem Zuckerstück geimpft. Deshalb ist die Krankheit heute in Deutschland und seit 2002 in Europa verschwunden – und mit ihr das Bewusstsein für das verbleibende Restrisiko. Kinderlähmung ist eine vom Polio-Virus ausgelöste ansteckende Infektionskrankheit, die durch systematische Schluckimpfung auch weltweit immer weiter zurückgedrängt wurde und mittlerweile nahezu ausgerottet ist. Aber so lange die Übertragungskette nicht überall auf der Welt unterbrochen wird, kann Kinderlähmung jederzeit wieder eingeschleppt werden. Nigeria, Pakistan und Afghanistan sind die drei letzten Länder der Erde, in denen diese Krankheit noch immer auftritt. Falls es in den kommenden Jahren gelingt, diese drei verbleibenden Staaten für mindestens drei Jahre von der Infektionskrankheit zu befreien, wäre die Kinderlähmung weltweit besiegt. Damit wäre das von der WHO, Unicef und Rotary gesetzte Ziel einer poliofreien Welt erreicht. Der Rotary Club Oberursel, der sich seit Jahren aktiv am Kampf gegen diese furchtbare Krankheit beteiligt, informiert dazu in der Fußgängerzone in der Vorstadt am 4. Mai ab 9 Uhr die Mitbürger und ruft zu Spenden auf. Bereits mit einem Euro können zwei Schluckimpfungen finanziert und damit zwei Kinder geschützt werden.

Für unsere Kunden sind wir gern etwas anders

Zu neudeutsch sind wir Ihr Informationsbroker und Trendscout in Sachen Reisen.

Einfach ausgedrückt: WIR BLEIBEN IHRE ERFAHRENEN REISEBERATER aus der STRACKGASSE. Wir freuen uns auf Sie.

HolidayMAKER Reisemarkt

Strackgasse 9
61440 Oberursel
Telefon 06171 - 887 99 78

10 Euro-Gutschein

für ihre neue **Frühlings-Haarfarbe**

Einfach ausschneiden und zum nächsten Besuch mitbringen.

gültig ab einem Gesamtbetrag von 40,00 Euro

© Friseur am Marktplatz Ruppel
www.friseur-ruppel.de
Marktplatz 11 • 61440 Oberursel

Augenoptik Kempkes

Machen Sie der Sonne schöne Augen!

Unser Angebot zur AiA: Zu (fast) jeder Sonnenbrille aus unserem Sortiment Sonnenbrillengläser in Ihrer Sehstärke* Ferne oder Nähe

ab 30€ pro Paar

Oberursel
Oberhöchstader Straße 3
06171 | 693 684

*Kunststoff 1.5
+/- 6,0 cyl + 2,0
Gültig bis 31.5.13

Bernhard Kempkes mehr als 30 Jahre Meisterkompetenz

SOTHYS PARIS

Exklusiv in Instituten & Spas.

Nicol's Kosmetikstudio

Nette Geschenkideen zum Muttertag im Angebot

Nicol's Kosmetikstudio
Oberhöchstader Straße 14
61440 Oberursel
Tel. 06171/581758



Daumen hoch für den 1. Mai: Andreas Hett (Organisator des Altstadt-Duathlons) und Bernd Moos-Achenbach (Chef des Radrennens „Rund um den Finanzplatz, Eschborn-Frankfurt“) freuen sich auf das sportliche Großereignis in Oberursel. Foto: Kiesel

Am „Tag der Arbeit“ ist Ausdauer auf dem Rad gefragt

Oberursel (fk). Am „Tag der Arbeit“ steht die Stadt Oberursel wieder ganz im Zeichen des Ausdauersports. Den Anfang am 1. Mai macht der Oberurseler Altstadt-Duathlon, für den bisher 230 Anmeldungen im Hauptwettkampf sowie 70 Nennungen bei den Jedermannen vorliegen. Bereits um 8.45 Uhr wird auf dem Marktplatz die erste von drei Startgruppen auf die Strecke geschickt. Die Junioren, Männer-Hauptklasse sowie vier Senioren-Klassen nehmen zehn Laufkilometer, 36 Kilometer im Radsattel sowie nochmals fünf Laufkilometer in Angriff. Zur besten Mittagszeit, so ab 12.15 Uhr, macht das Radrennen „Rund um den Finanzplatz Eschborn-Frankfurt“ der Brunnenstadt seine Aufwartung. Die Profi-Pedaleure aus 23 Teams und neun Nationen werden in Oberursel in einer Sprintwertung besonders kräftig in die Pedale treten. Wer nicht nur zu sehen möchte, kann jedoch auch selbst aktiv werden und bei der sogenannten „Velo-Tour“ in den Sattel steigen. Dieses Jedermann-Rennen, für das bereits rund 4500 Radler gemeldet haben, verläuft teilweise auf den Spuren des Profi-Kurses, jedoch ohne den Schlenker der Sprintwertung auf dem Marktplatz.

Nachdem die Radrennfahrer Oberursel passiert haben findet um 13.15 Uhr der zweite Start für den Altstadt-Duathlon statt, bei dem zwei jüngere Altersklassen sowie zwei Senioren-Klassen auf die Strecke gehen. Den Abschluss des sportlichen Mai-Feiertages bildet um 16 Uhr der Start des Jedermann- und Staffeln-Rennens. Dabei sind die Streckenlängen mit fünf Kilometer Laufen, 18 Kilometer Rad-

fahren und nochmals fünf Kilometer Laufen etwas reduziert, so dass auch Duathlon-Einsteiger oder bei den Staffeln auch Freizeit-Teams gut über die Runden kommen.

„Viele Starter sind Wiederholungstäter. Sie kennen den anspruchsvollen Oberurseler Kurs aus den Vorjahren. Viel hat sich ja nicht verändert. Einzig im Hauptwettbewerb gibt es eine Neuerung. Hier müssen alle Starter den langen Anstieg auf der Königsteiner Straße hinauf zur Stierstädter Heide nun fünfmal statt bisher viermal bewältigen. Das wird weh tun“, ist sich Andreas Hett, Mitorganisator aus den Reihen des SC Oberursel sicher. Zwar wird im Rahmen des Altstadt-Duathlons nicht mehr der deutsche Meistertitel vergeben, aber immerhin geht es noch um Meisterehren auf hessischer Ebene. Auf jeden Fall sind in allen drei Rennen noch Startplätze verfügbar. „Natürlich würden wir uns noch über weitere Anmeldungen freuen, um möglichst kompakte Felder auf die Strecke schicken zu können. Das dies logistisch möglich ist, haben wir in den letzten Jahren ja mehrfach bewiesen“, so Hett, der als Künstler auch für die Gestaltung des Siegerpreises mit verantwortlich zeichnet. Während es bei fast allen anderen Rennen die üblichen Gold-Blech-Pokale gibt, können die besten Duathleten in Oberursel eine Auszeichnung mit einem Stein aus dem Marktplatzpflaster in Empfang nehmen.

Weitere Informationen zum Altstadt-Duathlon und Radrennen gibt es im Internet unter www.duathlon-oberursel.de oder www.eschborn-frankfurt.de.

Schachverein Oberursel ist wieder Vizemeister geworden

Oberursel (gw). Die erste Mannschaft des Schachvereins Oberursel ist Vizemeister in der Gruppe B der Oberliga Ost geworden und hat den Aufstieg in die 2. Liga Süd wie in den beiden letzten Jahren knapp verpasst. Der Spitzenreiter Schachfreunde Neuberger gab sich auch am letzten Doppel-Spieltag der Saison 2012/13 keine Blöße mehr und verteidigte den Vorsprung von einem Punkt mit zwei Heimsiegen gegen Marburg und Empor Erfurt. Der SV Oberursel kam zum Abschluss der Oberliga-Runde in Gießen zu zwei 5,5:2,5-Erfolgen gegen Freibauer Mörlenbach/Birkenau und die VSG Offenbach und erreichte mit neun Siegen in elf Partien ungeschlagen mit 20:2 Punkten hinter Neuberger (21:1) eine glänzende Saison-Bilanz. Bitter allerdings, dass es für die Brunnenstäd-

ter, die bis 2008 der 2. Bundesliga angehörten, zum dritten Mal nur zur Vizemeisterschaft reichte: 2011 waren sie zweite hinter dem Wiesbadener SV und im Vorjahr hinter dem Kasseler SK.

Abchlussstabelle:

1. SF Neuberger	62,5	21:1
2. SV Oberursel	58,0	20:2
3. SK 1858 Gießen	50,0	14:8
4. SV Empor Erfurt	44,5	13:9
5. VSG Offenbach	41,5	12:10
6. SC Brett vor'm Kopp Frankfurt	45,5	9:13
7. FB Mörlenbach-Birkenau	38,5	9:13
8. SV Sangershausen	42,5	8:14
9. SV Schott Jena	38,5	8:14
10. SK Marburg	38,0	8:14
11. SV JP Jena	33,5	6:16
12. SV Medizin Erfurt	35,0	4:18

In Friedrichsdorf die kulturelle Vielfalt Europas erleben

Hochtaunus (how). Auch in diesem Jahr findet der Europa-Tag des Hochtaunuskreises statt. Landrat Ulrich Krebs und das Europa-Büro des Hochtaunuskreises laden anlässlich des Europa-Tags nach Friedrichsdorf ein. Unter dem Motto „Europäische Vielfalt erleben!“ kommen am Samstag, 11. Mai, die Städte und Gemeinden des Hochtaunuskreises mit ihren rund 40 europäischen Partnern zu einem großen Europamarkt zusammen. Von 11 bis 16 Uhr präsentieren sich die Teilnehmer mit jeweils eigenem Stand auf dem Landgrafenplatz in ihrer „europäischen Vielfalt“.

„Der Europa-Tag als buntes Open-Air-Fest bietet den Menschen über die Kreisgrenzen hinaus die Möglichkeit, gelebte europäische Vielfalt in unserer Region zu sehen, sich über die europäischen Aktivitäten im Hochtaunuskreis zu informieren und vor allem mitzufeiern. Europa ist oftmals viel näher als es auf den ersten Blick scheint und unser Alltag ist häufiger davon bestimmt als wir zunächst wahrnehmen. Daher ist es wichtig, Europa zu den Menschen zu bringen und wir sind mit der von uns gewählten Form des Europa-Tages, der von Kommune zu Kommune zieht, sehr erfolgreich“, wirbt Landrat Ulrich Krebs für die Veranstaltung.

„Die Stadt Friedrichsdorf freut sich in diesem Jahr Gastgeberin des Europa-Tages zu sein. Unsere Partner aus Frankreich und Österreich reisen extra an, um am Bühnenprogramm und dem Fest teilzunehmen. Dass die Friedrichsdorfer Kindertagesstätten, Schulen und Vereine ebenfalls an der Veranstaltung teilhaben,

freut mich sehr“, so Bürgermeister Horst Burghardt. Landrat Ulrich Krebs wird den Europa-Tag um 11 Uhr gemeinsam mit Bürgermeister Horst Burghardt und dem Abgeordneten des Europäischen Parlaments Thomas Mann eröffnen.

Um 11.45 Uhr wird der anlässlich des Europa-Tages eigens hergestellte und ein Quadratmeter großen Europa-Tag-Kuchen angeschnitten. Auf der Hauptbühne findet zudem bis 16 Uhr ein buntes abwechslungsreiches Programm statt. Neben musikalischen Darbietungen werden den Besuchern auch Tanz und Schauspiel geboten. Erstmals gibt es in diesem Jahr eine Wette: dass sich um 14 Uhr mindestens 20 Europäer aus je einem der 27 EU-Länder auf der Bühne sammeln und sich in ihrer Landessprache vorstellen.

Für das leibliche Wohl ist den ganzen Tag über gesorgt, wobei europäische Köstlichkeiten an den einzelnen Ständen der Städte und Gemeinden zum Probieren angeboten werden. Die Europa-Union Hochtaunus e.V. verlost im Rahmen eines Europa-Quiz eine Fahrt nach Luxemburg und Trier für zwei Personen und beim Europa-Rätsel des Hochtaunuskreises locken viele attraktive Sachpreise. Darüber hinaus stellt ein lokales Autohaus als attraktiven Gewinn ein Cabrio für ein Wochenende zur Verfügung. Für die Kinder gibt es zahlreiche Mitmach-Aktionen und Oldtimer-Fans kommen auch auf ihre Kosten.

SEAT

DIE AUTOFINANZIERUNG FÜR DEUTSCHLAND.

Jetzt für alle SEAT Modelle.

NULL Anzahlung, NULL Zinsen

z.B. SEAT Ibiza ab 99 € / Monat¹

Einmalige Überführungskosten von 685 €



ENJOYNEERING



Mit NULL Anzahlung, NULL Zinsen startet SEAT deutschlandweit ein unschlagbares und faires Angebot. Bei einer Laufzeit von bis zu 60 Monaten profitieren Sie bei der Autofinanzierung für Deutschland von attraktiven Monatsraten. Natürlich bekommen Sie für den Preis bereits das volle Enjoyneering – die Verbindung von dynamischem Design, modernen Technologien und höchstem Qualitätsanspruch. Das Angebot ist jetzt für alle SEAT Modelle verfügbar. **JETZT ANRUFEN UND PROBEFAHRT VEREINBAREN.**

Beispielrechnung für den SEAT Ibiza SC 1.2 12V, 44 kW (60 PS)*

Fahrzeugpreis:	10.990,00 €	Fahrleistung/Jahr:	10.000 km	Ein Angebot der SEAT Bank, Zweigniederlassung der Volkswagen Bank GmbH, Gifhornstraße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen.
Anzahlung:	0,00 €	60 Monatsraten im AutoCredit à:	99,00 €	
Aktionsprämie SEAT ³ :	770,49 €	Schlussrate:	4.279,51 €	
Nettodarlehensbetrag:	10.219,51 €	Gesamtbetrag:	10.219,51 €	
Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	0,00 %	Überführungskosten (einmalig):	685,00 €	
Effektiver Jahreszins:	0,00 %			
Laufzeit:	60 Monate			

*Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 7,1, ausserorts 4,4 kombiniert 5,4; CO₂-Emissionswerte (g/km): kombiniert 125. Effizienzklasse: D.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle: kombiniert 8,4–3,4 l/100 km; CO₂-Emissionswerte: kombiniert 196–89 g/km. Effizienzklassen: E–A+

1) Ein Finanzierungsangebot der SEAT Bank, Zweigniederlassung der Volkswagen Bank GmbH, Gifhornstraße 57, 38112 Braunschweig, für Privatkunden und Finanzierungsverträge mit 12 bis 60 Monaten Laufzeit (modellabhängig). Gültig für SEAT Neuwagen. Bonität vorausgesetzt. Nicht kombinierbar mit anderen Sonderaktionen. Eine Aktion der SEAT Deutschland GmbH. 2) Unverbindliche Preisempfehlung der SEAT Deutschland GmbH. 3) Aktionsprämie wird einmalig als Nachlass bei Abschluss eines Finanzierungsvertrages gewährt. Abbildungen zeigen Sonderausstattung.

autohausmarnet
macht mobil

Autohaus Marnet GmbH & Co. KG

Sodener Str. 1
61462 Königstein
Tel: (0 61 74) 29 93-932
Fax: (0 61 74) 18 06
seat@marnet.de
www.marnet.seat.de

Anzeigen-Hotline: 06171 - 6 28 80

Hock/Becker siegten zwei Mal in der Lausitz

Von Hubert Lebeau

Lausitz. Mit einem doppelten Paukenschlag haben Kurt Hock und Enrico Becker den Kampf um den internationalen deutschen Meistertitel der Motorrad-Gespanne eröffnet. Auf dem Eurospeedway Lausitz siegten die letztjährigen Vizemeister sowohl in dem neu eingeführten Sprintrennen am Samstag als auch im Hauptrennen am Sonntag.

Im freien Training am Freitag und im einzigen Qualifying am Samstag hatten der Oberurseler Routinier und sein Copilot aus Drübeck noch mit einigen technischen Problemen an ihrer LCR-Suzuki zu kämpfen. Obwohl sie im Zeittraining am Samstag nur während fünf Runden auf der Piste waren, markierten sie mit rund einer Sekunde Vorsprung die Bestzeit und stellten somit ihr Gespann auf die Pole Position für das sechs Runden kurze Sprintrennen am gleichen Nachmittag. In dem Lauf wird nicht nur die Startaufstellung für das Rennen am Sonntag ermittelt, bis Platz zehn wird auch die halbe Punktzahl für die Meisterschaft verteilt.

Trotz eines guten Starts gingen Hock/Becker erst als Zweite in die erste Kurve, allerdings

hatte sich der junge André Kretzer aus dem hessischen Wilsbach auf dem 2. Startplatz einen kapitalen Frühstart erlaubt. Die Vizemeister 2012 nahmen allerdings bereits in der ersten Runde das Heft in die Hand und siegten nach einer kontrollierten Fahrt an der Spitze mit neun Sekunden auf Kretzer/Lehnertz (LCR-Suzuki). Das Nachwuchsteam hatte die in der Schlussphase stark aufkommenden Roscher/Neubert (LCR-BMW) knapp in Schach halten können. Der Kampfgeist nutzte ihnen allerdings wenig, denn sie bekamen von der Rennleitung eine 20-Sekunden-Strafe aufgebremst, die sie bis auf den 8. Platz zurückwarf. Später hatte die Rennleitung allerdings noch ein Einsehen und verringerte das Strafmaß wegen der geringen Renndistanz auf zehn Sekunden. Deshalb konnten Kretzer/Lehnertz das Hauptrennen am Sonntag aus der zweiten Reihe in Angriff nehmen. Dritte im Sprintrennen aber blieben die Schweizer Schröder/Hirschi (LCR-Suzuki).

„So ein Start gelingt einem nicht alle Tage“, schwärmt Kurt Hock noch nach dem abschließenden Rennen am Sonntagnachmittag auf dem Eurospeedway Lausitz. Mit voller Beschleunigung, ohne nennenswertes Durchdrehen des Antriebsrades, löste sich die LCR-Suzuki des Erdmann Racing Teams beim Verlöschen der Startampel von der Linie. Schon nach der ersten Kurve, die vom Hochgeschwindigkeitsoval ins „Infield“ führt, hatten Kurt Hock und Enrico Becker schon einen kleinen Abstand zwischen sich und ihre Verfolger gelegt, den sie in den folgenden Runden kontinuierlich ausbauten. Als der Vorsprung auf zehn Sekunden angewachsen war, nahm Kurt Hock zur Schonung das Material etwas Dampf heraus, trotzdem wurde das Hock-Gespann nach zwölf Runden 11,5 Sekunden vor den Zweiten Kretzer/Lehnertz mit der schwarz-weiß karierten Flagge als Erstes abgewinkt. Die Youngster fochten auch in diesem Rennen einen Strauß mit Roscher/Neubert aus. Als er sich nach einem miserablen Start nach vorn gekämpft hatte, folgte Roscher dem hessischen Konkurrenten wie ein Schatten. Dann schlug er zu und ging als Zweiter in die letzte Runde. Doch Kretzer konterte und bremste sich am Ende der Gegengeraden wieder an der LCR-BMW vorbei und rettete den 2. Platz mit drei Zehntelsekunden Vorsprung. Hinterher waren alle vier am Ende ihrer Kräfte; Mike Roscher und Uwe Neubert waren wegen Erkältungen zudem gesundheitlich angeschlagen.

Nach diesem ersten von acht IDM-Rennwochenenden führen Hock/Becker in der Kategorie Sidecars mit 38 Punkten vor Roscher/Neubert (26) und Kretzer/Lehnertz (25).



Freude über den gelungenen Saisonauftakt von Kurt Hock und Enrico Becker auf dem Eurospeedway Lausitz. Foto: Lebeau

Vierte im ersten WM-Rennen

Nur vier Tage vor dem Rennen in der Lausitz waren Kurt Hock und Enrico Becker vom ersten Weltmeisterschaftslauf der Sidecars in Aragon/Spanien mit dem 4. Platz im Gepäck zurückgekehrt. Trotz eines notwendig gewordenen Motorwechsels hatten sie die Erdmann-LCR-Suzuki mit der drittschnellsten Zeit neben den Trainingsbesten Steinhausen/Cluze (LCR-BMW) und Päivärinta/Hänni (LCR-Suzuki) in die erste Startreihe gestellt. Der gute Start im Rennen über 15 Runden auf dem brandneuen Kurs nutzte den Deutschen nicht viel. Von der Außenseite kommend wurden sie abgedrängt und konnten sich erst als sechste einreihen. Im Verlauf der vierten Runde tauchten Hock/Becker als Dritte auf, nachdem sie Tom und Ben Birchall am Ende der Zielgeraden ausgebremst hatten. Der Oberurseler sah

nun die führenden Päivärinta und Steinhausen noch in Abfangnähe vor sich. Doch der Versuch, die Lücke zu den beiden Gespannen zu schließen, endete in einem fulminanten Dreher, bei dem zu allem Überfluss noch der Motor abstarb. Es dauerte eine gefühlte Ewigkeit, bis Hock/Becker auf der 12. Position wieder ins Geschehen eingreifen konnten. Noch in dieser Runde mussten zwei Teams direkt vor ihnen dran glauben und ihre dann folgende Aufholjagd wurde vom spanischen Streckensprecher mit überschwappendem südländischen Temperament begleitet. In unwiderstehlicher Manier zogen sie an dem Franzosen Delannoy, dem Finnen Makkula, dem Niederländer Kentrop, dem Österreicher Grabmüller, dem Deutschen Zimmermann und dem Schotten Lawrie vorbei auf den 4. Platz, auf dem sie schließlich die Zielflagge sahen.

Sieger des WM-Auftaktrennens wurde die deutsch-französische Paarung Jörg Steinhausen und Gregory Cluze vor dem finnisch-schweizerischen Team Pekka Päivärinta/Adolf Hänni. Auf dem 3. Platz landeten die Briten Ben und Tom Birchall.

Europa-Union bietet Reise nach Luxemburg

Hochtaunus (how). Die Europa-Union im Hochtaunuskreis setzt ihre Reisen in europäische Länder fort. In diesem Jahr bietet sie am 11. und 12. Juni eine zweitägige Busreise nach Luxemburg und Trier an. Ziel ist der Gerichtshof der Europäischen Union (EuGH) in der Stadt Luxemburg, der mit seinen Entscheidungen großen Einfluss auch auf die deutsche Gesetzgebung hat. Das Programm sieht außerdem Stadtbesichtigungen in Luxemburg und Trier vor. Übernachten wird die Gruppe in einem Hotel in der Innenstadt von Trier. Der Bus wird an mehreren Orten im Hochtaunuskreis abfahren. Anfragen und Anmeldungen an Hildegard Klär, E-Mail: hochtaunus@eu-hessen.de, Telefon 06173-702891.

Führungen am 1. Mai in der Saalburg

Hochtaunus (how). In Führungen den Römern auf die Spur kommen, das können die Besucher des Römerkastells Saalburg am Mittwoch, 1. Mai. Die Führungen beginnen um 11, 13 und 15 Uhr für Erwachsene und Kinder (ab Schulalter). Zusätzlich zum Eintritt bezahlen Erwachsene zwei Euro, Kinder einen Euro. Der Eintritt beträgt fünf Euro für Erwachsene und drei Euro für Kinder. Eine Familienkarte kostet zehn Euro.



Kurt Hock und Enrico Becker waren auf dem Siegereppchen zweimal ganz oben.

– Anzeige –

Egal, wohin die Reise geht – bei GLOBE DELUXE fine Travel hat man immer eine individuelle Lösung für den Kunden parat. Jede Reise ist ein Unikat, schließlich werden nicht nur die einzelnen Bausteine, wie Hotels und Flüge verkauft, sondern Gesamtpakete geschnürt, die sich ganz an den Kundenwünschen orientieren. Ob privater Pool, persönlicher Guide, Jet oder Insel – die Mitarbeiter des kleinen, aber feinen Reiseveranstalters aus Weiterstadt bringen sich mit all ihrem Knowhow in die Planung ein. Noch ein weiteres Indiz für die dahinter stehende Professionalität: Alle zirka 70 weltweit angebotenen Destinationen – ob Vietnam, Südsee oder Alaska – haben die Reiseprofis selbst besucht und können auch entsprechend beraten. Gerade in der heutigen Zeit ist Individualität beim Reisen so selten geworden.

Für andere Oasen der Ruhe und Entspannung zu schaffen, das hat sich der Luxusreisen-Veranstalter zusammen mit seinen Partnern, wie zum Beispiel One&Only Resorts (5,5-Sterne Hotels weltweit - u.a. in Dubai, Mexico, Malediven, Bahamas und Südafrika) zur Aufgabe gemacht.

Für jene, die ihre nächste Reise ganz nach ihrem eigenen, exklusiven Geschmack zusammenstellen und dabei bestens beraten werden möchten, bietet sich am kommenden Sonntag, 28. April, beim verkaufsoffenen Sonntag in Königstein die beste Gelegenheit hierzu. Hier möchte sich GLOBE DELUXE fine Travel zusammen mit seinen Partnern, One&Only Resorts und dem Steinway Haus Frankfurt einer breiteren Öffentlichkeit im Taunus vorstellen. Als gastronomischen Partner vor Ort haben sie für das besondere Event am Alten Rathaus (hintere Hauptstraße) in Königstein den österreichischen Wein- und Genusshandel Gustonarium ausgewählt, der die Bewirtung

GLOBE DELUXE
... fine Travel

by **FIRST REISEBÜRO WEITERSTADT**
since 1978



www.globe-deluxe.com · Tel. 06150-1092-92

der Besucher übernehmen wird. In den zwei Pagodenzelten, die auf dem Platz aufgestellt werden, erwartet die Besucher ein Erlebnis, an dem nicht nur die aktuellsten Reiseangebote kommuniziert werden, sondern insgesamt ein Programm, das Lust macht, neue Welten zu entdecken.

Klangwelten musikalischer Art präsentiert ein weiterer Partner im Bunde: Das neue STEINWAY-Haus Frankfurt, das im Juli vergangenen Jahres im Frankfurter Westend (Nähe Alte Oper) eröffnet wurde.

Ob Klaviere für Anfänger oder Flügel für Konzerte, zum Kauf oder Mieten – das STEINWAY-Haus Frankfurt ist Ihnen ein kompetenter Ansprechpartner. Darüber hinaus verfügt das Haus auch über eine Konzertfläche für exklusive Veranstaltungen. Als musikalischer Guide ist der Pianist Dr. J. Gross-Hardt für den Nachmittag engagiert.

Ebenfalls ein großes Thema an jenem Tag, der in erster Linie der Information dienen soll: Luxusreisen und besondere Angebote. Um sich ein Bild von den vielfältigen Möglichkeiten zu machen, werden Lore Koenig von One&Only Resorts und Uwe Benteler, Director of Sales & Marketing von GLOBE DELUXE fine Travel, um 16 Uhr eine kurze Präsentation diesbezüglich machen. In diesem Zusammenhang wird auch ein aktuelles Reiseangebot von One&Only vorgestellt:

Only&Only Le Saint Geran, Mauritius 7=4 bzw. 10=6 Special im Zeitraum 28. April bis 15. Oktober 2013 für Junior Suite und Ocean Suite inklusive Halbpension. Kinder bis einschließlich 11 Jahre im Zimmer der Eltern kostenlos.

Alle Besucher des verkaufsoffenen Sonntags in Königstein am 28. April 2013 dürfen sich also auf einen ganz besonderen Tag freuen, an dem sie sich dank des Events in der hinteren Hauptstraße schon mal auf Spurensuche nach dem besonderen Urlaub begeben können.

ATLANTIS

Mazagan
BEACH & GOLF RESORT MOROCCO

One&Only

STEINWAY - HAUS
FRANKFURT

Gustonarium

Österreichischer Wein- und Genusshandel
Königstein, Hauptstr. 49 am Alten Rathaus
Tel. 06174-249145, www.gustonarium.de



Beim 5:4-Sieg der SpVgg 05/99 Bomber Bad Homburg gegen die SG Bornheim/GW Frankfurt sorgte Ivan Djurdjevic (links) mit diesem Schuss für die 1:0-Führung der Gastgeber. Foto: gw

SGO mit Dzihic und Sauer

Ober-Erlenbach (gw). Für die Insider keine Überraschung ist die Personalie, die SG Ober-Erlenbachs Vorsitzender Hans-Peter Schäfer verkündet hat: Beim Fußball-Gruppenligisten aus der Kurstadt übernimmt in der kommenden Saison Enis Dzihic das Traineramt und

Lars Sauer wird Sportlicher Leiter. Mit 62 Punkten steht die SGO in der aktuellen Tabelle hinter Spitzenreiter Türk Gücü Friedberg (70) auf Platz zwei und darf sich damit noch berechnete Hoffnungen auf die Teilnahme an der Relegation zur Verbandsliga Süd machen.

„Pirates“ treten am Sonntag gegen HSG Bensheim an

Ober-Eschbach (gw). Nach einer dreiwöchigen Punktspiel-Pause beginnt für die Handballerinnen der TSG Ober-Eschbach am Sonntag um 16 Uhr mit dem Hessen-Derby gegen die HSG Bensheim/Auerbach die Endphase der Saison 2012/13 in der 2. Handball-Bundesliga. Bei vier Punkten Rückstand auf die SG Kirchhof, die auf dem gesicherten 12. Tabellenplatz steht, und nur noch drei ausstehenden Spielen sind die „Pirates“ dem Abstieg deutlich näher als dem Klassenerhalt.

Dennoch will das Team von Trainer Dieter Hess auch in den Begegnungen am Sonntag sowie beim Schlusslicht TSV Travemünde (4. Mai, 16 Uhr) und beim Saisonfinale gegen Spitzenreiter Bietigheim (11. Mai, 18 Uhr)

nichts unversucht lassen, um das rettende Ufer doch noch zu erreichen.

Sollte der bittere Abstieg Wirklichkeit werden, so steht der TSG Ober-Eschbach aber dennoch in der Saison 2013/14 eine schlagkräftige Mannschaft zur Verfügung. Zugesagt haben nämlich bereits Torsteherin Sarah Harnisch, Spielführerin Jana Heßler, Torjägerin Juliane Wittkopf, Mandy Rauch, Katharina Wagner, Celina Wanzke und „Nelly“ Kovacicova. Handball-Landesliga Mitte: TSG Oberursel – HSG Dutenhofen/Münchholzhausen II, TSG Ober-Eschbach – HSG Hochheim/Wicker (beide Sa., 19.30); TG Kastel – TSG Oberursel 25:37, VfL Goldstein – TSG Ober-Eschbach 30:28.

„Englische Woche“ für die Bad Homburg Hornets

Bad Homburg (gw). Buchstäblich ins Wasser gefallen ist der Saisonauftakt der Bad Homburg Hornets in der 1. Baseball-Bundesliga Süd, denn wegen Unbespielbarkeit der Anlage „Am Schnarrenberg“ konnte der Doubleheader bei den Stuttgart Reds am Samstag nicht ausgetragen werden.

Die Baseball-Fans in Bad Homburg und Umgebung dürfen sich nun allerdings auf einen vorgezogenen Saisonauftakt im Taunus-Baseball-Park freuen. Denn nicht erst am 11. Mai gegen die Mannheim Tornados, sondern bereits am 1. Mai steigt um 13 Uhr die Heim-Premiere. Wegen einer Begegnung der deutschen Baseball-Nationalmannschaft, die Ende Juni in Prag ein Länderspiel gegen Tschechien

austrägt, ist die Partie gegen den amtierenden deutschen Meister Regensburg Buchbinder Legionäre nämlich kurzfristig vom 29. Juni auf den Feiertag in der nächsten Woche voverlegt worden.

Das bedeutet für die Hornets, dass es zum Auftakt der neuen Runde gleich eine „englische Woche“ mit sechs Begegnungen gibt! Am kommenden Sonntag um 13 Uhr beginnt nämlich der erste Doubleheader bei den Haar Disciples in Bayern, dann folgt am 1. Mai die Heimpremiere gegen Regensburg und bereits 72 Stunden später müssen die Hornets am 4. Mai um 19 Uhr bei den Legionären antreten, wobei Teil zwei des Doubleheaders in Regensburg am 5. Mai um 14 Uhr ausgetragen wird.

Sport in Kürze

Tennis: Am Mittwoch, 1. Mai, findet ab 11 Uhr beim Kirdorfer TC die Saisonöffnung auf der Anlage am Bürgerhaus statt. KTC-Veranstalter Yadi Saleh bietet ein kostenloses Schnuppertraining an. Anmeldegebühren gibt es beim Kirdorfer TC 2013 nicht.

Fußball: Am Montag, 6. Mai, findet die nächste Pflichtsitzung für die Jugendleiter im Hochtounskreis statt, die um 19 Uhr im Forum Friedrichsdorf beginnt.

Fußball: Die nächste Pflicht-Sitzung der Schiedsrichtervereinigung Hochtounskreis findet am Mittwoch, 8. Mai, um 19.30 Uhr im Vereinsheim „Am Wiesenborn“ in Bad Homburg-Kirdorf statt. Die Zusammenkunft für die Jung-Schiedsrichter beginnt zuvor am selben Tag um 18 Uhr an derselben Stelle.

Tennis: Die Jugend-Kreismeisterschaften im Tenniskreis Hochtounskreis/Wetterau werden vom 6. bis 8. Mai ausgetragen.

Fußball: „Ich spiele im Feld, ich spiele im Tor“ ist das Motto einer Kurzschulung, die am 13. Mai in der Zeit von 18 bis 22 Uhr unter Leitung von Peter Fröhlich für Trainer und Betreuer von E-, F- und G-Jugendmannschaften auf dem Vereinsgelände des TV Burgholzhausen angeboten wird. Anmeldung ab sofort über die Homepage des Kreisjugendausschuss Hochtounskreis, unter der Rubrik Qualifizierung (unter Menüpunkt Lehrgänge).

Fußball: Die Besprechung der Relegationsrunde zur Fußball-Gruppenliga Frankfurt-West findet am Montag, 27. Mai, im Vereinsheim des FV Bad Vilbel statt und beginnt um 18 Uhr.

Golf: Der Homburger Golf-Club richtet am 8. und 9. Juni die Bad Homburger Stadtmeisterschaften aus, wobei sowohl auf dem „New Course“ an den Röderwiesen als auch auf dem „Old Course“ im Kurpark gespielt wird. (gw)

Die aktuellen Fußballtermine

Verbandsliga Süd: KSV Klein-Karben – FC 07 Bensheim (Sa., 15.00), Sportfreunde Seligenstadt – SC Dortel weil, FV Bad Vilbel – TGS Jügesheim (beide Sa., 16.00), Eintracht Waldmichelbach – SG Bruchköbel (Sa., 16.30), SG Anspach – SG Rot-Weiss Frankfurt, FC Fürth – Usinger TSG, Spvgg. 03 Neu-Isenburg – Spvgg. 05 Oberrad, TS Ober-Roden – FC Alsbach, Kickers Obertshausen – SV Darmstadt 98 II (alle So., 15.00).

Gruppenliga Frankfurt-West: SG Bornheim/GW Frankfurt – Germania Enkheim (Do., 20.00); FC Ober-Rosbach – SG Ober-Erlenbach (Fr., 20.00), DJK Helvetia Bad Homburg – SG Westend Frankfurt, SG Hausen-Westerfeld (in Westerfeld) – SV Nieder-Weisel, SV Gronau – TuS Merzhausen, FG 02 Seckbach – TSV Vatanspor Bad Homburg, Türk Gücü Friedberg – SpVgg 05/99 Bomber Bad Homburg, SV Viktoria/Preußen Frankfurt – SV Nieder-Wöllstadt, Germania Enkheim – Spvgg. 02 Griesheim, SG Bornheim/GW Frankfurt – FC Kalbach (alle So., 15.00).

Kreisoberliga Hochtounskreis: FSG Weilnau/Weilrod/Steinfischbach – FC Reifenberg (Do., 18.30), 1. FC 04 YB Oberursel – 1. FC-TSG Königstein (Do., 20.00); SG Anspach II – FC 09 Oberstedten (So., 13.15), SV Teutonia Köppern – SGK Bad Homburg, 1. FC 04 YB Oberursel – Usinger TSG, 1. FC-TSG Königstein – FV Stierstadt, Spvgg. Hattstein – FC Reifenberg, EFC Kronberg – FSV Steinbach, FC 06 Weißkirchen – FSG Weilnau/Weilrod/Steinfischbach, FSV Friedrichsdorf – SpVgg 05/99 Bomber Bad Homburg II (alle So., 15.00).

Kreisliga A Hochtounskreis: SV Seulberg – SVZ Oberems (Do., 18.45), Eintracht Oberursel – TSV Vatanspor Bad Homburg (Do., 19.30); SV Teutonia Köppern II – SGK Bad Homburg II, DJK Helvetia Bad Homburg II – FV Stier-

stadt II, SG Hausen/Westerfeld II (in Westerfeld) – Sportfreunde Friedrichsdorf, TSV Vatanspor Bad Homburg II – SG Eschbach/Wernborn (alle So., 13.15), Eintracht Oberursel – TuS Merzhausen II, SVZ Oberems – FC 09 Oberstedten II, TV Burgholzhausen – TSG Pfaffenwiesbach, FSG Niederlauken/Laubach (in Niederlauken) – SV Seulberg (alle So., 15.00).

Kreisliga B Hochtounskreis: SG Eschbach/Wernborn (in Eschbach) – SGMönstadt (Do., 19.00); Eintracht Oberursel II – SG Ober-Erlenbach II, 1. FC-TSG Königstein I – SG Mönstadt, EFC Kronberg II – SG Eschbach/Wernborn II, FC 06 Weißkirchen II – FSG Weilnau/Weilrod/Steinfischbach II, FSV Friedrichsdorf II – SG BW Schneidhain (alle So., 13.15), SG Oberhöchstadt – FC Altkönig, TSG Wehrheim – SV Teutonia Köppern III, ASV Barisspor Bad Homburg – FC Ay-Yildizbahe Usingen (alle So., 15.00).

Kreisliga C Hochtounskreis: SG Oberhöchstadt II – SV Bommersheim, 1. FC 04 YB Oberursel II – SG Hundstadt, TSG Wehrheim II – FC Mammolshain II (o. W.), SG Oberems/Reifenberg – SG Mönstadt II, Spvgg. Hattstein II – Sportfreunde Friedrichsdorf II, TV Burgholzhausen II – TSG Pfaffenwiesbach II, FSG Niederlauken/Laubach II (in Niederlauken) – SV Seulberg II, FC Mammolshain I – FSV Steinbach II (alle So., 13.15).

B-Juniorinnen Gruppenliga: 1. FFV Oberursel – SG Wiking Offenbach (Sa., 16.00).

Frauen-Kreisliga A Frankfurt: 1. FFV Oberursel II – 1. FC Langen (Do., 20.00); SG Köppern/Ober-Erlenbach (in Köppern) – 1. FFV Oberursel II (Sa., 17.00), DJK Helvetia Bad Homburg – SG Egelsbach (Sa., 18.00). **Frauen-Gruppenliga Frankfurt:** SG Bornheim/GW Frankfurt II – 1. FFV Oberursel (Sa., 16.00). (gw)

Wirtz kämpft um den DM-Titel

Oberursel (gw). Mit acht Siegen in acht Kämpfen hatte Schwer gewichts-Boxer Ali Kiydin vom ABC Oberursel großen Anteil daran, dass die Staffel des BSK Seele in der 2. Bundesliga mit 12:4 Punkten Meister geworden ist. Beim 14:7 am Samstag vor 850 Zuschauern beim Saisonfinale gegen den Weimarer BV gewann Kiydin gegen Christian Le-

wandowski durch Abbruch in der zweiten Runde, nachdem er seinen Kontrahenten dreimal schwer getroffen hatte.

Um die Deutsche Meisterschaft in der Altersklasse „U 19“ kämpft bis zum Wochenende in Neckarsulm Oberursels Box-Talent Sebastian Wirtz, der im Halbweltergewicht (Klasse bis 64 Kilogramm) an den Start geht.

HTG-Korbjägerinnen müssen bangen

Bad Homburg (gw). Die HTG Bad Homburg hat die Saison 2012/13 in der Nordgruppe der Basketball-Regionalliga Südwest der Damen am Sonntag mit einer 57:65-Heimniederlage gegen Vizemeister SG Weiterstadt beendet. Damit steht das Aufsteiger-Team von Trainer Jay Russell Brown nach Abschluß der Runde mit neun Siegen und 18 Punkten auf dem 9. Tabellenplatz. Ob diese Position ausreicht, um den Abstieg zu vermeiden, wird sich erst in den nächsten Wochen, entscheiden, wenn die Abstiegsituation in den Bundesligen geklärt

ist und eventuelle Rückzüge von Mannschaften verbindlich sind.

„Das wäre schon bitter, wenn man mit neun Siegen absteigen müsste“, hofft HTG-Vorstandsmitglied Michael Betz, daß der viertletzte Tabellenplatz irgendwie doch noch zum Verbleib in der Nordgruppe der Regionalliga Südwest reicht.

HTG Bad Homburg: Ouertani (18/2), Schröder (8), Blazejewska (7), Streusel (6), Trunk (6), Merlevede (6), Scheibinger (4), Pietsch (2), Geier, von Grigorcea, Wick.

SGK Bad Homburg muss absteigen



Mit einer 4:8-Niederlage beim TTC Lampertheim ist für die erste Damenmannschaft der SGK Bad Homburg am Sonntag die Saison 2012/13 in der Tischtennis-Oberliga Hessen zu Ende gegangen. Mit 14:22 Punkten sowie einem Spielpunktverhältnis von 97:117 gehören die Kirdorferinnen zu den sechs Absteigern, die es wegen einer Strukturreform in diesem Jahr gibt. Im Abschiedsspiel für Kristina Klassert und Teresa Söhnholz (Foto) waren die Bad Homburgerinnen gestern in der Sedanhalle in Lampertheim mit Ersatzspielerin Heike Meyer aus der vierten Mannschaft an „Nummer vier“ angetreten. Die beiden Talente Klassert und Söhnholz werden der sportlichen Perspektive wegen die SGK verlassen.

Kulturzentrum Alte Wache begeistert die Gäste

Oberstedten (bli). Auf ein bewegtes und erfolgreiches Jahr 2012 kann der Kulturverein „Alte Wache Oberstedten“ zurückblicken. Insbesondere die Eröffnung des neuen Kulturzentrums in den Räumen des ehemaligen Feuerwehrgerätehauses im September vergangenen Jahres markiert dabei das zentrale Ereignis des Vereinsjahrs. „Wir bereichern auf jeden Fall unseren Stadtteil“, brachte es Evelyn Moss, 1. Vorsitzende des Vereins, auf der Jahreshauptversammlung auf den Punkt. Mit dem neuen Kulturzentrum hat Oberstedten einen lebendigen Ortsmittelpunkt erhalten. Vor allem das gemütliche Café mit den Holzischen, dem rustikalen Klavier und der großen Fototapete mit dem Bild eines Feuermelders in Erinnerung an die vorherige Nutzung der Räumlichkeiten habe sich Moss zufolge zu einem Renner entwickelt. „Unser Café gilt mittlerweile als Geheimtipp, gerade in der Frankfurter Cafészene“, freut sich Moss, „wir haben viele Besucher nicht nur aus der Region, sondern auch aus der Mainmetropole.“

Dabei kämen die Gäste über das Kaffeetrinken hinaus mit den kulturellen Angeboten des Vereins in Kontakt. Besonders an den Sonntagen, zumal zum Brunch nach Voranmeldung am letzten Sonntag eines Monats, sei das Café stark frequentiert. Als Kommunikationstreffpunkt haben auch die Senioren das Kulturzentrum entdeckt, „sie wissen, dass sie hier immer jemanden treffen können“, so Moss, „einer unserer Schwerpunkte ist die Seniorenarbeit mit dem Angebot von Spielenachmittagen“. Auch auf das angrenzende Spielzimmer, ein Saal mit Tischen und Stühlen, vor allem aber mit Spielsachen für Kinder ausgestattet, seien Eltern aus dem ganzen Taunusgebiet bereits aufmerksam geworden. Zudem erfreue sich der im November eröffnete Laden regen Zulaufs, hier kann man etwa Handarbeitswaren, Konfitüren, Bücher und Schmuck erwerben. Mit dem Aufdruck „Made in Stedten“ machen Strampler und Mützen für die Kleinsten im Schaufenster auf die Produkte Stedter Bürger neugierig. Für die kulturellen Veranstaltungen steht ein großer Versammlungsraum mit Bühne im Obergeschoss zur Verfügung. Viel

sei in den Umbau des Gebäudes investiert worden, berichtete Schatzmeister Michael Grau, aber die Anstrengungen hätten sich allemal gelohnt und zeigten deutlich Erfolge. Auf mittlerweile fast 200 Mitglieder kann der Verein zählen, berichtete Moss, viele Mitarbeiter habe man für die Einrichtungen des Kulturzentrums gewinnen können. Allerdings würden noch eine ganze Reihe Ehrenamtlicher für das Café-Team, den Laden und die Terminplanung gebraucht. „Auch in diesem Jahr sind noch viele Hände und Köpfe willkommen, um weiter voranzukommen“, unterstrich Moss.

Die Vorsitzende dankte Dieter Fleisch, der im letzten Jahr die Leitung des Umbaus des Zentrums innehatte. „Du hast Dich tagtäglich um Vieles gekümmert“, so Moss unter großem Applaus der Versammlung, „ich freue mich, wenn Du auch künftig Zeit findest und immer mal wieder vorbeischaust.“ Zu neuen Beisitzern im Vorstand wurden Michael Planer und Dieter Berthold gewählt.

„Wir freuen uns über das große Engagement unserer Ehrenamtlichen, die uns tatkräftig unterstützen“, zeigte sich 2. Vorsitzender Michael Braun rundherum zufrieden. Der Kulturverein und der Betrieb des Kulturzentrums würden eine ganz eigene und neue Erfahrung des Vereinslebens bedeuten, wie Braun feststellte. Das Projekt Alte Wache, so Braun, sei wohl einzigartig, viele Bürger seien am Angebot von Kultur und Geselligkeit sehr interessiert. Ebenso ist Vorstandsmitglied Dr. Fabian Vogt vom großen Potenzial der Alten Wache überzeugt. „Wir wollen ein Ort sein, der Menschen zusammenbringt“, so Vogt, „unser Angebot erreicht viele Menschen und ist mitreibend.“ Über die einzelnen Veranstaltungen informiert ein Flyer, der zusammen mit weiteren Informationen über die Alte Wache auf der Homepage des Vereins aufgerufen werden kann. Im nächsten Monat startet wieder der Eisverkauf, zum Fest der Eröffnung der Eis-saison auf der neuen Terrasse vor dem Kulturzentrum am 26. Mai wird eingeladen. Zudem bietet der Verein in Kooperation mit der Association Pädagogische Supervision (APS) ab 1. Juni kostenfrei systemisch-lösungsorientierte Kurzzeitberatung an.



Der amtierende Vorstand des Vereins Alte Wache: 2. Vorsitzender Michael Braun, 1. Vorsitzende Evelyn Moss, Andreas Schmidt, Yvonne Morawitz, Schatzmeister Michael Grau und Dr. Fabian Vogt (v.l.); es fehlt Vorstandsmitglied Walter Gernhard. Foto: bli

Einer kehrt, der andere nicht

Oberursel (ow). Zum vierten Mal in Folge beteiligt sich Oberursel am Städtewettbewerb „Sauberhafte Stadt“, einer Kampagne des hessischen Umweltministeriums. Dabei geht es nicht nur um die Sauberkeit auf öffentlichen Straßen und Plätzen. Stadtkämmerer und Ordnungsdezernent Thorsten Schorr ruft die Bürger auf, sich für mehr Sauberkeit in der Stadt einzusetzen. „Und das geht schon vor der eigenen Haustür los“. Allerdings funktioniert das nicht immer – einer kehrt, der andere nicht. Und so erreichen gerade in diesen Tagen die Stadtverwaltung vermehrt Beschwerden über Nachbarn, die offensichtlich ihre Pflicht zur Straßenreinigung nicht ganz so ernst nehmen und damit ein Bußgeld riskieren. Dabei sind die Grundstückseigentümer nach der städtischen Straßenreinigungssatzung verpflichtet, die Straßen „regelmäßig und so zu reinigen, dass eine Störung der Sicherheit und Ordnung, insbesondere eine Gesundheitsgefährdung, infolge Verunreinigung der Straßen aus ihrer Benutzung

oder durch Witterungseinflüsse vermieden oder beseitigt wird“. Die zu reinigende Fläche erstreckt sich zum Beispiel bei zweiseitig bebaubaren Straßen vom Grundstück aus bis zur Mitte der Straße. Soweit nicht besondere Umstände ein sofortiges Reinigen notwendig machen, sind die Straßen einmal in der Woche zu reinigen. „Die Grundstückseigentümer werden daher nochmals an ihre Straßenreinigungspflicht erinnert. Gleichzeitig appelliere ich aber auch an alle Mitmenschen, die Straßen und Gehwege in Oberursel nicht mutwillig zu verschmutzen und Verunreinigungen jeder Art (zum Beispiel durch Hundekot, Zigarettenkippen, Bonbonpapier) zu vermeiden oder umgehend zu beseitigen“, so Thorsten Schorr. Die Satzung über die Straßenreinigung der Stadt Oberursel ist im Internet unter www.oberursel.de veröffentlicht und dort unter den Stichworten: „Rathaus“, „Verwaltung“, „Stadtrecht“ und „Satzung 25“ zu finden.

KLEINANZEIGEN von privat an privat

MUSIKHAUS TAUNUS
www.musikhaus-taunus.de
Telefon 0 61 71 - 5 86 77 77
Gewerbegebiet
An den Drei Hasen · Oberursel

ANKÄUFE

- Alte Gemälde gesucht**, Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 od. 0171/2060060
- Alte Orientteppiche und Brücken** gesucht, auch abgenutzt. Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 od. 0171/2060060
- Briefmarkensammlungen gesucht**. Insbesondere Russland, China, Japan, Indien. Zahlung in Bar. Tel. 06172 / 2657173
- Kaufe deutsche Militär- u. Polizeisachen** u. Rotes Kreuz 1. u. 2. Weltkrieg zum Aufbau eines kriegsgeschichtlichen Museums: Uniformen, Helme, Mützen, Orden, Abzeichen, Urkunden, Dolche, Säbel, Soldatenfotos, Postkarten, Militär-Papiere usw. Tel. 06172 / 983503
- Militärhistoriker** su. Militaria & Patriotika bis 1945! Orden, Abz., Urkunden, Fotos, Uniformen, usw. Zahle Top-Preise! Tel. 0173 / 9889454
- Sammlerin sucht Pelze jeglicher Art**, Zinn, Silberbestecke, Modeschmuck, Teppiche, alles aus Omas Zeiten. Zahle bar und fair. Tel. 06171 / 8898698
- Kaufe Pelze, Stola, Hüte**, Kroko Handtaschen. Zahle bar. Herr Strauß. Tel. 0177 / 8932159
- Privat sucht Briefmarken** und Münz-Sammlungen oder auch ganze Nachlässe. Bund Berlin D. Reich Asien, Schweiz, Frankreich usw. Tel. 0172 / 6140426

AUTOMARKT

Kaufe bei Barzahlung u.a. nostalgische Bücher, Gemälde, Porzellan, alte Uhren, Bestecke, antike Möbel, Münzen, Medaillen, Briefmarken a.g. Sammlungen, Ansichtskarten, alten Modeschmuck u. g. Nachlässe. Tel. 06074 / 46201

Bho: Alles Schöne für den Garten!

Wir suchen hübsche Pflanzen, Büsche und Bäumchen, Häcksler, Pflanztröge, hochwertige Gartenmöbel (Holz) etc. Tel. 06171 / 580171 o. 0170/ 5332222

Privater Militaria Sammler aus Königstein sucht militärische Nachlässe u. Einzelstücke für die eigene Sammlung. Zahle für von mir gesuchte Stücke Liebhaberpreise. Gerne auch kostl. und unverbindliche Beratung. Tel: 06174/209564

Privater Sammler sucht: Antike Möbel, Gemälde, Silber, Bestecke, alte Bierkrüge, Porzellan und Uhren gegen Bezahlung. Tel. 06108 / 825485

Bezahle bar, alles aus Omas-Zeiten, Bilder, Porzellan, Silber u.v.m. Tel. 06174/255949 od. 0157/77635875

Sammler sucht Pelze und Zinn, Silber Besteck und Modeschmuck. Zahle bar und fair. Tel. 06104/8036486

Sammler sucht Armbanduhren, Taucheruhren, Taschenuhren der Marken Omega, Heuer, Rolex, Patek, IWC, Tudor, Panerai, Sinn, Breitling, Zenith etc. ab 1960. Zahle sehr gut, auch komplette Sammlungen. Eschborn Tel. 0151/15514075

Kaufe Gemälde, Meissen, Figuren, Uhren, Geigen, Blechspielzeug, Orden, Krüge, Bestecke, Silber. 50 - 70er J. Design Tel. 069/788329

Erfolg durch Werbung

AUTOANKAUF ALLER ART

Autoankauf aller Art
Tel. 0178 / 453 20 14

Audi A4 Avant Ambition 2,0 TDI, Multitronic Autom., 140 PS, Bj. 5/2009, 66.000 km, schwarz, scheckheftgepl., unfallfrei, 8-fach bereift. VB 19.800,- €. Tel. 0178 / 4595887

Der Sommer kommt bestimmt! Verkäufe: Opel Astra Cabrio, BJ 1994, 155.000 km, Automatik, TÜV & ASU neu, Lederausstattung, Sitzheizung, elektrisches Verdeck, 8-fach bereift (Sommerreifen auf Alufelgen, Winterreifen auf Stahlfelgen), Scheckheft gepflegt, Windschott und Abdeckung für Dach vorhanden, Lack einwandfrei, VB 2.500 Euro. Handy: 0171 / 5205913

Peugeot-Cabrio 207CC Platinum, 35.000km, 1A-Zustand, weiß, Leder schwarz, EZ 04/2010, 14.200,- €. Tel. 0171/3341959

Smart-Cabrio m. Fahrradträger, Bj. '09, 1. Hd., 15.000 km, TÜV 11/14, silber, 71 PS, Automatik, Klima, ABS, ESP, Airbags, el. Fensterh., Sitzhgz., Soundsystem m. mp3, Mittelarmlehne, Alufelgen, 4 Winterräder (Stahl), VB 9.400,- €. Tel. 0151 / 12581917

VW Golf IV 4-Motion, schw.-met., 165.000 km, 96 kw, (130 PS),05/2003, 1. Hd., Anh.-K.! Klima, el. FH, PDC, RP Fil., WR, mp3, FS von VW behoben, Preis: 4.200,- €. Tel. 0173 / 8111000

VW-Polo; Bj. 02/2011; 1. Hd; 1,4 ltr, 85 PS, Benziner, rot, 2-türig; 36000, Radio, Klima, Navi; Top Zustand, scheckheftgepl.; VHB € 11800; Tel.0179/2962487

PKW GESUCHE

Kaufe gegen Bar
Ankauf von PKW, LKW, Busse Geländewagen, Motorräder ab Bj. 75-2011
Fa. Sulyman Automobile
Alle Fahrzeuge mit Mängel, vielen Km, ohne TÜV, mit Motor- oder Getriebeschaden. Bei Unfallwagen zahlen wir mehr als den einfachen Schätzwert.
! 24 Stunden Tel. 0 61 72/684240 Fax 662976 Mobil 01 71/2884307

GARAGEN/STELLPLÄTZE

TG-Plätze zu vermieten in Bad Homburg Innenstadt Ein-Ausfahrt Dorotheenstr. 10, Ausgang über Louisenstr. 33, 60,- Euro/Monat. Tel. 0171 / 7742002

Suche Unterstellmöglichkeit für einen Reisebus (Oldtimer), der zum Wohnmobil umgebaut wird, im Umkreis 20 km von Bad Homburg. Der Bus hat die Maße: 7,60 m lang, 2,50 m breit, 3,20 m hoch. Tel. 06172 / 4954181 (AB)

MOTORRAD/ROLLER

Speedfight 2, silber, 25er und 50er Papiere, TÜV-Gutachten, LC, Bj. 2.8.2005, 9.750 km. Top Zustand mit Extras, MTKT Heck, Chrom Variodeckel. Neue Pirelli-Reifen, Garagenfahrzeug, 750,- € VB. Tel. 01573 / 8754311

BEKANNTSCHAFTEN

Witwe Akademikerin sucht seriösen Herrn für gelegentliche Freizeitgestaltung. Tel. 0160/98141171

ER SUCHT SIE

Er, 47 J., 190 cm, 99 kg, NR, NT. Bin ehrlich, treu, offen, nett lieb. M. H. sind z.B. schwimmen, laufen, Kino, Sonne und Meer. Suche eine liebe, ehrliche Sie, 28 - 47 J. mit Kindern oder ohne, auch gerne Ausländerin, die unkompliziert und sympathisch ist. Keine PV. Tel. 0151 / 21607646

SIE SUCHT IHN

MICHAELA, 38-j. Altenpflegerin... äußerst hübsch, mit schöner schlk. Figur, blonden Haaren, jugendl. Charme u. einem bezaubernden Lachen. Mit 38 bin ich zu jung um allein zu sein u. wünsche mir deshalb nichts mehr als e. liebev., aufrichtigen u. niveauv. Mann (gem älter) mit ehrl. Charakter, der mir einen Platz in seinem Herzen schenkt. Fühlen Sie sich angesprochen? Dann rufen Sie gleich an über ☎(069) 56030677 9-22 Uhr - auch Sa/So FREUNDSCHAFTSSERVICE GmbH ✓

57-j. HANNELORE, Witwe... e. sehr attraktive, freundliche Frau mit weibl. Figur, vital, treu u. zuverlässig. Finanziell versorgt u. mit Eigentum. Nach langer Zeit des Alleinseins (leider habe ich keine Kinder) suche ich e. charmanten, nivauvollen Herrn für e. glücl., harmon. Partnerschaft. Gem komme ich Sie auch besuchen und bringe einen selbstgebackenen Kuchen mit. Rufen Sie gleich an u. verabreden e. Treffen, üb. ☎(069) 56030677 9-22 Uhr - auch Sa/So FREUNDSCHAFTSSERVICE GmbH ✓ Eschersheimer Landstr. 325, Frankfurt

SIMONE, 47 J., OP-Assistentin... e. herzensgute und sympathische Frohnatur. Sehr gut ausseh. mit schlanker Figur, häusl., kinderlieb und vielseitig und mit festem Glauben an Zuverlässigkeit & Treue. Lange schon bin ich allein und suche einen aufrichtigen Mann der sich auch e. harmonische Partnerschaft wünscht. Ich würde mich freuen, wenn Sie sich gleich melden üb. ☎(069) 56030677 9-22 Uhr - auch Sa/So FREUNDSCHAFTSSERVICE GmbH ✓ Eschersheimer Landstr. 325, Frankfurt

Ein unkomplizierter Mann aus unserem schönen Taunus, in seinen besten Jahren (53) ohne Altlasten, Bierbauch und Bart, absolut tagelichttauglich, 184 cm, 85kg, sportlich, Nichtraucher, finanziell ausreichend abgesichert, sucht eine passende Sie, welche in geordneten Verhältnissen lebt und für die das Lachen kein Fremdwort ist. Kinder sind kein Hindernis. Chiffre KW 17/01

ROBERT, 59 J., Geschäftsführer kann e. Frau alles bieten - tolle Villa mit Anwesen, finanz. Stabilität, Geborgenh. & Harmonie. Ein Mann, der viel jünger wirkt als sein Pass verrät, mit strahlendblauen Augen, gebild. u. modern. Meine Frau ging, ich blieb zurück - doch ich habe meine Lebensfreude nicht verloren u. hoffe auf e. ehrl. zweites Glück. Rufen Sie an? ☎(069) 56030677 9-22 Uhr - auch Sa/So FREUNDSCHAFTSSERVICE GmbH ✓

Wie antworte ich auf eine Chiffre-Anzeige?

Schreiben Sie einen Brief oder eine kurze Notiz an den Inserenten. Ihre Antwort lassen Sie in einem Briefumschlag, versehen mit der Chiffre-Nummer, uns zukommen. Alles andere übernehmen wir: schnell, zuverlässig und diskret.



KLEINANZEIGEN von privat an privat

BETREUUNG/ PFLEGE

24 Stunden Betreuung
Polnische Betreuungskräfte
legal, erfahren, zuverlässig
Tel. 0172 - 5146535

PFLEGE DAHEIM STATT PFLEGEHEIM



Vermittlung von Betreuungs- und
Pflegekräften aus Osteuropa und
Deutschland. Tel. 06172 944 91 80



Pflegeagentur 24 Bad Homburg
Waisenhausstr. 6-8 · 61348 Bad Homburg
www.pflegeagentur24-bad-homburg.de
info@pflegeagentur24-bad-homburg.de

HÄUSLICHE PFLEGE

Frau sucht Arbeit als Betreuung
24 Std. Referenzen vorhanden.
Tel. 0176/69545678

SENIOREN- BETREUUNG

Dame, 82 Jahre, Bad Homburg,
sucht nette und zuverlässige Frau
zur Betreuung und Haushaltshilfe.
Tel. 06172 / 941254, ab 11.00 Uhr

Gebildete Homburgerin (Spanisch/Deutsch) – kulturell interessiert - bietet Seniorenbetreuung für Einkauf, Arztbesuche, Vorlesen und Konversation als Gesellschafterin.
Tel. 0151 / 40775003 oder
Tel. 06172 / 1714877

Seniorenbetreuung. Gebildete Homburgerin (geb. in Santander) bietet Auffrischung Ihrer Spanischkenntnisse. Konversations- und Kommunikation, in Spanisch (Mutterspr.), bzw. perfektem Deutsch.
Tel. 0151 / 40775003 oder
Tel. 06172 / 1714877

KINDERBETREUUNG

Staatl. gepr. Kindertagesbetreuerin fördert junge Menschen in deren soliden Elternhaus und in der Natur. Sprachen: D, E, F, (S, I) Dipl. Betriebswirtin Kriszeleit-Pickroth, PF 1552, 61405 Oberursel.
Tel. 0176 / 92323774

IMMOBILIEN- MARKT

GARTEN/ GRUNDSTÜCK

Baugrundstück gesucht. Jung. solv. Paar mit Familienpl. sucht kl. Grundstück o. San.-Haus in HG o. Oberursel.
Tel. 0173 / 6688210

IMMOBILIEN- ANGEBOTE

Schönes Zweifamilien-Fachwerkhaus, denkmalgeschützt, 1984 komplett saniert, Außenmaße 7 x 14 m, Friedrichsdorf OT Burgholzhausen + Doppelgarage + Carport. Ohne Makler. Besichtigung, Termin:
Tel. 0160 / 95974737

Privat, Usingen OT, freistehendes 1-Familienhaus ca. 130 qm; 5 Zi; 2 Tgl. Bäder; 1 Doppelgarage + 2 Stellplätze.VB 220.000,- €.
Tel. 06081 / 911713 oder
0176 / 21114388

Reihen-Mittelhaus Bj. 1988, HG-Kirdorf zu verk. 4 ZKB, G-WC, off. Kamin, Sauna, Dachb. ausgeb., ca. 190 m² Wohnfl. VB: 450.000,- €. Chiffre OW 1701

EFH in Weilrod zu verkaufen. Grdstck ca. 660 m², Südwesthang, Wohnfl. ca. 140 m², Balkon, 6 Zimmer, Preis VHB 159.000,- €. Tel. 0173 / 6583079

IMMOBILIEN- GESUCHE

Arztfamilie aus Oberursel mit zwei Kindern sucht Haus oder Grundstück in Oberursel zum Kauf.
Tel. 0151 / 52110936

Bad Homburg: Junge Familie sucht Einfamilienhaus oder DHH bis ca. 450.000,- € von Privat. Nur Bad Homburg – vorzugsweise Ober-Eschbach od. Gonzenheim.
Tel. 0176 / 4005 6969

Dornholzhausen – Junge Familie mit zwei Kindern sucht EFH, DHH oder RH zu kaufen in Bad Homburg, bevorzugt Dornholzhausen, bis 500.000,- €. Bitte alles anbieten.
Tel. 0171 / 9382834

Suche in Oberursel eine ETW, 3 – 4-Zi, ab 95 qm + gr. Balkon, TLB, G-WC, 1.OG, höher mit Aufzug, Garage, kein HH.
Tel. 07163 / 2529 od.
0160 / 92357004

Vierköpfige Familie (Ärztapaar, Kinder von 6 und 1) sucht Reihenhaus mit mind. 5 Zimmer in Liederbach oder Kelkheim mit Garten und Auslaufmöglichkeit für Katze ab spätestens 1.8.2013. Kontakt unter
Tel. 0151/40728042 oder
christian@drhaffner.com

Privat such. gepflegtes EFH Kronberg/BH/Oberu.; ab 150qm Wfl./400qm Grd; S/W Garten; Garage + Keller; S-Bahn bis 15 min. fußläufig. Möbelübernahme möglich.
Tel. 069/9999 3501

Ehepaar sucht Baugrundstück in Hofheim 1, Marxheim, Diedenbergen, Kriftel, Bad Soden, Königstein o. Kronberg. Größe ca. 400-600 m².
Tel. 0173 / 955 30 45

Ist Ihr Haus/Whg. zu groß geworden und möchten Sie es nicht an den Staat verschenken? Liebe kleine Fam. 3 Pers. sucht ein Heim im Raum Krb./Oberurel gern mit Garten. Super, wenn Sie mit wohnen. Keine Makler. Chiffre KB 17/2

Königstein, Bad Soden, Sulzbach. Hier sucht nette ruhige Familie (Akademiker TV/Verlag) Haus zum Kaufen oder langfristigen Mieten. Mind. 4 Schlafz. und 2 Bäder. Nur ruhige Lage, angenehmes Umfeld. Wir freuen uns auf Ihren Anruf
Tel. 0171 1107882

Baugrundstück o. Abrissgrundstück ab 600 m² in: Bad Homburg, Oberursel, Kronberg, Königstein, Kelkheim, für Geschossbau gesucht.
Tel. 0171/8314304

Königstein 1: Berufstätiges Paar sucht 3-4 Zimmer Wohnung bis 800-850,- EUR kalt zum 1.6. oder 1.7. Mit Gärtchen/Balkon/Terrasse und EBK - ohne Makler und kein DG. Wir freuen uns sehr auf Ihren Anruf:
Tel. 0173/7482006

GEWERBERÄUME

Verkaufshalle / Outlet /Geschäft/ Indoor-Trainingshalle/Lagerhalle 270 m² plus 120 m² Keller, durch angebaute Räume noch erweiterbar. Innenraumhöhe 5 Meter, Bodenbelastung 600 kg pro m². In bester Lage gegenüber Bus und Bahn in Friedrichsdorf direkt an der B455, kurz vor Autobahn A5, frisch renoviert. Provisionsfrei ab 1.200,- €. Tel. 06175 / 7591

Bad Homburg Promenade, Büro/Praxis, 5 Räume, 1.700,- € + NK + Kt.
Tel. 06172 / 672310 o.
0170 / 8306365

Werkstatt, 50 m² in Friedrichsd.-Köppern sofort zu vermieten, 450,- € + Nebenkosten.
Tel. 06172 / 688132

Königstein, 1 u. 2-Zimmer-Büros ab 190,- €, sofort frei, zentrale Lage, gepflegtes Anwesen.
Tel. 06174 / 5485

MIETGESUCHE

Alleinstehende 40 jähr. Frau sucht Wohnung in HG bis 560,- €. Tel. 0177 / 6720794

DRINGEND! Festangestellt mit lieber Wohnungskatze sucht in Oberursel 2 ZKB mit Keller, ab ca. 50 qm warm bis ca. 640,- €. Tel. 06174 / 9611848 ab 17 Uhr

Suche ruhige, helle 2 - 3 ZiWg i. idyllischer Lage. Kein EGI M. s/w Blk, Tagl. Bad, o. EBK, i./u. B. Homb. z. 01.08.13 bis 800,- € wa. Tel. 0179 / 3837130

Alleinst., ruh., ältere Frau sucht in Oberursel o. Bad Homburg und Umgebung ein 2- bis 2,5-ZW mit Duschbad, Balkon, ca 60 qm u. nicht höher als 1. OG. Wenn höher gelegen, dann m. Lift, Max der WM: 700,- €. Tel. 0160 / 98724693 oder 06171 / 886636

Dt. Frührent. in Engl. Kennnt., sucht 2 – 3 ZW zur Miete. Hilfe in Haus/Garten u./od. Betreuung möglich.
Tel. 06172 / 304862

Manchmal werden Träume wahr! In Kronberg wartet die sonnige u. gemütliche 2-3 Zimmer Eigentumswohnung (ca. 65m²-75m²) mit Balkon od. Garten nur noch auf mich, damit ich darin meinen Lebensabend verbringen kann.
Tel. 06173/5534 o. 06173/7832930

Im Herzen von Bad Homburg wird gesucht: 4 Zimmer Wohnung, Küche, Duschbad, ca. 150 qm, gut geschnitten, Stellwände, Erdgeschoss, Terrasse, Keller, Garage, gerne auch Altbau. Lage kann lebhaft sein, Einkaufsmöglichkeiten, sehr gerne auch Kirdorf. Von Privat aber auch mit Makler.
Tel. 0151/23905307

Familienvater sucht helles Zimmer/Büro ab 15 qm für ruhiges Arbeiten. Ab Juli/August in Kronberg/Schönberg. Kein Besuchsverkehr.
Tel. 0170/4344712

Wir suchen mit unseren zwei kleinen Kindern 4-5 Zi. mit Gartennutzung o. Balkon bis 1.350 € Kaltmiete in Königstein oder Kelkheim. Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Familie Hemerka
Tel.: 06174 / 935335

Suche eine schöne Wohnung! Ich bin alleinstehend - im Ruhestand - im Hochtaunuskreis sollte es sein.
Tel. 0152/27040047

VERMIETUNG

Oberursel, helles 1-Zi-Aptm., vollmöbliert, ca 25 qm, Single-Küche, Tageslichtbad mit Du + WC, U-Bahn + Bus + Schwimmbad in unmittelbarer Nähe, Kabelanschluss, ab 01.05., 530,- € incl. aller Umlagen. Tel. 06171 / 23824, 0163 / 2456700

Vermietung 1 Zi. und Küche mit Essbereich, Kabelkanal, WLAN, EBKüche, alles inklusiv mit Strom, 430,- € warm in Burgholzhausen. Tel. 0174 / 2712302, ab 13.30 h. anr.

Penthouse Oberursel, 8. OG, 2 ZKB, 80 m² Wfl u. 60 m² Terrasse, EBK, TGL-Bad, Kamin, Schwimmbad, Sauna, Aufzug, TG-Parkpl., ruhige u. sehr verkehrsgünstige Lage, Fernblick über Frankfurt Rhein-Main, von Privat, 980,- € + TG + Uml. Tel. 06171 / 47843

Bad Homburg, 3ZKB und 4ZKB mit Gartennutzung, gehobene Ausstattung, Erstbezug.
Tel. 0177 / 6480010

Oberursel-Wk., möbl. 2 Zi. DG.-Whg., 45 m², TL-Bad, kl. WE. U/S-Bahn, an NR – auch als 2er-WG mögl., KM 430,- € + NK + KT.
Tel. 06171 / 8447

Suche Mitbewohnerin für großes WG-Zi. in Bad Homburg (440,- € warm) mit Balkon & Tageslichtbad. Whg. befindet sich in guter Lage zu U-Bahn & Bus. Tel. 0170 / 4988187

Kronberg-OT, 4-Zi-Whg, 88 m², Balkon, 1. OG – HH, kernsaniert, Bad, Gäste-WC, Küche, Parkett neu, Pkw-Stellplatz, ab 1.6.2013, 950,- € + 250,- € NK, Kautions.
Tel. 06171 / 708760 Privat

Ffm - Riedberg, 3-ZW für Senioren in betreutem Wohnen, Lift, Blk, Parkett, 1.060,- € + NK + 3 MM Kt, provfrei, v. Priv., Makler zwklos, Tel. 0175 / 6075750

Bad Homburg-Dornholzhausen, helle 2-Zi-Sout-Whg., 47 m², ruh., gepfl. Haus, EBK, Du-Bad, Wasch-u. Trockenr., Fahrradrr., Keller. Tel.-u. TV-Anschluss, KM 400,- € + NK 80,- € + KT an NR, keine Haustiere, von Privat. Tel. 06101 / 42542 od. 0151 / 51469414

Möbl. Zi, 20 m² mit einger. Single Kü., sep. Du-Bad, S/U/A-Bahn 5 Min. an Wo-Endf., männl., 330,- € inclus. Tel. 06171 / 56509

Friedrichsdorf: 4-ZW, 103 m², hochwertige EBK, 2 Bäder, großer Balkon, Aufzug, barrierefrei, traumhafter Taunusblick. Idealer Altersruhezitz. Miete: 980,- € + Stellplatz 40,- € + NK + KT zum 01.07.2013
Tel. 06172 / 777400

Schöne Mais-Dachwhg, 60 m² in Oberursel, Balkon, eingeb. Küche, Dusche, 650,- € warm, 3 MM Kt.
Tel. 0173 / 7017907

Burgholzhausen – helle großzügige 1 Zimmer Dachwohnung, 68 m², EBK, u. Bad – Taunusblick, auf Wunsch möbliert, mit uneinsehnbarem Gartenplätzchen an eine nette Singlefrau ab ca. 1.6.13 zu vermieten. Kaltmiete 460,- € + Nebenkosten + 2 MM Kt. Tel. 06007 / 8741

Schöne 4-5 Zimmer 150 qm Wohnung, ohne Balkon (Erstbezug) von Privat, in Oberursel ab 1.7.13 zu vermieten. Tel. 01577 / 1456560.

Schöne 3 Zimmer Souterrain-WG, viel Tageslicht, von Privat in Oberursel ab 1.6.13 zu vermieten.
Tel. 01577 1456560

Königstein/Taunus Stadtrandlage, ruhig, Fernblick, 4 Zi.Wg. auf Bungalov, ca. 110 m², Tgl.-Bad, EBK kompl., Südterasse, Sat.Ant., Wasch./Trockner., Keller, PKW Stellpl., € 1.175,- + Uml. + Kaut. 2500,- € von Priv. Tel. 06173/1558

Kronberg/Oberhöchstadt 3,5 Zimmer, helle Dachwohnung 100 qm mit 1 PKW-Stellplatz und Keller ab April zu vermieten. Keine Tierhaltung; Nichtraucher. Kaltmiete 1100,- € Betriebskosten 300,- € 3 x M-Kautions Tel. 0177/5464473

Kronberg-Südhg. 2-Z+EBK+ Tgl-Bad, 8qm, NR, sonn +ruhig, SW-Terrasse m. Gartenantl., sep. Eingang, 4 Laufmin. Zentrum, 8 min. Bhf., ab 5/2013, prov.frei, € 590 KM + NK + 3 MM Kt., priv. Tel. 06173/78888

Kronberg-Ohö, ca. 41 m², 2-Zi.-Whg., modern möbl., Bad, Single-Kü., an Wochenendheimfahrer/in von privat zu vermieten, € 350,- + Uml. + KT. Tel. 06173/61546

Waldems: Große, ruhige, helle 2 ZKBB, Keller, Autoabstellplatz, 77,5 qm, EBK, Gäste-WC, Bad m. Tagesl., 480,- Euro pl. NBK u. Kt. Tel. 06087/979979

Kronberg Zentrum, 3 ½ Zi.-Whg. auf zwei Etagen, EBK, Bad, Stuck, Dielenboden; € 890,- + NK + KT. Tel. 06173/78542

Kronberg, 2 ½ Zi.-Wohnung am Park mit Balkon, kalt 655,-, NK ca.140,- € von privat ab sofort zu vermieten, Tel. 0176/53 42 42 76

Kronberg EFH zu vermieten ab sofort 240qm WF, 5 SZ, 1220 qm GF, Einliegerwhg., 5.500,- € Kaltmiete + NK + Kautions. Fax: 06173/966693 Chiffre: KB 17/4

Schöne, helle 3-ZW, 90qm, Kronberger Altstadt, mod. renoviert mit hohem Komfort, weiße EBK, Tgl.Bad, Gäste-WC, Dielenboden, Burgblick. Frei ab 15. Mai, KM 895,- + Kautions Tel. 06173/2951

Königstein - in ruhiger Lage, von privat, Souterrainwohnung im Grünen, Bushaltestelle in der Nähe. Renovierte 2 Zi.-Wo. in einem Mehrfamilienhaus, 60 qm verteilen sich auf 1x Wohnzimmer, 1 x Schlafzimmer, Einbauküche, 1 x Bad/WC + Pkw-Stellplatz ab 05.05.2013 zu vermieten. K-Mt. 500,- €/NK/Kt. 3 MM Tel. 0163/3339908

FERIENHAUS/ FERIENWOHNUNG

Traumhütte im Taunus, Schloßborn ca. 1200 m², sonnig, ruhig, Waldrand ideal für Wochenende, Kamin, Erholung pur, Traum für Kinder, 2 Schaukeln, Grillstand, Teak-Gartenmöbel, ca. 30 Min. FFM-City, Abstand. Tel. 069/71034030

Urlaub auf dem Ferienhof bei Pfarrkirchen in Niederbayern, mitten im Grünen auf einer Anhöhe mit Panoramablick (Rottauensee). Zentraler Ausgangspunkt für vielfältige Unternehmungen (18-Loch-Golfanlage, Angeln, Bäderdreieck Bad Birnbach, Bad Griesbach, Bad Füssing, Freizeitparks), 3 gemütliche, voll eingerichtete Ferienwohnungen (30,- EUR pro Übernachtung)
Infos: www.ferienhof-march.de, Tel. 08561/983689

Ostsee-Ferienhaus, 150 m zum Sandstrand, zw. Kiel u. Eckernförde 3-Sterne. Ausstattung für bis zu 6 Personen. Tel. 06174 / 961280 Infos unter www.strandkate.de

Irland - Kleines Haus (belegbar bis 5 Pers.) in ruhiger, ländlicher Lage im Seengebiet am River Erne zwischen Cavan u. Belturbet, für Golfer, Angler u. Feriengäste (Selbstversorgung). Neu: Kanu- u. Kajaktouren u. -Kurse. Auskunfts unter E-Mail: Adolf.Guba@BleiGuba.de und Infos unter www.thorntoncottages.ie

www.firstsyllt.de

NACHHILFE

Nachhilfeeferfahrung seit 1974
Alle Klassen, alle Fächer, zu Hause.
Spezielle LRS-Kurse. Info unter
0800 - 0062244 – gebührenfrei
www.minilernkreis.de/taunus

Mit Freude und Erfolg lernen. Ganzheitl. Lern- und Motivationsförderung, alle Fächer bis Kl. 13, LRS, Konzentration. Training von engl. Pädagogin. Tel. 0173 / 1766464

Latein richtig lernen braucht fachkundige Hilfe! Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht in Übersetzung und Grammatik. Tel. 0162 / 3360685

Mathematik verstehen erfordert prof. Begleitung. Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht inkl. Fehleranalyse. Tel. 0162 / 3360685

Diplomingenieur erteilt Nachhilfe in Mathematik (alle Klassen). Ich komme zu Ihnen. Tel. 06174/3343

Dipl. Lehrer erteilt hochqualifizierte Nachhilfe in Mathe u. Physik. Garantierte Erfolg! Tel. 0177/7511609

Nachhilfe Französisch. Versäumtes gezielt nachholen. Dolmetscher erteilt Einzelunterricht, auch in den Ferien. Tel. 06196/807748

Zuverlässige 15 Jährige Schülerin der Oberstufe mit 6 jähriger Auslandserfahrung gibt Nachhilfe in Englisch an Schüler/innen. Gerne auch bei ihnen Zuhause.
Tel. 0152/34126498

Einzelnachhilfe zu Hause – Intensiv und erfolgreich, keine Anmeldegebühr, keine Fahrtkosten, keine Mindestlaufzeit. Alle Fächer, alle Klassen. Tel.: 0800/5 89 55 14 kostenfrei - www.lernbarometer.de

STELLENMARKT

STELLENANGEBOTE

Sie suchen finanzielle und berufliche Freiheit?
Gehen Sie mit uns auf Erfolgskurs.
www.ihrerfolgskurs.de

Suche Haushälterin (Rentnerin?) für unser Haus u. kleinen Hund (Jack Russell), wenn wir mal ein paar Tage weg sind. Tel. 06171 / 923030 (ggf. bitte Nachricht auf Ansageband hinterlassen)

Gärtner gesucht. 1x im Monat 5 Stunden. Oberursel.
Tel. 06171 / 55495

Ältere Dame sucht freundl., zuverlässige Hilfe (deutschsprachig) für Haushalt, Einkäufe u. zeitw. persönl. Unterstützung (ca. 10 Std/Woche) in Seulberg. Tel. 06172 / 71493

Kinderliebe Putz- und Bügelhilfe gesucht nach Bad Homburg, 8 bis 10 Stunden/Woche, als Minijob o.a. Rechnung. Tel. 0176 / 62767665

Freundliche, engagierte Putz- und Bügelhilfe gesucht (Nichtraucherin), die \sieht, was zu tun ist\, mittwochs 4 – 5 Std./W., Privathaushalt über 3 Etagen (170 qm), Oberursel-Rosengärtchen.
Tel. 06171 / 96987721 (AB)

Ich suche für eine ältere Dame in Oberursel eine nette, vertrauenswürdige Haushälterin, für ein paar Stunden pro Tag.
Tel. 0173 / 2962743

Suche Putzhilfe in Kronberg als Mini Job. Email: rheawessel@hotmail.com; SMS: 0170/8142488. Bitte keine Anrufe.

Familie in Kronberg (Schönberg) mit 3 Kleinkindern sucht liebevolle und zuverlässige Hilfe zur Kinderbetreuung und für den Haushalt. Arbeitszeiten nach Absprache. Gute Deutschkenntnisse sind wichtig, eigener Pkw von Vorteil.
Tel. 0160/7172192 oder 0170/4722287

Wir suchen deutschsprachige Kinderfrau in Königstein, die für unsere beiden Schulkinder an 4 Tagen in der Woche kocht und leichte Hausarbeiten erledigt, ca. 3 Stunden pro Tag. Auto erforderlich.
Tel. 0151/18026213

Suche jemand, der bei uns in Kronberg regelmäßig sauber macht. Deutsch- oder englischsprachig.
Chiffre: KB 17/3

Masseur/Masseusein (Hausbesuche) f. 2 Personen für Sport-/medizinische Massagen, 1 x wöchentlich, gesucht. Tel. 0162/5170113

Wir suchen eine Reinigungskraft für unseren 4-Pers-Haushalt in Königstein (Siedlung), 2 x 3 Std. / Woche, sowie eine/n Klavierlehrer/in für 6-Jährigen.
Tel. 0179/1482888, cfranz@web.de

STELLENGESUCHE

Zuverlässiges Frauen-Team mit langjähriger Erfahrung im Reinigungsbereich übernimmt Büro-/Praxis-/Treppen-/Haushaltsreinigung. Referenzen!
Tel. 0179 / 8114178

Sie suchen eine Unterstützung für Ihren privaten Haushalt? Erledigung Ihres privaten Schriftverkehrs, Haushaltsorganisation, Erledigung Ihrer Einkäufe, Versorgung Ihrer Tiere und, und, und ... Erfahrene Jung-Pensionärin unterstützt Sie gerne. Wenn Sie mich anrufen möchten:
Tel. 0173 / 6637051

25 J. zuverl. Mann sucht Beschäftigung als Helfer im Garten, Haus, Bauernhof, mit Hunden, Einkauf, als Begleiter oder ähnl.
Tel. 0157 / 88067510

Putzfrau, fleißig, flink, ehrlich, für alle Arbeiten im Haushalt.
Tel. 0176 / 38483971

Landschaftsgärtner, Baumfällarbeiten, Heckenschnitt, Rasen mähen, Pflasterarbeiten, Naturmauern, Gartenarbeiten aller Art.
Tel. 0174 / 6012824

Ausgelernter Fliesenleger macht alle Fliesenarbeiten bei Ihnen zu Hause.
Tel. 0157 / 75624866

Landschaftsgärtner: Baumfällung, Heckenschnitt, Gartenpflege, Pflasterarbeiten, Naturmauer, Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0172 / 4085190

Ich suche Arbeit als Haushälterin, Minijob. Bei Interesse rufen Sie mich bitte an. Tel. 0157 / 78525779

2 zuverlässige pol. Handwerker suchen Renovierungsarbeiten – Maler, Tapezieren, Trockenbau, – Boden verlegen, Laminat, Fliesen, Naturstein, Pflaster.
Tel. 0151 / 17269653
Tel. 06196 / 5247453

Auf mich ist Verlass ... wenn Sie Hilfe im Haus, Büro oder im Garten brauchen (jg. Rentner). Probieren Sie's.
Tel. 06172 / 22228

Entrümpelung-Räumung-Entsorgung Haushaltsauflösung-Abrissarbeiten-kl. Umzüge=Wohnungen, Häuser, Keller, Garagen, schnell + sauber, auch kurzfristig.
Tel. 06171/4251. od. 0171/3211155

Zuverlässiger Handwerker (gelernter Elektriker) sucht Renovierungsarbeiten aller Art, auch IKEA-Möbel + Küchenauf- und abbau, Profi. Tel. 06171 / 883692 AB 0177 / 5839840

Zuverlässiger Handwerker mit Referenzen macht Ihr Zuhause wieder schön. Maler/Lackierer, Fußboden verlegen, Fassade usw. hochwertig, schnell & günstig.
Tel. 0176 / 26115701

KLEINANZEIGEN von privat an privat

Pol. Handwerker mit Referenzen sorgt für gute Qualität u. preiswerte Arbeit. Wohnungsrenovierung: Bad-komplett, Fliesen, Streichen, Trockenbau, Boden, Innenausbau. Tel. 06172 / 2657988 ab 19.00 Uhr, Mobil 0172 / 4614455

Suche Praktikantenstelle im Architekturbüro, ab sofort, Raum Ffm./Bad Hbg./Oberursel/Friedbg. u. Umgeb., besitze Abi für Wirtsch. u. Verwaltg, Führersch. vorh., spreche fließend Deutsch, Englisch, Spanisch. Tel. 0176 / 81026445

Netter junger Mann sucht Job als Gärtner im Raum Oberurs., Bad Homb., Kronb., Königst. Tel. 0152 / 11329355

Wir übernehmen Reinigungen aller Art, Haus, Büro, Treppe, Fenster, Gartenarbeiten, Hausmeisterdienst etc. Tel. 0177 / 4021240

Junger und kräftiger Mann sucht Arbeit im Garten. Tel. 0157 / 84751361

Dt. Haushälterin mit sehr guten Kochkenntnissen, ordentlich, organisiert, verlässlich und diskret sucht in Raum BH neue Herausforderung. Nur Festanstellung, max. 25 Std/Woche. Mobil 0176 / 70767453

Suche Putz- und Bügelstelle, auch Mini Job. Tel. 0177 / 2423075

Zuverlässige Frau sucht Arbeit im Privathaushalt zum Putzen und Bügeln mit guten Referenzen. Tel. 0157 / 77150738

Zuverlässige nette Frau sucht Putz- und Bügelstelle im Privathaushalt. Tel. 0157 / 77140253

Landschaftsgärtner sucht Gartenarbeit. Ich mache alles was es im Garten gibt: Heckenschneiden, Bäumefällen, Rollrasen verlegen. Pflege allgem. (auch auf Rechnung) Tel. 0177/1767259 06171/200583

Zuverlässige freundliche Polin mit Erfahrung in Pflege von älteren Personen sucht eine Stelle als Betreuerin oder Pflegerin mit Wohnmöglichkeit. Tel. 01775074629

Polnischer Handwerker renoviert Ihr Zuhause. Tapezieren, streichen, Fliesen/Laminat legen. Verputzen, Möbelmontage, Dachrinnen, Flachdachabdichtung, Trockenbau. Tel. 0157/35796757 ab 18.00h

Ich suche Putz- u. Bügelstellen in B. Homburg, Oberursel und Kronberg. Bitte nur nach 15h anrufen. Tel. Nr. 069/78087757 Handy 0163/8052188

Zuverlässige Putzfrau sucht Putz- und Bügelstelle. Tel. 0157/83885341

Ihre Kinderfrau freut sich auf Ihre Zuschrift: kompetent, zuverlässig, liebevoll, 1a Zeugnisse. Chiffre KB 17/1

Gärtner sucht Gartenarbeit. Ich erledige alles im Garten. z.B. Gartenpflege, Hecken schneiden, Bäume fällen, Plaster + Rollrasen legen usw. bei Interesse Tel. 06171/79350 o. 0178/5441459

Erfahrener Handwerker (51) sucht Arbeit bei Renovierung: Tapezieren-Laminat-Fliesenlegen. Diverse Pflaster-Platter-Natursteinearbeiten, Zäune aller Art. Tel. 06196/5926120, 01577/9701955

Renovierungen aller Art. Innen-Außenputz. Fassade u. Wärmedämmung. Innenausbau. Maler, Tapezierer, Trockenbau. Fliesen-Plattenverl. Parkett-Laminat. Gartenarb. Sauber und Zuverlässig. Tel. 0152/22950288

Frau mit Referenzen sucht Putz- und Bügelstelle. Tel. 01577/5698149

Mann sucht Arbeit in Königstein, Kronberg, Kelkheim. Garten, Baustelle und Küche. Tel. 0151/63947829

TIERMARKT

Suche liebevolle Betreuerin (ab 18 Jahre) für meine liebe, 14jährige Schäferhündin. Tages- oder stundenweise. Tel. 0151 / 19477102

VERMISST

Rote Katze mit halblangen Haaren entlaufen. Ist am 16.04.13 in Motorraum von Frankfurt bis KÖNIGSTEIN FRIEDHOF gefahren und dort in Panik weggelaufen. Heißt FUCHSI ist gechippt. Wenn Sie sie gesehen haben, bitte melden bei TASSO e.V. Tel. 06190/937300 Meldungsnummer 93.633 oder beim Tierheim Oberursel

UNTERRICHT

„Fit für die Schule“ – gezielte Vorbereitung für Schulanfänger durch erfahrene Montessoripädagogin. Tel. 06172 / 8564027

20 € Klavierunterricht (erfahrene Klavier!) am Vormittag! Mit Spaß und Humor! Tel. 06171 / 9160558 Fr. Sternberg

Keyboard-Unterricht für Anf. und Fortgeschr. jeden Alters. Kostenlose Beratung. 17-jähr. Unterrichtserfahrung. Schnupperwochen zum Sonderpreis. In allen Ferien vormittags workshops und Schnuppertermine. Faire Preise! Tel. 06172/789777 www.take-note-keymusic.de/to

Gitarre, Ukulele, Laute. Unterricht in: Oberursel, Weißkirchen, Steinbach, Königstein, Kronberg, Weilbach + Flörsheim. Staatl. gepr. Gitarrenlehrer. Info: Gitarrenschule Sedena Zeidler. Schule der vier 1. Bundes-Preisträger. Tel. 06171/74336

German for Foreigners (A1 – C2) Deutsch für Ausländer (A1 – C2) Alemán para extranjeros (A1 – C2). Deutschlernen123@gmail.com

Latein richtig lernen braucht fachkundige Hilfe! Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht in Übersetzung und Grammatik. Tel. 0162 / 3360685

Mathematik verstehen erfordert prof. Begleitung. Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht inkl. Fehleranalyse. Tel. 0162 / 3360685

Erfahrene Montessori- und Lerntherapeutin bietet Hilfe bei Konzentrations- und Lernproblemen; www.bewegendeslernen.de. Tel. 06172 / 8564027

Endlich Französisch in Angriff nehmen! Neuanfang mit Erfolgsgarantie. Renate Meissner Tel. 06174/298556

Endlich Englisch meistern! Effizientes und interessantes Lernen. Renate Meissner, Tel. 06174/298556

VERKÄUFE

MUSIKHAUS DORNBUSCH

Eschersheimer Landstraße 278
60320 Frankfurt am Main
Tel. 0 69 - 56 56 56, Fax 5 60 36 71
www.musikhausamdombusch.de

Fahrradträger für Anhängerkuppelung, neuw. 120,-. Tel. 06172 / 83579

Fundgrube Hofflohm am 4.5.2013 von 10 – 16 Uhr, Altheider Weg 3, Bad Homburg.

Frisches Brennholz zu verkaufen, ab € 52,- Schüttraummeter. Tel. 0160/3109030

Küchenzeile Buche hell, 3,10 m, mit Backofen, Ceranfeld, Spülmaschine, Mikrowelle, Abzugshaube und Gefrierkombination, 6 Jahre alt, in sehr gutem Zustand zu verkaufen, Preis VB 900,- €. Tel. 0163 / 6348190

Wegen Wohnungsverkleinerung Kleinmöbel und Geschirr zu verkaufen. Tel. 0177 / 9243871

Gartengeräte wegen Aufgabe. Heckenscherer, Rasenmäher neu, E- + Seilzugstarter, Kettensäge, Wasserfässer 200 l. Tel. 06173 / 66125 ab 18.00 Uhr

Wohnungsflohmarkt wegen Haushaltsauflösung – Bommersheim, Lange Str. 59. Klavier, Ledersofa 3-S. IKEA Stockholm, sehr gr. Esst. + Stühle, Schreibsekretär Landhaus + Stuhl, Nähtisch, Omasessel, Flurkommode, alte Waschkommode, Kaffeegeschirr „Wildrose“, Tafelgeschirr, Schüsseln, Platten, Kristallglas, Bestecke, Küchenutensilien, Bosch-Küchenm., Pelzmäntel, Wäsche, Damenbekl. u.v.m. Sa. 27.04., 10.00 – 13.00 Uhr

Behinderten Treppenlift Lifta, 3300 cm Schienenlänge, Tragfähigkeit 120 kg, 900,- € + Selbstkosten für Abbau. Tel. 0171 / 1722375

Herren-Alu-Fahrrad, neuwertig, 21 Gänge, 28 Zoll für 60,- € zu verkaufen. Tel. 06172 / 287495

Kinderfahrrad, neuwertig, Puky Skyride 20 Einrohr City Bike, 20 Zoll, 34 cm pink, 3 Gang Nabenschaltung, Alu-Rahmen. Neupreis 330,- €, VP 120,- €. Besichtigung n. V. Tel. 06172 / 33425, ab 18.00 Uhr

Fliesen, Casalgrande Pietre di Sardegna 30 x 30 Caprera, grau für ca. 30 qm, originalverp. NP 1.200,- € jetzt 500,- €. Tel. 0163 / 6920049

Bauhaus TECTA Kragstühle, 12 Stück schwarze Schwinger, verchromtes Rohrgestell, passender Esstisch Durchmesser 1,20 m, ausziehbar auf 3,40 m, Ahornplatte und verchromtes Rohrgestell. NP 9.000,- € abzugeben für 3.500,- €. Tel. 0163 / 6920049

Schrankwand Kirschbaum (honigfarben) m. Vitrinenteil u. Barfach 315 x 220 x 55 cm, € 100, Ecksofa Federkern, weiß-pastell, 270 cm (Eckteil 150 cm) € 100, Chouchtisch oval, 105 x 70, € 40, Schlafzimmerschrank, Buche hell m. Schiebetüren, mittig Spiegelteil, 300 x 220 x 65, € 80 sowie div. Deckenlampen, alles gepflegter Zustand, Abholung in Kronberg Tel. 06173/7459

IKEA Bettgestell ODDA, Bettkasten 90x200 cm, weiß, Schubladen in schwarz. Neuwertig. 90,00 €. Tel. 06172 / 4954181

Naturia Leder-Eckcouch mit Sessel, braun, guter Zustand für 500,- € zu verkaufen. Tel. 06195/4935

Natur Kieferschrank 3-türig, Regale VB: 150 €, elektr. Lattenrost 1 x 2 m 50 €, Büromöbel Voko hellgrau, Schreibtisch, Schrank 3-türig 150 €, Klavier Maybach Berlin, nussbaum VB 750 €, Tel. 06173/9893630 AB

4 Sommer-Reifen Bridgestone (neuw.) 175/70R14 € 135,-. **Rad Heckträger** für Golf-Variant, € 85,-. Tel. 06195/61758

Original Heckfahrradträger Halterungen für 2 Fahrräder für Mercedes A-Klasse W 168 130,- €. Tel. 06195/2867

PC-Schrank, buchefarben, H: 1,56 B: 1,20 T: 0,52 m. ausziehbarer Tastaturlade. 2 schmal. Türen, 2 Schubl., sehr gut erhalten. 90,- €. Tel. 06173/9674950

Damen-Fahrrad, 28er, Trekking-Typ, Shimano 21-Gang, mit Beleuchtung, Dawes-Rahmen, gut erhalten, VB € 150,-. Tel. 06173/64 09 53

Achtung!

Anzeigenschluss
für den 2. Mai 2013
(KW 18) ist am
Montag, 29. April
um 14.00 Uhr

VERSCHIEDENES

Floh- & Trödelmärkte

Sa., 27.4.13 und Do., 2.5.13 von 8.00-14.00 Uhr
Frankfurt-Höchst, Jahrhunderthalle, Parkplatz B

Sa., 27.4.13 Bad Soden von 8.00-14.00 Uhr
Hasselgrundhalle, Gartenstraße 2a

Sa., 27.4.13 Frankfurt-Kalbach, von 14.00-18.30 Uhr (jeden Sa.)
FRISCHE-ZENTRUM, Am Martinszehnten

So., 28.4.13 Hofheim-Wallau, von 10.00 - 16.00 Uhr
IKEA, Am Wandersmann 2-4

Di., 30.4.13 Eschborn, von 8.00 - 13.00 Uhr, (jed. Di.)
Parkplatz Mann Mobilia

Weiss: 06195/901042 · www.weiss-maerkte.de

Fußball-Sammler sucht alte Autogramme, Trikots, Eintrittskarten, Stadionprogramme u.v.a. vor 1980. Tel. 0421 / 6950142

Wir, eine kleine Kegelgruppe, suchen Anhang, alle 4 Wochen sonntags in Kirdorf. Tel. 06172 / 942978

Biete kostenlose Haushaltsauflösung o. Entrümpelung an, auch im Trauerfall. Wer braucht mich? Tel. 0175 / 3365009

Kaspertheater o. Zaubern f. Ki.-Geb./Kiga/Verein, Firma; Ballons. www.gabis-kasperle.de. Zaubern f. Senioren (NEU). Tel. 06172 / 44475

Computerspezialist, IT-Ausbilder bietet Ihnen Reparatur, Schulung, Kaufberatung, Virusentfernung, Datenservice. Tel. 06172 / 123066

Entrümpeln und entsorgen, Rudi macht's. Tel. 06032 / 3071844 oder 0160 / 2389288

Umzüge mit Möbel Ab- u. Aufbau. Rudi macht's sorgfältig und zuverlässig. Tel. 06032/3071844 oder 0160/2389288

Fenster schmutzig? Kein Problem! Ich putze alles wieder klar, auch sonntags. Tel. 06171/983595

PC-Senior (über 40 Jahre Computer-Praxis) mit viel Geduld, hilft Senioren beim sinnvollen Gebrauch von PC, Laptop, Internet, Tablet-PC, Smartphone, Digitalkamera, Diasscanner, etc. Bad Homburg und Umgebung. Tel. 0151/1576-2313

Zauberei für Bühne und Tisch Ballonmodellage, lustige Papierschnidekunst. Für Senioren, Kindergeb., Verein ... Tel. 069 / 865394

Live Musik „Sonderaktion“ Alleinunterhalter u. Duo Peter Perry & Lea. Musik ü. 40 von den 50er Jahren bis heute in passender Lautstärke. Peter Perry: 50,- statt 70,- €/Std. Perry & Lea: 80,- statt 120,- €/Std, www.duo-perry.de Tel. 06081 / 41207 od. 41119

Musik für Ihre Feier!? DJ aus Bad Homburg mit professioneller Ton- und Lichtenanlage legt für sie auf! Musikrichtung Hits der 70er, 80er, 90er und die aktuellen Hits. Weitere Infos: 2Djanes.com Tel. 0162 / 2609989

Alles Rund um den PC! Problemlösung, Beratung, Schulungen, Reparatur, Vor Ort Service usw. Langjährige Berufserfahrung! Netter und kompetenter Service! Computerhilfe für Senioren! Garantiere 100% Zufriedenheit! € 30,- pro Std. inkl. Anfahrt. Tel. 0152/33708221

Alte Schmalfilme, Super 8, Normal 8 oder 16 mm kopiere ich gut und preiswert auf DVD. Auch Videofilme von allen Formaten (VHS, Video8, Hi8, Mini-DV, Betamax, Video2000 etc.) sowie Tonbänder, Schallplatten und Kleinbild-Dias als Kopie auf DVD. Ihre Schätze von mir gut gesichert. W. Schröder, Tel. 06172 / 78810

Spirituelle Austausch unter Gleichgesinnten, neu + aufgeschlossen, ab 11.00 Uhr am 11. Mai in Oberursel. Info: 06171 / 9160052 www.groups.de/spirit-friends

Günstige Entrümpelungen
und kleine Umzüge
0152 36685156

Dame gesucht, die unsere 15 Sammler-Puppen gekauft hat. Bitte melden Sie sich bei uns. Tel. 06174/21703

Professioneller Transfer Ihrer S8/N8-Filme. Direktabtastung. VHS, Video 8, Hi8, digital8, Betamax auf DVD. Normenwandlung, DVD-Kopien, Aufnahmen u. Schnitt. R. Jurenda, Tel. 06082 / 2967

PC-Hilfe kompetent u. sofort! Internet, eMail, WLAN, Drucker, Laptop, PC, Wartung, Installation. Priv. u. Firmen. K. Haas 0170/7202306 od. 06196/5615071

Immer wieder montags lädt der Deutsch-Irische Freundeskreis auch Gäste zu Gesprächen, nicht nur zum irischen Bier, in das original irisch eingerichtete Gutenberg Pub. Ab 19.30 Uhr in der Druckerei Blei&Guba, jetzt Kelkheim-Münster, Industriegebiet, Max-Planck-Straße 18 (Seiteneingang).

Überspielung von Filmen und Tonträgern auf DVD bzw. CD. (N 8, Su8, Hi 8, MiDV, MC's, LP's usw.) Beratung und Qualität stehen für Erfolg! Tel. 06173/68114

Computerfachfrau, hilft Frauen u. Senioren, den Einstieg zu finden. Hilfe, wenn der PC streikt oder das Internet nicht funktioniert auch bei Webseitengestaltung, e-shop u.v.m. Tel. 0173/3225211

Wir erledigen Ihren Umzug in aller Ruhe

- Schreiner-Werkstätte
- Küchenschreiner
- Container-Lager
- Lagerhallen/Box
- Nah-/Fernverkehr
- Europa-International
- Überseemünze
- Einpackservice
- Individuelle Beratung vor Ort

SCHOBER UMZÜGE MÖBELSPEDITION

65835 Liederbach / Ffm. Höchster Straße 56
Tel.: 069 - 77 70 65
Mobil: 0171 - 600 46 30
Schober-Umzuege@t-online.de
<http://www.umzuege-schober.de>

Private Kleinanzeige

Gesamtauflage: 100.700 Exemplare

NEU: Anzeigenschluss Montag 14.00 Uhr

Bitte veröffentlichen Sie am nächsten Donnerstag nebenstehende private Kleinanzeige (durch Feiertage, können sich Änderungen ergeben).

Auftraggeber:

Name, Vorname _____

Straße _____

PLZ, Ort _____

Unterschrift _____

Kontonummer _____

Bank _____

Bankleitzahl _____

Unterschrift _____

Eine Rechnung wird nicht erstellt.

Ich bin damit einverstanden, dass die Anzeigenkosten von meinem Konto abgebucht werden. Der Einzug gilt nur für diesen Rechnungsbetrag.

Preise: (inkl. Mehrwertsteuer)

- bis 4 Zeilen 11,50 €
- bis 5 Zeilen 13,00 €
- bis 6 Zeilen 14,50 €
- bis 7 Zeilen 16,00 €
- bis 8 Zeilen 17,50 €
- je weitere Zeile 1,50 €

Chiffre:

○ Ja ○ Nein

Chiffregebühr:

- bei Postversand 4,50 €
- bei Abholung 2,00 €

Gewünschtes bitte ankreuzen

Der Betrag von _____ €

Barzahlung bitte nur noch vor Ort

○ liegt als Verrechnungsscheck bei

○ soll von meinem Konto abgebucht werden

Bitte Coupon einsenden an: **Hochtaunus Verlag** · 61440 Oberursel · Vorstadt 20
Tel. 06171/62 88-0 · Fax 06171/62 8819 · E-mail: verlag@hochtaunusverlag.de

Pietäten



DEN LEBENDEN ZU DIENEN
UND DIE TOTEN ZU EHREN

**HERZBERGER
BESTATTUNGEN**

SEIT ÜBER 50 JAHREN

Homepage: www.herzberger-bestattungen.de

OBERURSEL HAUPTSTRASSE 95A OBERSTEDTEN
☎ 06172-33465 TAG & NACHT ☎ 06172-37252

**Die Bande der Liebe
werden mit dem Tod nicht durchschnitten.**
Th. Mann

Seit über 50 Jahren Ihr vertrauenswürdiger Helfer und Berater in den schweren Stunden des Abschieds.

Pietät Jamin
Liebfrauenstraße 4a · 61440 Oberursel
Telefon 0 61 71 / 5 47 06

Sie erreichen uns zu jeder Tages- und Nachtzeit auch an Samstagen, Sonntagen, Feiertagen.

**BESTATTUNGS-INSTITUT
W. SCHWARTZ**
Fachgeprüfter Bestatter



Erd-, Feuer- und Seebestattung
Gewissenhafte Abwicklung aller Formalitäten
Überführungen im In- und Ausland
Vorsorge Versicherungen

Beethovenstraße 13 · 61440 Oberursel (Taunus)
Tag & Nacht · Telefon 0 61 71 - 5 47 92

Buchstaben-Tiger

Oberursel (ow). Am Freitag 26. April, hören um 15 Uhr Kinder von fünf bis neuen Jahren im Treffpunkt „Aktiv im Norden“, im Rosengärtchen 37, die spannende Geschichte einer Prinzessin, deren Vater ihr ein halbes Königreich schenkt. Um die andere Hälfte zu bekommen, muss sie einen Helden finden. Anschließend wird gebastelt und gespielt. Die Teilnahmekosten betragen 1,70 Euro.

33. Stierstädter Volksradfahren

Stierstadt (ow). Der Radfahrverein „Fahr Wohl“ veranstaltet am Sonntag, 5. Mai, das 33. Stierstädter Volksradfahren. Start ist an den Sporthallen der integrierten Gesamtschule Stierstadt im Fasanenweg. Startzeit von 9 bis 11.30 Uhr. Es sind insgesamt zwei Runden à 9,5 Kilometer zu fahren. Die Startgebühr für alle Teilnehmer beträgt zwei Euro, auch bei Anmeldung am Tag der Veranstaltung. Als Auszeichnung stehen eine Medaille und andere Würdigungen zur Verfügung. Jede vorangemeldete Teilnehmergruppe ab zehn Personen erhält eine Urkunde. Der

2009 gestiftete Wanderpokal für die stärkste Teilnehmergruppe wurde im letzten Jahr von den „Nachbarn Bahnweg“ gewonnen und ging endgültig in den Besitz der Gruppe über. Nuncmehr steht ein neuer Wanderpokal des Radfahrvereins „Fahr Wohl“ zur Verfügung. Weiterhin erhalten die neun stärksten vorangemeldeten Gruppen Pokale, die von der Nassauischen Sparkasse gestiftet wurden. Die Pokalübergabe und die Ausgabe der Urkunden sind für 12 Uhr vorgesehen. Zur Verpflegung gibt es Getränke und Würstchen sowie Steaks vom Grill, belegte Brötchen und Pommes.

Kirchliche Nachrichten für Oberursel

Ev. Christuskirche, Oberhöchstadter Straße
Sonntag, 28. April
9.30 Uhr musikalischer Gottesdienst mit der evangelischen Kantorei (Dr. Seibert)

Ev. Auferstehungskirche, Ebertstraße
Samstag, 27. April
10.30 Uhr Kinderkirchensamstag
Sonntag, 28. April
10.30 Uhr Gottesdienst (Dr. Seibert)

Ev. Versöhnungsgemeinde Stierstadt und Weißkirchen, Weißkirchener Straße 62
Sonntag, 28. April
18 Uhr Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden (Hartmann, Bauer, Haueis)

Ev. Kirche Heilig Geist, Dornbachstraße
Sonntag, 28. April
9.30 Uhr Abschiedsgottesdienst für und mit Joachim Schauß mit Abendmahl

Ev. Kreuzkirche, Goldackerweg
Sonntag, 28. April
10.30 Uhr Gottesdienst (Fettback)

Ev. Kirche Oberstedten, Kirchstraße 28
Sonntag, 28. April
18 Uhr kreativer Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden (Küllmer-Vogt)

Mosaik: Kirche für Oberursel, Kita, Eichwäldchenweg 4
Sonntag, 28. April
10 Uhr Gottesdienst

Ev.-luth. St. Johanneskirche, Altkönigstraße
Sonntag, 28. April
10 Uhr Hauptgottesdienst; Kindergottesdienst und Kinderbetreuung; Kindermusiksonntag

Freie evangelische Gemeinde, Bommersheimer Straße 74
Sonntag, 28. April
10 Uhr Gottesdienst (Will)

Klinik Hohe Mark, Kirchsaaal, Friedländerstraße 2
Sonntag, 28. April
10 Uhr Gottesdienst

Adventsgemeinde, Schulstraße 38
Samstag, 27. April
9.30 Uhr Gottesdienst (Dlouhy)

International Christian Fellowship of the Taunus, Hohemarkstraße 75
Sonntag, 28. April
10.30 Uhr englischer Gottesdienst

Kath. Klosterkirche, Altenhöferweg 61
Sonntag, 28. April
8 Uhr Hochamt

Kath. Kirche St. Hedwig, Borkenberg
Samstag, 27. April
18 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Kirche St. Aureus und Justina, Lange Straße
Sonntag, 28. April
9.30 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Kirche St. Sebastian, Stierstadt
Sonntag, 28. April
9.30 Uhr Eucharistiefeier mit Kinderwortgottesdienst

Kath. Kirche St. Bonifatius, Steinbach
Sonntag, 28. April
9.30 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Kirche St. Petrus Canisius, Landwehr
Sonntag, 28. April
11 Uhr Familiengottesdienst

Kath. Kirche St. Ursula, St. Ursula-Gasse
Sonntag, 28. April
11 Uhr Familiengottesdienst

Kath. Kirche St. Crutzen, Weißkirchen
Sonntag, 28. April
11 Uhr Eucharistiefeier mit Taufe

Kath. Liebfrauenkirche, Herzbergstraße
Samstag, 27. April
10 Uhr Dankgottesdienst der Erstkommunionkinder; danach Picknick auf der Kirchwiese
Sonntag, 28. April
18 Uhr Eucharistiefeier



S T E L L E N M A R K T

ZR

ZIMMER+ROHDE

Zimmer + Rohde, seit vier Generationen in Familienbesitz, zählt zu den führenden Textilverlagen Europas mit Tochtergesellschaften in Frankreich, England, Italien, USA, Dubai und Hong Kong. Sechs Stoffmarken, eine Möbel-, eine Tapeten- sowie eine Bettwäscheindustrie bilden unsere große, internationale Produktfamilie, deren Stilvielfalt einmalig ist.

Zum schnellstmöglichen Eintritt suchen wir eine/n

Debitorenbuchhalter/in

Sie werden schwerpunktmäßig den Debitorenbereich betreuen. Dieses Aufgabengebiet umfasst das Buchen von Zahlungen, Korrespondenz, gerichtliches und außergerichtliches Mahnwesen, Bankeinzugsverfahren, Bonitätsprüfung sowie die Betreuung der Tochtergesellschaften.

Sie passen zu uns, wenn Sie nach einer kaufmännischen Ausbildung bereits Berufserfahrung im Bereich Buchhaltung gesammelt haben (Navision-Kenntnisse wünschenswert) und über gute Englisch- sowie MS-Office-Kenntnisse verfügen.

Das klingt für Sie interessant? Sie finden sich in dem beschriebenen Aufgabenprofil wieder und wollen Ihre Ideen und Erfahrungen in unser Team einbringen? Dann senden Sie Ihre Bewerbung unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins an unsere Personalabteilung.

ZIMMER + ROHDE GmbH
Zimmersmühlenweg 14 – 18 · 61440 Oberursel/Frankfurt
Telefon: 06171 / 632-02 · b.wick@zimmer-rohde.com
www.zimmer-rohde.com

Wanted



ZFA mit Schwerpunkt Verwaltungstätigkeit
ZMV, Praxismanagerin Details unter...
www.zahnarzt-eppstein.de/stellenangebote

Für unser Seniorenpflegeheim in Oberursel suchen wir

Hauswirtschaftliche Hilfen (m/w) auf Minijob-Basis
Haben Sie Interesse? Dann rufen Sie bitte Herrn Reschke unter Telefon 06171/6948-115 an und vereinbaren Sie einen Vorstellungstermin.

F & B Senioren Service-Center GmbH

von Mensch zu Mensch



Für unser Le Buffet-Frische-Restaurant

suchen wir ab sofort

Mitarbeiter/-innen

für den Produktionsbereich Gastronomie/Küche
in Voll- und Teilzeit sowie im Minijob.
Ideal auch für berufliche Wiedereinsteiger.

Bitte senden Sie Ihre vollständigen
Bewerbungsunterlagen – gerne auch per E-Mail- an:

Le Buffet Restaurant&Café GmbH
z.Hd. Frau Kißner
Louisenstraße 91-95 · 61285 Bad Homburg
gastronomie.bad-homburg@lebuffet.de

Büro-Fachkraft
für Hausverwaltung

Teilzeit/nachmittags.
Bewerbungsunterlagen senden
Sie bitte an:

Hausverwaltung Robert Richter
Kronthaler Straße 9
61462 Königstein

Pizzeria in Oberursel sucht
eine Küchenhilfe

sowie einen Pizzafahrer
Kontakt: 0170 / 4856079

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams
der Warenauszeichnung in Oberursel eine/n
zuverlässige/n Mitarbeiter/in
auf 450€ Basis.

Gewi-Textil

Tel. 06171-637411

Wolfgang Dörnbach
Steuerberater
Dornbachstraße 30
61440 Oberursel/Taunus

Steuerfachangestellte
mit guten DATEV- und
EDV-Kenntnissen gesucht.

Bewerbung unter:
wdoernbach@t-online.de



STELLENMARKT

Inserieren macht sich bezahlt!
Tel. (0 61 71) 6 28 80

Steuerbüro in Bad Homburg sucht ab 01.07.2013 eine(n) **Steuerfachangestellte(n) oder Buchhalter(in)** als Minijob oder in Teilzeit (15 Std./Woche) für Finanzbuchhaltung, Lohnabrechnung und Einkommensteuererklärungen.
 Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Post oder Email.
Steuerberater Stefan Kirchner
 Frölingstraße 16 – 18 | 61352 Bad Homburg
 Tel. 06172-1898867 | stefan.kirchner@steuerkirchner.de

Dr. Jochen Huth – Dr. Tatjana Huth Zahnärzte

Klosterstraße 11 · 61462 Königstein/Ts.
 Tel.: 06174 7028 · info@praxisdrhuth.de

Zur Erweiterung unserer Prophylaxeabteilung suchen wir eine freundliche und selbstständig arbeitende **Prophylaxehelferin (m/w)** sowie eine **Auszubildende (m/w)**.
 Ab sofort oder später, auch Teilzeit möglich.



Apollo-Optik mit Hauptsitz in Schwabach hat über 750 Filialen in Deutschland. Das Unternehmen gehört zu einem der größten Optikkonzerne der Welt, der GrandVision-Gruppe. GrandVision ist in über 40 Ländern weltweit vertreten und befindet sich kontinuierlich auf Expansionskurs. Qualifizierte Mitarbeiter gewährleisten ein Höchstmaß an Qualität und Service – die Grundlage für langfristige Zufriedenheit unserer Kunden und damit für unser weiteres Wachstum. Und Apollo-Optik expandiert weiter.

Für unsere Filiale in **Friedrichsdorf** suchen wir:

Filialleiter (m/w) & Mitarbeiter (m/w) mit Erfahrung in der Augenoptik

- Wir bieten:**
- Umfangreiche Weiterbildungsmöglichkeiten
 - Sehr gute Aufstiegs- und Entwicklungschancen
 - Qualitativ hochwertige Einarbeitung
 - Sehr gute fixe und leistungsbezogene Vergütung
 - Finanzielle Beteiligung am Umzug
 - Unterstützung bei der Wohnungssuche
 - Vielseitige und abwechslungsreiche Aufgaben

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
 Dann bieten wir Ihnen eine sichere Zukunft in einem erfolgreichen und dynamischen Umfeld. Auf Ihre aussagefähige Bewerbung mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins freuen wir uns.

Apollo-Optik Holding GmbH & Co. KG
 Personalbetreuung Filialen
 Wallenrodstraße 3
 91126 Schwabach
 E-Mail: bewerbung-filiale@apollo-optik.com



Wir suchen:
Zuverlässige Teilzeitkraft
 Für ca. 20 Std./Woche
Tätigkeitsbereiche:
 Barista, Bedienung.
 0 6171 895720

Köchin f. Feldberg/Ts.
 für Sa. + So. od. nach Bedarf v. privat ges., NR, tierlieb, Auto notw.
Tel. 06084 / 2525
 von 9.00 – 16.00 Uhr

Oberurseler Woche

Telefon
0 6171/62 88-0

Telefax
0 6171/62 88-19

E-mail

verlag@hochtaunusverlag.de
 redaktion@hochtaunusverlag.de
 anzeigen@hochtaunusverlag.de



Videokonferenz, Telepresence & Unified Communications

MVC Mobile VideoCommunication GmbH gehört zu den führenden Systemhäusern für Videokonferenztechnik. Wir unterstützen Unternehmen bei der Planung und Integration ihrer individuellen Videokonferenzlösung- von der Einzelplatzanwendung bis hin zur komplexen Netzwerklösung. MVC arbeitet seit Jahren eng mit namhaften Herstellern der Branche wie Cisco, Microsoft, Polycom und LifeSize u.a. zusammen.

Wir bieten Schulabgängern/innen mit Berufswunsch

Kaufmann/-frau im Groß- und Außenhandels Fachinformatiker/in für Systemintegration

zum August 2013 jeweils einen Ausbildungsplatz in unserer Zentrale in Kronberg. Dies bedeutet den idealen Einstieg mit einer fundierten und qualifizierten Ausbildung im zukunftsorientierten IT-Dienstleistungssektor, mit Schwerpunkt Videokommunikation.

Die Ausbildungsdauer beträgt jeweils 3 Jahre und beginnt zum 1.8.2013. Ein kurzfristiger Einstieg über ein Praktikum ist ebenfalls möglich bzw. von Vorteil.

Eine detaillierte Stellenausschreibung finden Sie in unseren Stellenangeboten im Internet unter www.mvc.de.

Bitte richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an

Fernando D'Alessio, Leiter Vertriebsinnendienst bzw.
 Vito Caime, Leiter Consulting & Projekte

gerne auch per E-Mail an jobs@mvc.de.

MVC Mobile VideoCommunication GmbH - Westerbachstraße 59 - 60489 Frankfurt
 Neue Adresse ab 21.5.2013: Campus Kronberg 7 - 61746 Kronberg

Für das **Ausbildungsjahr 2013** suchen wir noch eine/n **Auszubildende/n** als **Groß & Außenhandelskauffrau/mann**.
 Bewerbungen bitte an: c.rath@opti-serv.com
 Optiserv GmbH, z.H. Herrn Rath
 Am Joseph 8 ,61273 Wehrheim

Wir suchen: **Auslieferungsfahrer (m/w) als Aushilfskraft**

Bitte melden Sie sich unter: **Tel. 06171-74021** (zw. 7 – 17 Uhr)
Eckart Fleischwaren GmbH · Taunusstr. 87 · 61440 Oberursel



KURSTIFT BAD HOMBURG

Ihr Zuhause mitten in Bad Homburg

Die Dr. Broermann Hotels & Residences GmbH betreibt das Falkenstein Grand Kempinski und die Villa Rothschild Kempinski in Königstein-Falkenstein. Ab dem 1.1.2013 hat sie von der Stadt Bad Homburg die Anteile an der **Kurstift GmbH** erworben, die in bester Lage im Zentrum von Bad Homburg ein **Senioren-Wohnstift mit 208 Appartements** betreibt.
 Für diesen Betrieb werden ein(e) erfahrene(r)

Qualitätsbeauftragte/r
 Teilzeit

sowie

Pflegefach- und -hilfskräfte
 Vollzeit und Teilzeit

gesucht. Seit Anfang 2013 wird ein vollstationärer Bereich mit 80 Betten aufgebaut. Daneben ist die ambulante Pflege in 167 Appartements sicher zu stellen und weiter zu entwickeln. Tagespflege und Kurzzeitpflege gehören ebenfalls zum Angebotsspektrum.
 Außerdem suchen wir mehrere engagierte Mitarbeiter bzw. Mitarbeiterinnen für unsere

Hauswirtschaft

Wir wollen mit Ihnen gemeinsam das Kurstift zur ersten Adresse machen. Falls Sie Interesse haben in einem erfolgreichen Team an diesem Ziel mitzuarbeiten sollten Sie folgendes mitbringen:

Berufserfahrung in Ihrem Fachgebiet (Pflegerdienst: Klinik- oder Altenheimbereich; Hauswirtschaft: Hotel) und ein hohes Maß an Sozialkompetenz.

Wir sind an einer langfristigen Zusammenarbeit interessiert. Die Einstellung erfolgt auf der Grundlage des Tarifvertrages öffentlicher Dienst. Für die Altersvorsorge existiert eine Zusatzversorgung. Sie erhalten einen zukunftssicheren Arbeitsplatz.
 Bewerbungen richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen an:

Kurstift Bad Homburg GmbH
 z. Hd. Katrin Feick
 Kaiser Friedrich Promenade 57 a
 61348 Bad Homburg

E-Mail: info@kurstift.com Tel: 06172 - 409-704

EXTRA-GELD:

Frühaufsteher (m/w) gesucht!

450 Euro und mehr



Verdienen Sie in Ihrem Wohngebiet bis zu 450 € als Minijobber oder auch darüber hinaus. Profitieren Sie von einem lukrativen Zuverdienst **mit vielen Extras**.

Sie stellen in Ihrem Zustellgebiet Tageszeitungen und andere zeitungähnliche Objekte in den Morgenstunden zu.

Wir bieten:

- ✓ Aufbesserung Gehalt / Rente
- ✓ einen sicheren Arbeitsplatz
- ✓ pünktliche und sichere Bezahlung
- ✓ einen steuerfreien Nacht- bzw. Sonntagszuschlag
- ✓ Lohnfortzahlung bei Urlaub und im Krankheitsfall
- ✓ Intensive Einarbeitung
- ✓ Zustellerexemplar
- ✓ Zustellermaterial
- ✓ die Freiheit, eigenverantwortlich und selbstständig zu arbeiten bei freier Zeiteinteilung **Mo – Sa bis 6.00 Uhr oder So bis 8.00 Uhr**

Was ist uns wichtig:

- ✓ Sie sprechen / lesen deutsch
- ✓ Sie sind eine Vertrauensperson
- ✓ Sie sind zuverlässig und gewissenhaft
- ✓ Sie sind pünktlich

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wenn Sie eine neue Herausforderung suchen, dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

Zentrale Bewerbermeldestelle:

Tel. 069/951549-11 oder info@zvg-west.de

Zeitungs-Vertriebs GmbH FR West und Kinzig

Hochtaunus Zeitungsvertriebs UG

Natascha Maurer · Berner Straße 47 A · 60437 Frankfurt/Main

Wir suchen in folgenden Stadtteilen / Orten **Stammzusteller für:**

ZVG West

Mo – Sa

Rödelheim
 Ginnheim
 Eschbach
 Niederursel
 Praunheim
 Hausen
 Niederursel
 Heddernheim
 Eschersheim

So

Hochtaunus ZVUG

Mo – Sa

Oberursel
 Steinbach
 Kronberg
 Königstein
 Steinbach

So

ZVG Kinzig

Mo – Sa

Killianstädten
 HU-Steinheim
 Kesselstadt
 Neuberg
 Langenbergheim
 Hochstadt (Dörnigheim)
 Dortelweil
 Bad Vilbel

So

Wenn Sie besonders gute Ortskenntnisse in einem der oben genannten Gebiete besitzen, flexibel sind und zudem über einen eigenen PKW verfügen, suchen wir Sie als **Zusteller oder Springer (m/w)**.

Nähere Informationen erhalten Sie unter der angegebenen Telefonnummer.

Modische Damen,

die Spaß an Mode haben, für Präsentation im Haus der Mode, Eschborn, im Rahmen der italienischen Woche für die Zeit vom 5. – 8. u. 10. Mai, von 9 – 17 Uhr gesucht. Sprachkenntnisse in Deutsch u. Italienisch erforderlich
 Tel. 0176 - 31 46 57 91 oder Style-nasri@hotmail.de

Nachhilfelehrer (m/w)

in Oberursel gesucht, gute Bezahlung!
Tel. 06081 442 724



Wir suchen Mitarbeiter zur Arbeitnehmerüberlassung:

37 Busfahrer (m/w) im Rhein-Main-Gebiet

- **zuverlässig**
- **deutschsprachig**
- **übertarifliche Bezahlung**

Bewerbungen per E-Mail bevorzugt. Wir bitten um Verständnis dass wir nur PDF und DOC Dateien bearbeiten können.

SYNO Personal GmbH

Hessenring 119
 61348 Bad Homburg
 Tel. 0 61 72 - 9 258 148
 Fax 0 61 72 - 9 258 157
badhomburg@syno-gmbh.de

17 Hochtaunus-Unternehmen engagieren sich im Umweltschutz

Hochtaunus (eh). „Mit Umweltschutz Kosten sparen“, so lautet der Untertitel des Projekts „Ökoprofit“ (Ökologisches Projekt für Integrierte Umwelt-Technik), das sich als Agenda 21-Projekt weltweit einen Namen gemacht hat. Ziel des Projektes ist, dass teilnehmende Betriebe mit kompetenter externer Unterstützung Maßnahmen erarbeiten und umsetzen, mit denen Kosten eingespart werden und die Umwelt entlastet wird.

„Ökoprofit“ gibt es seit 2003 im Hochtaunus. Um den Betrieben der Region Hochtaunus ein geeignetes Beratungsprogramm zur sinnvollen Verknüpfung von Ökologie und Ökonomie und zur Erarbeitung eines betrieblichen Umweltmanagements zur Verfügung zu stellen, initiierte zunächst die Stadt Bad Homburg ein „Ökoprofit“-Projekt. Aufgrund des großen Erfolgs wurde in Kooperation mit den Städten Friedrichsdorf, Kronberg und Oberursel eine zweite Runde „Ökoprofit“ – nun als „Ökoprofit Vordertaunus“ – durchgeführt. Im Anschluss wurde die Kooperation mit der Stadt Usingen erweitert und das Projekt unter dem Namen „Ökoprofit Hochtaunus“ weiter geführt.

Externe Beratungsgesellschaft ist das Umweltberatungsunternehmen Arqum GmbH Frankfurt. In diesem Jahr startete außerdem das erste Projekt „Ökoprofit“-Projekt mit acht Kindertagesstätten, das neben gebäudetechnischen Themen auch pädagogische Konzepte umfasst.

Bei dem Unternehmen Willy A. Löw AG in Bad Homburg fand die Auftaktveranstaltung für das Projekt „Ökoprofit Hochtaunus Klub 2013/2014“ statt, welche zeitgleich das zehnjährige Jubiläum des Projekts „Ökoprofit“ in der Region einleitet.

Am „Ökoprofit“-Klub haben 17 Hochtaunus-Betriebe aus den vergangenen Projektphasen teilgenommen und ihre Projekte im Rahmen eines Workshops vorgestellt. Dies waren das Autohaus Weil (Friedrichsdorf), die Basler Versicherungs AG (Bad Homburg), die Dachdeckermeister Willy A. Löw AG (Bad Homburg), die Deutsche Leasing AG (Bad Homburg), Fresenius Kabi Deutschland GmbH (Bad Homburg), die G. Vollberg Maschinenbau GmbH (Usingen), die Hydrodata GmbH (Oberursel), die Klinik Hohe Mark (Oberursel), die Kur- und Kongress-GmbH (Bad Homburg), die Oberurseler Werkstätten (Oberursel), die Panacol-Elosol GmbH (Steinbach), die Ringspann GmbH (Bad Homburg), die Stadt Usingen, die Stadtverwaltung Rathaus Bad Homburg, die USA GmbH, Usingen Senioren Adresse (Usingen) und die Vitos Hochtaunus gGmbH (Friedrichsdorf). Die Mitglieder des „Ökoprofit Hochtaunus Klubs 2013/2014“ trafen sich zunächst zum Erfahrungsaustausch. Einige Unternehmen berichteten, dass sie in ihren Gebäuden Leuchtstoffröhren gegen LED-Beleuchtung ausgetauscht haben und so eine enorme Energieeinsparung verzeichneten. Die Kur- und Kongress-GmbH Bad Homburg hat in ihrer Kurhausgarage LED-Beleuchtung installiert und spart damit gegenüber der herkömmlichen Beleuchtung 75 000 Kilowattstunden im Jahr ein. Auch die Klinik Hohe Mark in Oberursel spart auf diesem Wege 11 000 Kilowattstunden im Jahr ein. Die Willy A. Löw AG hat ihre Server Hardware und Rechner gegen Zero Clients ausgetauscht und verzeichnet dadurch eine Energieeinsparung von 51 744 Kilowattstunden im Jahr. Die Basler Versicherungen hat Videokonferenzanlagen installiert und spart sich



Die Teilnehmer des „Ökoprofit Hochtaunus Klubs 2013/2014“ trafen sich zur vierten Klubrunde bei der Willy A. Löw AG in Bad Homburg zum Erfahrungsaustausch. Foto: Ehmler

dadurch Dienstreisen nach Hamburg, Bremen oder München. Das Autohaus Weil in Friedrichsdorf vergibt an seine Kunden Leihfahrzeuge statt Leihwagen, was sehr gut angenommen wird. Auch Elektroautos werden als Leihwagen zur Verfügung gestellt.

Eine neue Einsteigergruppe für „Ökoprofit“ Hochtaunus für Betriebe ist für Juni geplant. Interessierte Unternehmen sind eingeladen. Weitere Informationen gibt es bei der Firma Arqum GmbH, Ellen Braun, Tel. 069-60607331, beziehungsweise den kommunalen Partnern Stadt Bad Homburg, Holger Fröhlich, Tel. 06172-1006142; Stadt Friedrichsdorf, Jörg Naumann, Tel. 06172-731300 und Stadt Oberursel, Jens Gessner, Tel. 06171-502243.

Anmeldung zum Konfirmandenunterricht

Bommersheim (ow). Alle Jugendlichen aus den Jahrgängen 1999 und 2000, die Interesse haben, sind in der e.v. Kreuzkirche in Bommersheim im Goldackerweg 17 zur Teilnahme am Konfirmandenunterricht eingeladen. Ein erstes Treffen im Gemeindezentrum findet am Dienstag, 30. April, um 15 Uhr statt. Der Unterricht beginnt nach den Sommerferien und findet dann dienstags von 17 bis 18.30 Uhr statt und endet mit der Konfirmation am Pfingstsonntag 2014. Eine Vielzahl von spannenden Themen wie auch einer Konfirmandenfreizeit werden von Teamern und dem Pfarrer Ralf Fettback angeboten.

Bauen & Wohnen



Becker Kundendienst
Professionelle Badrenovierungen aller Art
Silikonsanierung
– Malerarbeiten
– Fliesenarbeiten
– Laminatverlegung
– fehlerhaftes Silikon erneuern
– keramische Bodenbeläge für Flur, Küche u.s.w.
Tel. 01 72 / 6 93 40 04
oder **061 72 / 2 87 20 96**

Haus- u. Wohnungs-sanierungen
Rund-ums-Haus-Service
Tel. 069/549485, Mobil 0178/2838541

Fußboden-Verlegung
H. Selmani
• Parkett • Laminat • Kork • Bambus
• Teppich • Linoleum • PVC
• Sanierung von altem Parkett, Dielen & Treppen
Bischof-Kaller-Str. 6 · 61462 Königstein/Ts.
Mobil: 0176-24 00 86 66 · Tel. 06174 9480125
www.top-fussbodenverlegung.de

Hightech gegen Einbrecher

Fenster und Terrassentüren wirksam sichern

Ips/Jk. Vor Einbrechern muss man rund ums Jahr auf der Hut sein: Der Sommer ist die Zeit, in der man sich auf Urlaubsreisen freut, in denen man die Seele baumeln lassen kann. Allerdings wissen auch Einbrecher, dass viele Häuser während dieser Zeit für einige Wochen verwaist sind und machen sich dies zu Nutze. Im Winter dagegen ist die frühe Dunkelheit für Einbrecher besonders einladend: Die meisten Bürger sind noch bei der Arbeit oder einkaufen, wenn es bereits am frühen Nachmittag dümmert. Aber wie kann man sich wirksam schützen?

Experten kennen einige Maßnahmen, die das Risiko erheblich mindern können. Da die meisten Einbrecher durch Fenster oder schlecht einsehbare Terrassentüren ins Haus einsteigen, sollten diese grundsätzlich gesichert werden.

Bei den neuesten Modellen ist man dank spezieller Verriegelungssysteme selbst bei gekippten Fenstern effektiv vor Eindringen geschützt. Damit Diebe auch keine Chance haben, die Scheibe zu zertrümmern, empfehlen Experten den Einbau von Sicherheitsfenstern.

Durch spezielle Beschichtungen können mechanische Angriffe diesen Scheiben nichts anhaben. Je nachdem, welche Art von Sicherheitsglas man wählt, hält dieses sogar massiven Schlagwerkzeugen wie Axt oder Hammer stand. Der Einbau solcher Scheiben ist nicht ganz billig, allerdings reicht es meist schon, wenn man Fenster im Erdgeschoss und eventuell im Keller, sofern diese nicht durch Gitter geschützt sind, damit ausstattet.

Zudem kann man durch den Einbau von Zeitschaltuhren an Rollläden, die diesen täglich herablassen und wieder öffnen, die Anwesenheit von Hausbewohnern vortäuschen. Dies ist besonders empfehlenswert, wenn man aufgrund von Reisen für einige Tage nicht vor Ort ist.

Ofenstudio
Bad Vilbel GmbH
KAMINE & KAMINKASSETTEN
SPEICHERÖFEN & SCHORNSTEINE
Große Verkaufs- & Ausstellungsfläche
Zeppelinstraße 14 · 61118 Bad Vilbel
Tel. 0 61 01 / 80 33 144
www.ofenstudio-gmbh.de

Dingeldein GmbH
Schornstein-, Dach- und Ofen-Technik
Alles rund um den Schornstein
Dacharbeiten aller Art
Kaminöfen und Kamine
Ofenstudio Bad Vilbel
Meisterbetrieb
Tel. 06101 - 12 83 99
Zeppelinstr. 14 · Bad Vilbel · Gewerbegeb. Am Stock
www.dingeldein-schornstein.de

PARKETT- & MÖBELSTUDIO
YOURSTYLE

PARKETT
EINBAUMÖBEL
PFLEGEMITTEL
FENSTER
INNENTÜREN
HAUSTÜREN

Qualität zum fairen Preis!

Öffnungszeiten:
Mo.–Fr. 14.00–18.00 Uhr
Sa. 10.00–13.00 Uhr
Höchster Straße 40
65835 Liederbach
Telefon 0800 – 000 11 26
(kostenfrei)
www.yourstylehome.de

Top Team & raumplus Partnerbetrieb

DACH Konzepte
INDIVIDUELLE LEBENSRAUME

Dachausbau, Dachgaupen
Wir bauen für Sie in bester Qualität und in kurzer, effektiver Bauzeit.

DachKonzepte GmbH & Co. KG
Im oberen Stichel 3 · 61350 Bad Homburg
Telefon 0 61 72 - 96 98 18
www.dachkonzepte.com

Bäume fällen, schneiden und roden. Gartenpflege und Gestaltung. Tel. 06171/6941543
Firma FR Oberurseler Forstdienstleistungen
www.oberurseler-forstdienstleistungen.de

Sicherheit – ein gutes Gefühl!

geprüfte Einbruchhemmung nach DIN V ENV 1627



Schwenkriegel und Tresorbolzen sichern wirkungsvoll gegen Aufhebeln.

Eine Panzerscheibe aus Edelstahl mit Gegenlage aus gehärtetem Stahl schützt Schloss und Schließzylinder.
Die Fallensperre blockiert die Falle bei nicht abgeschlossener Tür automatisch. Die Schloßfalle wird zu einem starren Riegel.

Biffar GmbH & Co. KG
Niederlassung Frankfurt
60311 Frankfurt/Main Tel. 069 / 951 098 812
Bethmannstr. 50 - 54 frankfurt@biffar.de Für ein sicheres Zuhause.

Biffar
www.biffar.de

Türen • Fenster • Vordächer • Carports
Überdachungen • Garagentore

Wer entrostet meinen Gartenzaun oder andere Metallteile?
(Wir strahlen auch mit Trockeneis)
kompetent – preiswert – zuverlässig
65719 Hofheim-Wallau
Tel. 06122 5873680 – www.sandstrahlarbeit.de

ÖLTANKS
jeder Art werden von uns preisgünstig seit fast 50 Jahren gebaut • gereinigt • saniert • demontiert.
Rufen Sie uns an!
Sie werden freundlich und unverbindlich beraten.
Ihr zuverlässiger Fachbetrieb nach § 19 WHG
Peter Wildberger GmbH
Tankbau · Tankschutz · Schlosserei
MEISTERBETRIEB SEIT 1928
Siegener Str. 1 · 65936 Frankfurt · Tel. 069 / 34 18 42 · Fax 069 / 34 12 36

hase Feuerhaus
Kaminöfen & Schornsteine

Wir machen Platz!
Auslaufmodelle zu attraktiven Sonderpreisen.
*** kurzfristige Montagetermine möglich***

An den Drei Hasen 19 · 61440 Oberursel
Tel. 06171 631330
www.hase-oberursel.de

Premium-Qualität für Ihr Zuhause!

JUCHHEIM
KUNSTSTOFF-FENSTER
JUCHHEIM-BÖRNER
Jürgen Behrendt · Fon 06081/2172
61118 Bad Vilbel · Frankfurterstr. 149
www.juchheim.de

Wir haben die Lösung für Fenster und Rollos!

Anzeigen-Hotline 0 61 71 / 6 28 80

Koridaß Fünfter am Winterstein

Hochtaunus (fk). Beim 37. Volkslauf „Rund um den Winterstein“ des ASC Marathon Friedberg ging es im Hauptwettbewerb über stramme 30 Kilometer, was viele Aktive als ernstesten Testlauf für die bald anstehenden Frühjahr-Marathons nutzten. Der Sieg wurde zu einer beeindruckenden Solo-Vorstellung von Björn Kutsch (Offenbacher LC/M-20), der den anspruchsvollen Kurs in sehr guten 1:53:13 std. bewältigte. Schön aus lokaler Sicht war der fünfte Platz des Oberurseler Triathleten Markus Koridaß, der bei Laufveranstaltungen das Trikot der LG Eintracht Frankfurt trägt. Der Mann aus der Brunnenstadt konnte nach 2:04:48 std. Bronze in der Altersklasse M-20 in Empfang nehmen. Alexander Demandt (TSV Ober-Erlenbach/7.

M-40) hatte es nach 2:14:51 std. geschaff ft, Viktor Maul (Schnauftreff Oberursel/27. M-45) konnte nach 2:45:30 std. wieder durchschnaufen und Bastian Keil von den Roadrunners Bad Homburg (8. M-35) kam auf 2:45:32 std. Neben der Langdistanz gab es in Friedberg auch immer noch einen Lauf über die üblichen zehn Kilometer, die in 34:53 min. eine Beute von Sebastian Nische (Aschaffenburg/1. M-30) wurden. Ralf Bohlender aus Bad Homburg reichten hier 43:25 min. zum Gewinn der Altersklasse M-45. Maria Arbogast (RFC Oberstedten) hatte mit 54:54 min. Rang zwei in der W-55 sicher und Christiane Friedrich (Oberursel) konnte mit 58:01 min. die Wertung der W-45 gewinnen.

„Aach des noch!!“ - Schüssel ist im Vorverkauf

Oberursel (ow). Schüssel hat seinen Terminkalender für diesen Sommer schon wieder richtig voll gepackt. Damit seine Fans planen können, gibt es schon Karten für alle Veranstaltungen im Vorverkauf. Los geht es am Freitag, 23., und Samstag, 24. August, jeweils um 19.30 Uhr mit Schüssel's „Sommer Highlights“ im Hof der Straußwirtschaft „Alt Orschel“ am Marktplatz. Hoföffnung und Bewirtung ist ab 18 Uhr. Am Samstag, 28. September, hat Schüssel mit seinem neuen Programm „Aach des noch!!“ um 20 Uhr Premiere im Alt-Oberurseler Brauhaus, Ackergasse 13. Die weiteren Termine sind am 23. Oktober, am 1.,

2., 15., 16., 22. und 23. November sowie am 14., 27. und 28. Dezember. Einlass ist ab 18 Uhr. Hier kommt Schüssel um 20 Uhr auf die Bühne. Der Eintritt kostet für beide Programme zwölf Euro. Im Vorverkauf bei Christoph's Backhaus, Hohemarkstr. 6, Tel. 06171-582692, beim OK-Service, Kumeliusstraße 8, Tel. 06171-587299 oder unter p.schuessel-live@web.de kommt die übliche Vorverkaufsgebühr hinzu. Mit „Schlecht Gebabbel“ überschreitet Schüssel am Samstag, 9. November die Orscheler Stadtgrenzen und tritt in Steinbach bei der Feuerwehr in der Turnhalle Obergasse auf. Beginn ist um 20 Uhr.

IMMOBILIENANGEBOTE

Haus-t-raum.de
Immobilien GmbH
Jugendstil vom Feinsten in Kelkheimer Ruhelage
Wenige Kilometer von Königstein, 93,5 m² feinste Wfl., Parkett, Tgl.-Bad, über 38 m² WEB, EBK, für charmante
€ 260.000,- inkl. Gar. + Stellpl.
Anruf -23.00 ☎ 06174 - 10 38

Haus-t-raum.de
Immobilien GmbH
Walmdachbungalow vom Feinsten
Über 160 m² feinste Wfl. auf einer Ebene zzgl. 50 m² Einliegerbereich, Luxus-Wohnküche, 67 m² Wohn-/Kaminzimmer, Pool, sehr günstige Energiekosten durch neue Heizung mit Solar, Doppelgarage, in bester Südlage von Schloßborn, für nur **559.000,-**.
Anruf -23.00 ☎ 06174 - 10 38

Haus-t-raum.de
Immobilien GmbH
Bungalow-Preziumlage Königstein - Premiumlage Bereich Altkönigstraße
149 m² auf einer Ebene, gr. Terrasse mit Zugang zum schönen Garten, Kamin, Luxusbäder, moderne EBK für nur **€ 495.000,- inkl. 3 Stellplätze.**
Bestlage Oberreifenberg freistehendes Familienhaus
Über 140 m² Wfl., 570 m² Grd., beste Südblicklage, 2 Bäder, Blk. u. Terrasse, 4 Schlaf-Zi., ruhige Anliegerstr., inkl. Garage für nur **€ 289.000,-**.
Anruf -23.00 ☎ 06174 - 10 38

Haus-t-raum.de
Immobilien GmbH
Wohnjuwelen Bad Vilbel

In bester, ruhiger Innenstadtlage können Sie bald wohnen. Kl. Einheit mit nur 5 Whg., z. B. 72,49 m² Garten-Whg. für nur **€ 225.000,-**, die schicke Beletage mit 129 m² für **€ 423.000,-**, das Luxus-Penthouse mit 166 m² Wfl. für **€ 555.000,-**, jeweils zzgl. Stellplätze. Interessiert? Dann folgen Sie ab dem Kreisel Stadtmitte unseren Besichtigungspfeilen.
Besichtigung
Wir sind am Sonntag von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr für Sie da.
Anruf -23.00 ☎ 06174 - 10 38

Haus-t-raum.de
Immobilien GmbH
Aktion Verkaufswertschätzung
Guten Tag, liebe Leserinnen und Leser, überlegen Sie in den nächsten 12 Monaten Ihr Haus, Ihre Wohnung oder Ihr Grundstück zu veräußern? Gerne erstellen wir Ihnen kostenlos und unverbindlich eine Verkaufswertschätzung. Hierbei wird nicht nur der reine Sachwert berücksichtigt, sondern auch die Verkaufschancen aufgrund der aktuellen Marktlage, der Zustand des Hauses und der entsprechenden Nachfrage für Ihre Immobilie. Interessierte Kunden können unter Telefon 06174 1038 einen Termin vereinbaren. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Ihr
Dieter Gehrig
Dieter Gehrig
Angaben ohne Gewähr.
Haus-t-raum Immobilien GmbH · Altkönigstr. 7 · 61462 Königstein

Freistehendes EFH, Kelkheim-City, ruhige Lage, Solar-Heizg., Alarm, Smart Home, 206 m², 6 Zi., 2 Tgl.-Bäder, G-WC, gr. Keller, Balk., Terr., Garten: VB 635.000,- € v. Eigent. 06196/7669712

Werbung bringt Gewinn

Sie haben Probleme mit Ihrer Immobilie und Ihrer Bank?
Sie stehen kurz vor oder schon in der Zwangsversteigerung? Sie wissen nicht, wie es weitergeht? Dann sprechen Sie mit uns! Wir helfen Ihnen garantiert weiter, auch bei bereits beantragter Insolvenz (Firma & Privat).
Keine Vorkasse, keine Gebühren, wir arbeiten nur auf Erfolgsbasis.
GAY & PARTNER
Krisen- und Insolvenzmanagement bei Immobilien-Schieflagen
Hotline (069) 24 18 29 64 · E-Mail: info@immobilien-schieflagen.de

Ideale Kapitalanlage! Friedrichsdorf - Dillingen
1 Zi. App., 34 m² Wfl., Garage, Balkon, mod. Ausst., kl. WE **€ 79.000,-**
Info: www.hs-hg.de
SCHMITT-IMMOBILIEN · 0 6 1 7 2 / 7 9 0 9 7
Achtung! Für nette Kunden ständig neue Objekte gesucht.

Bad Homburg € 219.000
Nähe Louisenstraße* 3-Zimmer-ETW* 1.OG* 87m² Wfl.* zentral* Süd/West-Balkon* EBK* Stellplatz!
Oberursel € 295.000
REH im Eichwäldchen* 3-Zimmer + DG* Südbalkon + Terrasse* 427m² Grdst.* Garage* 2 Stellplätze* unsaniert!
Rosbach € 295.000
Komfortables REH* großzügiger Schnitt* EBK* offener Kamin* Terrasse* 2 Balkone* schöner Garten!
ADLER IMMOBILIEN
HIER FÜHL' ICH MICH WOHL.
adler-immobilien.de 06171. 58 400

Neu-Anspach € 295.000,- 2 Häuser auf 450 m² Grst.
1 Fachwerkhs., 4 Zi., 100 m² Wfl., guter Zustand, frei.
1 freist. Hs., 5 Zi., 150 m² Wfl.
3 Garagen u. v. m. 1a Zustand
Info: www.hs-hg.de
SCHMITT-IMMOBILIEN · 0 6 1 7 2 / 7 9 0 9 7
Achtung! Für nette Kunden ständig neue Objekte gesucht.

VERKAUF
Garni-Hotel + Wohnhaus, HG-Ober-Erlenbach, 1.066 qm Grdst., 604 qm Nutzfl., Hotel Bj. 1990, 32 Zimmer, Schwimmb./Sauna, etc., 12 Pkw-Plätze, gute Ausl., Wohnh., ca. 330 qm Wfl., saniierungsbed., incl. Inventar, **€ 980.000,-**

VERKAUF
Hotel + MFH + 2 kleine EFH, Friedrichsdorf-Köppern, 8 Doppelzli., Gaststätte, 5 Einzelgaragen, Hotelgarage mit 5 Pkw-Plätzen + 6 Pkw-Stellplätze, Hotel: ca. 261 qm, Gaststätte: ca. 164 qm, Wohnfl.: ca. 394 qm, Grundstück: ca. 995 qm **550.000,- €**

GESUCHE
KÖNNEN SIE UNS HELFEN???
Wir suchen dringend für unsere vorgemerkten Kunden 2-5-Zi.-Whng. & Häuser (Miete & Kauf) im Erscheinungsgebiet der Zeitung. Rufen Sie uns umgehend an. Wir garantieren Ihnen fachliche Beratung und schnelle Vermittlung.
Ihr Spezialist für qualifizierte Immobilien im Vordertaunus
Telefon 069 - 24182960
SGI Immobilien – Lyoner Str. 20 – 60528 Frankfurt
www.sgi-immobilien.de

GESUCHE

OBERURSEL
Apotheker / Ärztin
mit 2 Kindern suchen neues Zuhause nach Rückkehr aus Südamerika u. beruflichem Neustart bis zu **€ 580.000**
Junge Familie
mit Kind und gesicherter Finanzierung, suchen kleines Haus oder Wohnung bis **€ 420.000**
Investmentbanker
mit Familie sucht repräsentatives Anwesen ab 160 m² Wfl. & 4 SZ bis **€ 950.000** - auch renovierungsbedürftig
Japanisches Bankhaus
sucht für Mitarbeiter weiterhin zum Kauf: FH / DHH / RH & Wohnungen.
Eigentumswohnungen
von 2 - 5 Zimmer im gesamten Gebiet v. div. Auftraggebern zum Kauf gesucht.
ADLER IMMOBILIEN
HIER FÜHL' ICH MICH WOHL.
adler-immobilien.de 06171. 58 400

Egal ob Verkauf oder Vermietung, wir kümmern uns um Sie und Ihre Immobilie
Marion Hale - Usinger Str. 108 · Oberstedten
Telefon (06172) 139032 · MarionHale@web.de
Ihr freundlicher und engagierter Partner.

Claus Blumenauer
Immobilienconsulting
Wir vermitteln Ihre Immobilie bestmöglich.
Nutzen Sie unsere Erfahrung und unser Netzwerk.
Beratung ☎ 06174 96 100
www.claus-blumenauer.de

Ideale Kapitalanlage! Friedrichsdorf - Seulberg
3 Zi., 77 m² Wfl., Nh. S-Bahn u. Hardtwald, Garage, z. Zt. f. € 580,- netto vermietet **€ 105.000,-**
Info: www.hs-hg.de
SCHMITT-IMMOBILIEN · 0 6 1 7 2 / 7 9 0 9 7
Achtung! Für nette Kunden ständig neue Objekte gesucht.

Anzeigen-Hotline
☎ 0 6 1 7 1 / 6 2 8 8 0

Zu Fuß in die herrliche Altstadt – NEUBAU mitten in Oberursel: 2- bis 5-Zi.-ETW, Balkon, teilw. mit Garten, ab **189.500 €**, exklusives Penthouse mit Dachterrasse, ab **599.800 €**, alle barrierefrei, traumhaft ausgestattet, kontrollierte Be-/Entlüftung, grüner Park im Innenhof, KfW 70. **Beratung Baustelle: Sa. + So. 14-16 Uhr, Hohemarkstraße / Im Portugall.**
HÄHNLEIN & KRÖNERT Immobilien
Tel. 06192 / 20 68 20 www.li-24.de

SIE MÖCHTEN IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN? ICH HELFE IHNEN! – RUFEN SIE MICH AN! NUTZEN SIE MEINE 15-JÄHRIGE BERUFSERFHRUNG!

IHR PARTNER – verlässlich, diskret und erfolgreich!
Carsten Nöthe
Immobilienmakler
Tel.: 06172 – 8987 250
www.noethe-immobilien.de

VERMIETUNG

Kelkheim, 1,5-Zi.-Whg., 35 m², möbliert, Pantry, D'Bad, Tepp., Mte.: € 432,- inkl. NK, zzgl. Kt. Für den Mieter provisionsfrei!
Tel. 0611-7341648

BAD SODEN, 2-ZW, 66 m² Wfl. € 650,-
BAD SODEN, 3-ZW, 65 m² Wfl. € 650,-
SCHWALBACH, 2-ZW, 45 m² Wfl. € 450,-
BAD SODEN 1, 4-ZW, 95 m² Wfl. € 950,-
BAD SODEN 1, EFH, 225 m² Wfl. € 2.600,-
BAD SODEN 1, EFH, 260 m² Wfl. € 3.000,-
BAD HOMBURG, DHH, 165 m² Wfl. € 2.500,-
SULZBACH, EFH, 220 m² Wfl. € 2.100,-
KRONBERG, EFH, 215 m² Wfl. € 3.400,-
Alle Objekte zzgl. Uml./Kt./Court.

TAUNUS IMMOBILIEN – HORST BEHRLÉ
Bismarckstr. 4 – 65812 Bad Soden
Tel. 06196-26009 oder 0170-9066983 · Fax 26239
taunus-immo.behrl@gmx.de

Großzügiger Bungalow in bester Blicklage von Glashütten
Dieser gepflegte Winkelbungalow liegt direkt angrenzend an die unverbaubare Natur, ruhig bei optimaler Süd-West-Ausrichtung. Die Wohnfläche von ca. 151 m² mit ihren 5 Zimmern liegt barrierefrei auf einer Ebene. Ca. 989 m² Grdstk., Garage, **KP 595.000,- €**
BLUMENAUER

BLUMENAUER KRONBERG
Tel. 06173 95600
61476 Kronberg · Hainstr. 2

SIE WOLLEN IHRE IMMOBILIE VERÄUSSERN? WIR verkaufen diese innerhalb von 6 Monaten! – GARANTIERT – oder wir kaufen sie selbst!
Dieses Versprechen gilt für Immobilien, die von uns kostenlos bewertet und betreut werden.
RUFEN SIE UNS AN! WIR FREUEN UNS AUF SIE!
Tel. 06173 95600 Kronberg@Kronberg.Blumenauer.de www.Blumenauer.com

WIR SCHAFFEN WOHNRAUM und suchen hierfür innerstädtische, bebaute oder unbebaute sowie gewerblich genutzte Grundstücke. www.pghorn.de
HORN
Projektgesellschaft GmbH

Wir, die Projektgesellschaft Horn GmbH, ein renommierter Bauträger, sind seit über 15 Jahren als kompetente und seriöse Wohnungsbaugesellschaft in Kelkheim und dem engeren Rhein-Main-Gebiet erfolgreich tätig.
Haben Sie ernsthaftes Interesse, kurzfristig oder auch in naher Zukunft, Ihr bebautes oder unbebautes Grundstück zu verkaufen, dann nehmen Sie bitte mit unserem Unternehmen Kontakt auf.
Wir sind an einem Erwerb sehr interessiert und sichern Ihnen strenge Vertraulichkeit sowie eine faire, seriöse Kaufabwicklung mit festen Zahlungs-terminen zu. Bitte rufen Sie unseren Geschäftsführer, Herrn Günter Horn, von Montag bis Freitag in der Zeit von **8.00 Uhr bis 12.00 Uhr** unter **Telefon 06195/97 50-15** an oder per Mail: info@pghorn.de.
Projektgesellschaft Horn GmbH, 65779 Kelkheim (Taunus), Siemensstr. 6

OBERURSEL
In der City am Hommkreisel
Elegantes Bürohaus beste Verkehrsanbindung, U- und S-Bahn vor der Tür, bis A 661 nur 1 km. Bestens ausgestattete Büro- und Ladenfläche **von 96 bis 135 m², ab 1250,- €**.
Sofortbezug möglich. Direkt vom Eigentümer.
Telefon: 06171/916070 oder 0171/6894196

Vivo
Erfolgsprojekt - VIVO steht vor dem Ausverkauf!
Nur noch **2** Kaufchancen

Jetzt noch schnell Traumwohnung sichern!
Tolle 3-Zimmer-Wohnungen mit Garten
Sonntag 12-17 Uhr,
Besichtigung im Info-Center, Bahnstraße 34 (ehemaliges Milupa-Gelände), Friedrichsdorf.
bouwfonds immobilienentwicklung
Tel.: 069 / 219798-65 / www.bouwfonds-frankfurt.de

Die Bergwacht hilft in der Not in jedem Gelände

Hochtaunus (jop). Peter Daniel, seit September 2011 Bereitschaftsleiter der Bergwacht auf dem Großen Feldberg, stand sichtlich unter Druck. Der 54-jährige Familienvater und Fachkrankpfleger aus Schmitten hatte einen anstrengenden Tag auf der Intensivstation in der Main-Taunus-Klinik in Bad Soden hinter sich. Jetzt hatte er die Kameraden von der Bergwacht zu bewirten. Aus seinem Kompakt-SUV hatte er mehrere Kästen Bier und Mineralwasser sowie die Zutaten für das Abendessen ausgeladen. Dann war er in der Berghütte die steilen Stiegen ins Konferenzzimmer hinaufgestiegen, um sich zur Jahreshauptversammlung 2013 mit einem Laptop und Beamer auf seinen Lichtbildvortrag vorzubereiten. Dabei assistierte ihm der Stellvertreter des Kreisbereitschaftsleiters der DRK-Bergwacht Hessen Stefan Osthoff

Hessens ranghöchster Bergwächter, Landesleiter Harald Lischke, war eingetroffen, um Daniel zu unterstützen. Der verlas den von der Bereitschaftsleitung erstellten Geschäftsbericht, „weil ich ihn ja auch geschrieben habe“. Das hatte vor ihm sechs Jahre lang sehr engagiert die Bankauffrau Miriam Rohnfelder besorgt, die nach ihrer Ablösung als Bereitschaftsleiterin jetzt Daniels Stellvertreterin ist. Als zweite Frau im Team übernahm Steffi Vollmer das Schatzmeisteramt von Manfred

Grössinger, der 2012 feierlich in den Ruhestand verabschiedet wurde. Als Technischer Leiter fungiert Nico Eberhardt nach Thomas Schaub. Um den Naturschutz kümmern sich jetzt Martin Dorber und Thomas Kabelitz. Jens Werner ist Hüttenwart und Ausbilder für die Winterrettung. Kraftfahrzeugwart Norbert Ries sorgt für die Mobilität des Rettungswagens (RTV) und des Krankentransportwagens (KTV), der durch den Einsatz eines All Terrain Vehikels (ATV) ergänzt wurde. Ries ist außerdem für die Luftrettung verantwortlich, während sich Björn Nolting und Nico Eberhardt als Ausbilder für die Höhenrettung bewährt haben. Für den Wachdienst und Presse ist Jürgen Swoboda verantwortlich.

Mit 47 Aktiven, davon acht Rettungsassistenten, zwölf Rettungssanitätern und zehn Luftrettern, sowie 48 Fördermitgliedern brachte es die Bereitschaft auf 95 Mitglieder. „Leider stehen uns genügend Aktive, die das ehrenamtlich leisten können, nicht mehr zur Verfügung“, beklagte Peter Daniel und warb um Verstärkung. „Wir brauchen dringend Nachwuchs“. Dann berichtete er eingehend über die Aktivitäten seiner Truppe im Taunus. So wurde im Herbst ein Übungstag für Luftretter simuliert, bei dem verletzte Kranführer geborgen und die Besucher eines Höhenrades evakuiert wurden.

Dank des Einsatzes von Bereitschaftsarzt Dr. Volker Lischke als Ausbilder in der Notfallmedizin konnten 14 Bergwächter an einem Wochenende ihre Pflichtstunden absolvieren. Neben medizinischen Hilfeleistungen wie der Herz-Lungen-Wiederbelebung mit dem Defibrillator, der Anwendung von Narkose und Medikamenten im Rettungsdienst sowie praktischer Patientenversorgung wurde auch die Rettung von in Bäumen gestrandeten Gleitschirmfliegern geübt. Die Bereitschaft war im vergangenen Jahr an 252 Einsätzen beteiligt; davon waren 173 Notfalleinsätze, elf Einsätze mit Rettungshubschraubern der Polizei, 27 Krankentransporte 32 Hilfeleistungen und 17 Bergrettungseinsätze, davon sieben mit dem Akja im Winter. Im Sommer hatte die Bergwacht sehr viel bei Unfällen mit Mountainbikern zu tun.

Nach Steffi Vollmers Kassenbericht, den Thomas Jeck und Dirk Deutsch absegnen hatten, wurde Hans Martin Hiller zum neuen Kassensprüfer bestellt. Ehe die Bergwächter zum gemütlichen Teil übergingen, nahm Landesleiter Harald Lischke Ehrungen für langjährig tätige Mitarbeiter vor. Besonders freute sich der 65-jährige Diplom Ingenieur über seinen Enkel Nikolai, der mit Tobias Seuß fünf Jahre bei der Bergwacht aktiv ist. Für zehnjährige Mitgliedschaft wurde Jürgen Windecker geehrt. 15 Jahre dabei ist Thomas Kabelitz. Für seine 20-jährige Mitgliedschaft wurde Bernd Höfner ausgezeichnet. 40 Jahre Bergwacht haben Kraftfahrzeugwart Norbert Ries und „Peddi“ Hans Peter Rudolph auf dem Buckel. Für ihr langjähriges Engagement wurde Andrea Werner mit der Bergwachtmedaille in Bronze ausgezeichnet. Dem erkrankten Anton Pickert will Landesleiter Lischke die Ehrenurkunde für dessen 45-jährige Mitgliedschaft persönlich überreichen.

Müllerleile spricht über Demokratie von unten

Oberursel (ow). Der Gesprächskreis „Gott und die Welt“ der Versöhnungsgemeinde lädt zum Vortrag mit Dr. Christoph Müllerleile „Demokratie von unten – die Arbeit und Bedeutung unserer kommunalen Parlamente“ am Montag, 29. April, um 20 Uhr in die Weißkirchener Straße 62, ein. Dr. Christoph Müllerleile ist Stadtverordnetenvorsteher der Stadt Oberursel und praktizierender katholischer Christ.

Bio. Teppich-Wäsche ab € 7/m²
Teppich-Reparaturen / Verkauf
 Seit 1991 in Friedrichsdorf
 Hugenottenstr. 40

Farzian Tel. 06172-763620

Frankfurt City ab 25,- EURO
Flughafen-Transfer ab 27,- EURO

+myCar
 06172 - 3 11 72
 &
 06171 - 88 98 455
 www.mc24h.de

PRINZ VON HESSEN WEINGUT

 Johannisberg im Rheingau
 Ein herzliches Willkommen zur Weinprobe im Weingut
PRINZ VON HESSEN anlässlich der
Tage der offenen Tür
 am 27. und 28. April 2013
 von 12.00 bis 18.00 Uhr
 Kellerführungen
 um 14.00 und um 16.00 Uhr
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
 Weingut PRINZ VON HESSEN
 Grund 1, 65366 Johannisberg
 Telefon: 06722-409180
 www.prinz-von-hessen.de

Kronberger Lichtspiele
 mein Kino...
 Programm ab 25.04.2013
 ab 0 Jahre
Mademoiselle Populaire
 Do. - Di. 20.15 Uhr, (Di - OmU)
 Sa. + So. auch 17.30 Uhr
 ab 0 Jahre
Kinderfilm Sa - 2D; So - 3D
Die Croods
 Sa. + So 15.00 Uhr
 ab 0 Jahre
Vergiss mein nicht
 Fr. 17.30, Mi. 20.15 Uhr
 www.kronberger-lichtspiele.de
 06173/7 93 85



Little Angels
 An English speaking drop-off playgroup for pre-kindergarten children aged from around 18 months up to 3 years. Located in Oberursel.
 Eine englische Spielgruppe für Kinder im Alter von 18 Monaten bis 3 Jahren. Sitz in Oberursel
 Tel.: 06174 201280 or 0172 6178803
 E-Mail: karen_burdiss@hotmail.com
 WEBSITE: WWW.LITTLEANGELSPRAYGROUP.COM

Ein Service für die Leser der: Oberurseler Woche
 ☎ 0 61 71/58 72 99

OBERURSEL	
Kultur im Hof	Alt Orschel
Hannes ist der Beste	11,25
3.+4.05.13	
Jürgen von der Lippe	Stadthalle
05.05.13	28,94 bis 39,64
Die Rose vom Ku'damm	
Hildegard Knef Abend	Alte Wache Oberstedten
22.5.13	16,50
Gregorianika-Credo Tour	
	Kreuz Kirche Bommersheim
25.05.13	18,00
Markus Krebs	Stadthalle
29.05.13	30,00
Pentaphonix Acapella Rock & Pop	
	Alte Wache Oberstedten
7.6.13	16,50
Neue Bühne Oberursel	
Wie ein richtiger Held	Alt Orschel
27.06.-20.07.13	12,40
Siggi & Horst	Alt Orschel
9. + 10.08.13	18,00
Begge Peder	Alt Orschel
16.+17.08.13	21,00
Sommer-Highlights - Peter Schüssler -	Alt Orschel
23.+24.08.13	13,50
Duo Camillo	Alt Orschel
30. + 31.8.13	13,50
Aach des noch - Peter Schüssler live -	Brauhaus
28.9.-28.12.13	13,50
Gerd Dudenhöffer	Stadthalle
07.12.13	27,30 bis 33,90
Kikeriki Theater "Deppenkaiser"	Stadthalle
17.+18.12.13	29,70
Rolf Müller	Stadthalle
18.01.14	30,00
Ludwig Güttler & Friedrich Kircheis	Liebfrauenkirche
04.02.14	35,00
Heissmann & Rassau	
Ein Duo kommt selten allein	Stadthalle
22.05.14	26,55 bis 32,30
KINDER! KINDER!	
Kinder & Jugendtheater Frankfurt	Titus Forum Nordweststadt
bis 09.05.13	Erwachsene 15,75 / Kinder 6,75
Kleiner König Kalle Wirsch	Papageno Theater Ffm
bis 27.04.13 / ab 5. Jahre	13,55 bis 16,55
Der Sängerkrieg der Heidehasen	Papageno Theater Ffm
bis 04.05.13 / ab 5. Jahre	13,55 bis 16,55
Urmel aus dem Eis	Papageno Theater Ffm
18.-31.05.13 / ab 5 Jahre	13,55 bis 16,55
Aschenputtel	Papageno Theater Ffm
14.06.-31.08.13	13,55 bis 16,55
Cinderella	Papageno Theater Ffm
16.06.-31.08.13	13,55 bis 16,55
Hänsel und Gretel	Papageno Theater Ffm
24.10.13-09.01.14	13,55 bis 16,55
Die kleine Zauberflöte	Alte Oper
18.-21.12.13	16,50 + 19,50
Prinzessin Lillifee	Jahrhunderthalle HÖ
22.12.13	21,05 bis 37,60
KRONBERG	
Barocknacht 2013	Altstadt Kronberg
06.07.13	28,50
Oliver Steller spricht & singt	
Christian Morgenstern	Stadthalle
24.01.14	17,50 + 19,70
BAD HOMBURG	
Frühlingserwachen	Kronenhof
05.-21.04.13	20,80 + 24,10
Glenn Miller Orchestra	Kurtheater
30.04.13	33,50 bis 43,00
Poesie & Literatur Festival	Bad Homburg
05.-12.06.13	ab 22,65
Große Verdi-Gala	Kurtheater
21.06.13	18,00 bis 39,00
Nicholai Friedrich	Kurtheater
19.01.14	28,85 bis 39,20
Vince Ebert	Kurtheater
24.01.14	26,70 bis 33,55
Michl Müller	Kurtheater
09.05.14	30,00

Ausverkauf unserer Geschenkartikel bis zu 50% reduziert
Babyartikel, Taschen, Schmuck, Dekoartikel, Lillifee & Co., Gartendeko, kleine Bücher und vieles mehr!

HESSENTAG 2013 IN KASSEL
 Hessentags Party-Nacht Hessentag Kassel
 19.06.13 17,90
 Unheilig Hessentag Kassel
 21.06.13 42,10
 Just White! Die Megaparty ganz in weiß Hessentag Kassel
!! AUSVERKAUFT !!
 Die Ärzte - Ärtzivals 2013 Hessentag Kassel
 23.06.13 45,80

THE SHOW REVOLUTION MAYUMANA
 90 MIN. VOLLGAS!

 MAYUMANA - IT'S DYNAMITE!
 PRESENTS THE NEWEST CREATION MOMENTUM
29.08. - 08.09.13
 Jahrhunderthalle Frankfurt/Höchst

FRANKFURT & UMGEBUNG
 Cats - Das Original Cats-Theaterzelt Ffm
 bis 09.05.13 25,90 bis 106,40
 Herman van Veen Alte Oper
 27.04.13 45,00 bis 64,00
 The Australien Pink Floyd Show Jahrhunderthalle HÖ
 28. + 29.04.13 42,25 bis 53,75
 Eros Ramazzotti Festhalle Ffm
 04.05.13 63,50 bis 79,60
 Roger Hodgson Alte Oper
 07.05.13 41,00 bis 79,00
 Paul Panzer Jahrhunderthalle HÖ
 11.05.13 29,95
 Burgfestspiele Bad Vilbel 2013 Bad Vilbel
 11.05.-08.09.13
 James Last - The Last Tour 2013 Festhalle Ffm
 11.05.13 57,00 bis 82,50
 Grüne Soße Festival 2013 Roßmarkt Ffm
 11.-18.05.13 43,60 bis 54,80
 Chris de Burgh Jahrhunderthalle HÖ
 16.05.13 Zusatzkonzert 17.05.13 44,90 bis 95,50
 Silly Capitol OF
 20.05.13 34,10
 Naturally 7 Capitol OF
 21.05.13 42,50 + 50,00
 Cecilia Bartoli Alte Oper
 29.05.13 30,50 bis 113,50
 Ute Lemper Alte Oper
 01.06.13 55,00 bis 80,00
 Helene Fischer Mainz
 12.06.13 49,90 bis 71,90
 Kings of Leon Festhalle Ffm
 19.06.13 69,65 bis 75,15
 Tanguera Tango Musical Alte Oper
 26.-30.06.13 24,00 bis 70,50
 Elton John Open Air, Mainz
 06.07.13 48,50 bis 117,00

RMV Wochen- & Monatskarten ab sofort bei uns erhältlich!

OK Service
 Karten-Vorverkauf

Aquanario	Commerzbank Arena
26.07.13	15,35 bis 59,75
Roger Waters "The Wall"	Commerzbank Arena
09.08.13	81,05 bis 236,30
Mayumana The Show Revolution	
	Jahrhunderthalle HÖ
29.08.-01.09.13	37,50 bis 67,50
Wise Guys	Alte Oper
04.09.13	24,45 bis 41,45
Andreas Gabalier	Jahrhunderthalle HÖ
05.10.13	39,90 Stehplätze
Rainhard Fendrich	Alte Oper
18.10.13	47,05 + 56,25
Musikantenstadl mit Andy Borg	
	Jahrhunderthalle HÖ
18.10.13	50,20 bis 70,90
ADYA Classic	Jahrhunderthalle HÖ
30.10.13	35,60 bis 65,30
Quidam Cirque du Soleil	Festhalle Ffm
30.10. - 03.11.13	45,55 bis 96,15
The BossHoss	Jahrhunderthalle HÖ
01.11.13	43,90 Stehplätze
Paul Panzer	Fraport Arena Ffm
02.11.13	32,30
Berliner Philharmoniker mit Sir Simon Rattle	
	Alte Oper
4.11.13	37,50 bis 146,50
Patricia Kaas Zusatzshow	Alte Oper
12.11.13	60,95 bis 95,45
Lord of the Dance	Jahrhunderthalle HÖ
09.11.13	45,40 bis 88,90
Santiano - Mit den Gezeiten	
	Jahrhunderthalle HÖ
29.11.13	39,00 bis 54,50
HR4 Schlagerparade	Festhalle Ffm
01.12.13	37,00 bis 67,00
Joja Wendt	Alte Oper
04.12.13	32,00 bis 49,00
Night of the Proms	Festhalle Ffm
6.+7.12.13	43,00 bis 77,50
Afrika! Afrika!	Jahrhunderthalle HÖ
13.-21.12.13	30,10 bis 92,20
Musikschau Schottland	Fraport Arena Ballsporth.
14.12.13	39,96 bis 59,96
West Side Story	Alte Oper
19.12.13 - 11.01.14	33,50 bis 86,50
	Silvester 47,50 bis 98,00
2014	
Urban Priol	Jahrhunderthalle HÖ
09.01.14	24,25 bis 30,00
Russisches Staatsballett - Schwanensee	
	Jahrhunderthalle HÖ
19.01.14	42,90 bis 66,00
Andre Rieu	Festhalle Ffm
23.01.14	71,00 bis 85,00
Andrea Berg	Festhalle Ffm
24.01.2014	28,90 bis 69,90
Dr. E.v. Hirschhausen	Festhalle Ffm
25.01.14	36,75 bis 47,10
Militär- und Blasmusikparade	Festhalle Ffm
26.01.14	36,80 bis 58,80
U-Bahn Kontrollöre	Stadthalle OF
02.02.14	34,50
Das Phantom der Oper	Jahrhunderthalle HÖ
05.02.14	37,90 bis 69,90
Kaya Yanar	Fraport Arena Ffm
06.03.2014	33,90
Lang Lang	Alte Oper
22.03.14	33,50 bis 113,50
Semino Rossi	Alte Oper
26.03.14	37,90 bis 76,50
Riverdance	Jahrhunderthalle HÖ
30.03.-02.04.14	58,75 bis 104,75
Howard Carpendale	Alte Oper
03.04.14	45,35 bis 99,40
Ina Müller & Band	Festhalle Ffm
12.04.14	31,00 bis 53,00
Die schönsten Opernchöre	Alte Oper
13.04.14	56,00 bis 83,00
Thriller Live	Alte Oper
15.-20.04.14	20,50 bis 79,50
Otto	Jahrhunderthalle HÖ
19.+20.04.14	39,60 bis 56,10
Pat Metheny Unity Group	Alte Oper
16.05.14	53,00 bis 73,00

Beim OK-Service haben Sie immer gute Karten!
 Tel.: 0 61 71/58 72 99 · Fax: 6 93 66 7 · info@ok-service.net
 Kumeliusstraße 8, Oberursel/Ts. · Mo. bis Fr. 9.00 - 18.30 Uhr, Sa. 9.00 - 14.00 Uhr